

# EØS-tillegget

til De Europeiske Fellesskaps  
Tidende

ISSN 1022-9310

27

6. årgang

24.6.1999

---

## I EØS-ORGANER

### 1. EØS-rådet

### 2. EØS-komiteen

99/EØS/27/01

EØS-komiteens beslutning nr. 69/98 av 17. juli 1998 om endring av  
EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold) ..... 1

### 3. Parlamentarikerkomiteen for EØS

### 4. Den rådgivende komité for EØS

## II EFTA-ORGANER

### 1. EFTA-statenes faste komité

### 2. EFTAs overvåkningsorgan

### 3. EFTA-domstolen

## III EF-ORGANER

### 1. Rådet

### 2. Kommisjonen

### 3. Domstolen

# EØS-ORGANER

## EØS-KOMITEEN

### EØS-KOMITEENS BESLUTNING

**99/EØS/27/01**

**nr. 69/98**  
**av 17. juli 1998**

### **om endring av EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold)**

#### **EØS-KOMITEEN HAR -**

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, justert ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt avtalen, særlig artikkel 98, og

ut fra følgende betraktninger:

Avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold) ble sist endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 40/96 av 5. juli 1996<sup>(1)</sup>.

Partene i EØS-avtalen har gjennomgått avtalens vedlegg I kapittel I i samsvar med bestemmelsene i kapittelets innledende del.

Som følge av denne gjennomgåelsen er partene blitt enige om å innlemme i kapittel I bestemmelsene om tredjelandsforbindelser i rettsaktene omhandlet i nevnte kapittel, samt bestemmelsene om grensekontroll og dyrevern.

Partene er videre blitt enige om å innlemme i avtalen alle gjenstående fellesskapsrettsakter på det veterinære området som er relevante for EØS.

Rettsaktene omhandlet i kapittel I får anvendelse for Island i de tilfeller dette er angitt.

Liechtenstein skal gjennomføre kapittel I i den versjon som gjaldt før denne beslutning, innen 1. januar 2000.

Det bør vedtas særlige regler som tar hensyn til de særegne forhold i veterinærsektoren.

Avtalens vedlegg I kapittel II (Fôrvarer) og kapittel III (Plantesanitære forhold) bør ajourføres som følge av Republikken Finlands, Kongeriket Sveriges og Republikken Østerrikes tiltredelse til Den europeiske union -

#### **BESLUTTET FØLGENDE:**

##### **Artikkel 1**

EØS-avtalens vedlegg I erstattes med vedlegget til denne beslutning.

##### **Artikkel 2**

Denne beslutning trer i kraft 1. januar 1999, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser i henhold til avtalens artikkel 103 nr. 1.

##### **Artikkel 3**

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til De Europeiske Fellesskaps Tidende.

Utferdiget i Brussel, 17. juli 1998.

For EØS-komiteen

Formann

*N. v. Liechtenstein*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 291 av 14.11.1996, s. 37, og EØS-tillegget til EF-tidende nr. 51 av 14.11.1996, s. 7.

## VEDLEGG I

**VETERINÆRE OG PLANTESANITÆRE FORHOLD****Liste i henhold til artikkel 17**

## INNLEDNING

Når rettsaktene omhandlet i dette vedlegg inneholder begreper eller viser til fremgangsmåter som er særegne for Fellesskapets rettssystem, f.eks.

- innledninger,
- den en fellesskapsrettsakt er rettet til,
- henvisninger til EFs territorier eller språk,
- henvisninger til rettigheter og forpliktelser for EFs medlemsstater, deres offentlige institusjoner, foretak eller enkeltpersoner i forhold til hverandre, og
- henvisninger til fremgangsmåte ved utveksling av opplysninger og underretning,

får protokoll I om gjennomgående tilpasning anvendelse, med mindre annet er fastsatt i dette vedlegg.

## SEKTORVIS TILPASNING

Liechtenstein skal gjennomføre bestemmelsene i kapittel I, Veterinære forhold, i den versjon som var gjeldende for EØS-komiteens beslutning nr. 69/98<sup>(1)</sup>, innen 1. januar 2000. EØS-komiteen skal vurdere situasjonen i løpet av 1999.

For produkter omfattet av kapittel II, Fôrvarer, og kapittel III, Plantesanitære forhold, kan Liechtenstein på det liechtensteinske marked anvende sveitsisk lovgivning som følger av Liechtensteins regionale union med Sveits, samtidig med den lovgivning som gjennomfører rettsaktene omhandlet i de nevnte kapitler.

**I. VETERINÆRE FORHOLD**

## INLEDENDE DEL

1. Bestemmelsene om finansielle ordninger i rettsaktene omhandlet i dette kapittel får ikke anvendelse. Avtalepartene skal vurdere saken på nytt i løpet av 2000.
2. Rettsaktene omhandlet i dette kapittel får anvendelse for Island når dette er angitt for en særskilt rettsakt.

De øvrige avtaleparter kan opprettholde sine tredjelandordsninger i handelen med Island på områder som ikke omfattes av de rettsakter som kommer inn under forrige ledd.

Avtalepartene skal vurdere saken på nytt i løpet av 2000.

3. Beskyttelsestiltak
  - a. Dersom Fellesskapet eller en EFTA-stat har til hensikt å treffe beskyttelsestiltak overfor de andre avtalepartene, skal de andre partene underrettes uten opphold.

De planlagte tiltakene skal uten opphold meddeles hver avtalepart og både EF-kommisjonen og EFTAs overvåkningsorgan.

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 158, 24.6.1999, og EØS-tillegget til EF-tidende nr. 27 av 24.6.1999, s. 1.

Uten at adgangen til å iverksette tiltakene umiddelbart berøres, skal det snarest mulig holdes rådslagninger mellom EF-kommisjonen og de berørte parter, etter anmodning fra en av dem, med sikte på å finne egnede løsninger.

Ved uenighet kan alle berørte parter legge saken fram for EØS-komiteen. Dersom det ikke oppnås enighet i EØS-komiteen, kan en avtalepart treffe egnede tiltak. Slike tiltak skal begrenses til det som er strengt nødvendig for å avhjelpe situasjonen. Det skal i første rekke velges tiltak som minst mulig forstyrrer denne avtales virkemåte.

- b. Dersom EF-kommisjonen har til hensikt å treffe beskyttelsestiltak for en del av Fellesskapets territorium, skal den uten opphold underrette EFTAs overvåkningsorgan og EFTA-statene.

Dersom EF-kommisjonen treffer beskyttelsestiltak for en del av Fellesskapets territorium, skal en berørt EFTA-stat etter rådslagninger og undersøkelse av situasjonen treffe tilsvarende tiltak, med mindre vedkommende EFTA-stats særlige situasjon tilsier at tiltakene er ubegrunnet. I så fall skal den umiddelbart underrette EFTAs overvåkningsorgan og EF-kommisjonen. Det skal snarest mulig holdes rådslagninger med sikte på å finne egnede løsninger. Ved uenighet får bokstav a fjerde ledd anvendelse.

- c. Dersom EF-kommisjonen har til hensikt å treffe beskyttelsestiltak overfor et tredjeland, skal den uten opphold underrette EFTA-statene.

Dersom EF-kommisjonen treffer beskyttelsestiltak overfor et tredjeland, skal en berørt EFTA-stat etter rådslagninger og undersøkelse av situasjonen treffe tilsvarende tiltak, med mindre vedkommende EFTA-stats særlige situasjon tilsier at tiltakene er ubegrunnet. I så fall skal den umiddelbart underrette EF-kommisjonen. Det skal snarest mulig holdes rådslagninger med sikte på å finne egnede løsninger. Ved uenighet får bokstav a fjerde ledd anvendelse.

- d. Dersom en EFTA-stat har til hensikt å treffe beskyttelsestiltak overfor et tredjeland, skal den uten opphold underrette EF-kommisjonen. Uten at vedkommende EFTA-stats adgang til å iverksette tiltakene umiddelbart berøres, skal det snarest mulig holdes rådslagninger med sikte på å finne egnede løsninger. Ved uenighet får bokstav a fjerde ledd anvendelse.

- e. Bokstav a, b, c og d får anvendelse for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2.

#### 4. Kontroller på stedet

##### A. Det europeiske økonomiske samarbeidsområde

- 1) Ved anvendelse av bestemmelsene om stikkprøvekontroller, inspeksjoner eller tvister som krever deltakelse av sakkyndige omhandlet i dette kapittel, skal EFTAs overvåkningsorgan være ansvarlig med hensyn til EFTA-statene.

- 2) Følgende prinsipper får anvendelse:

- a. Kontrollene skal foretas i samsvar med programmer som tilsvarer Fellesskapets programmer.
- b. EFTAs overvåkningsorgan skal for kontroll i EFTA-statene ha en struktur som tilsvarer strukturen i Fellesskapet.
- c. De samme kriterier får anvendelse på kontrollene.
- d. Kontrolløren skal for kontrollformål være uavhengig.

- e. Kontrollørene skal ha opplæring og erfaring på sammenlignbart nivå.
  - f. EF-kommisjonen og EFTAs overvåkningsorgan skal utveksle opplysninger om kontrollene.
  - g. Oppfølgingen av kontrollene skal samordnes mellom EF-kommisjonen og EFTAs overvåkningsorgan.
- 3) Nødvendige regler for gjennomføring av bestemmelsene om stikkprøvekontroller, inspeksjoner eller tvister som krever deltakelse av sakkyndige, skal fastsettes i nært samarbeid mellom EF-kommisjonen og EFTAs overvåkningsorgan.
- 4) Reglene for stikkprøvekontroller, inspeksjoner eller tvister som krever deltakelse av sakkyndige omhandlet i dette kapittel, er gyldige bare med hensyn til de rettsakter eller deler av dem som anvendes av EFTA-statene.
- B. Grensekontrollstasjoner
- Inspeksjon av grensekontrollstasjoner skal foretas i nært samarbeid mellom EF-kommisjonen og EFTAs overvåkningsorgan.
- C. Tredjeland
- Nødvendige regler for gjennomføring av bestemmelsene om stikkprøvekontroller i tredjeland, inspeksjoner eller tvister som krever deltakelse av sakkyndige, skal fastsettes i nært samarbeid mellom EF-kommisjonen og EFTA-statene.
- D. Dette nummer får anvendelse for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2.
5. a. Utpeking av felles referanselaboratorier og samordningsinstitutter
- Med forbehold for finansielle forhold skal Fellesskapets referanselaboratorier og Fellesskapets samordningsinstitutter fungere som referanselaboratorier og samordningsinstitutter for avtalepartene.
- Avtalepartene skal holde samråd med sikte på å fastlegge arbeidsvilkårene.
- b. Utpeking av felles reserver av vaksine mot munn- og klovsyke
- Med forbehold for finansielle forhold skal Fellesskapets reserver av vaksine mot munn- og klovsyke fungere som reserver for avtalepartene.
- Avtalepartene skal holde samråd med sikte på
- å tilrettelegge overgangen fra nasjonale reserver til fellesskapsreserver,
  - å løse alle problemer særlig med hensyn til arbeidsvilkår, finansielle spørsmål, utskifting av antigen, mulig bruk av antigener og kontroller på stedet.
- c. Dette nummer får anvendelse for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2.

## 6. Lister over anlegg i tredjeland

I påvente av at EØS-komiteen treffer beslutninger om å innlemme i dette kapittel vedtak om lister over anlegg i tredjeland, skal EFTA-statene, med forbehold for nasjonal lovgivning og nasjonale regler, anvende de samme bestemmelser. Skulle det oppstå betydelige vanskeligheter i forbindelse med noen av vedtakene, kan en EFTA-stat legge saken fram for EØS-komiteen.

Dette nummer får anvendelse for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2.

## 7. Komiteer

- a. **368 D 0361:** Rådsbeslutning 68/361/EØF av 15. oktober 1968 om nedsettelse av en fast veterinærkomité (EFT nr. L 255 av 18.10.1968, s. 23).

De berørte EFTA-stater skal innbys til å sende observatører til møtene i Den faste veterinærkomité, nedsatt ved rådsbeslutning 68/361/EØF av 15. oktober 1968, når komitéen behandler saker som hører under rettsakter omhandlet i dette kapittel. EFTA-statenes representanter skal delta fullt ut i komitéens arbeid, men skal ikke ha stemmerett.

- b. **377 D 0505:** Rådsbeslutning 77/505/EØF av 25. juli 1977 om nedsettelse av en fast komité for avlsspørsmål (EFT nr. L 206 av 12.8.1977, s. 11).

De berørte EFTA-stater skal innbys til å sende observatører til møtene i Den faste komité for avlsspørsmål, nedsatt ved rådsbeslutning 77/505/EØF av 25. juli 1977, når komitéen behandler saker som hører under rettsakter omhandlet i dette kapittel. EFTA-statenes representanter skal delta fullt ut i komiteens arbeid, men skal ikke ha stemmerett.

8. I alle saker som hører under dette vedlegg, vil EFTAs overvåkningsorgan utøve den overvåkningsmyndighet det er tillagt ved artikkel 109 i denne avtale.
9. For rettsakter omhandlet i dette kapittel som ikke er oppført i den tidligere versjonen av kapitlet, skal ikrafttredelsesdatoen være 1. januar 1999, unntatt for rettsakter der det for Unionens medlemsstater er fastsatt en senere dato, som i så fall skal gjelde.

*I. VETERINÆRKLONTROLL*

## OMHANDLEDE RETTSAKTER

**1.1 Grunntekster***Intern kontroll*

1. **389 L 0662:** Rådsdirektiv 89/662/EØF av 11. desember 1989 om veterinærkontroll ved handel innenfor Fællesskapet med sikte på gjennomføring av det indre marked (EFT nr. L 395 av 30.12.1989, s. 13), endret ved:
  - **390 L 0675:** Rådsdirektiv 90/675/EØF av 10. desember 1990 (EFT nr. L 373 av 31.12.1990, s. 1),
  - **391 L 0493:** Rådsdirektiv 91/493/EØF av 22. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 15),
  - **391 L 0494:** Rådsdirektiv 91/494/EØF av 26. juni 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 35),
  - **391 L 0495:** Rådsdirektiv 91/495/EØF av 27. november 1990 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 41),
  - **391 L 0496:** Rådsdirektiv 91/496/EØF av 15. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 56),
  - **392 L 0045:** Rådsdirektiv 92/45/EØF av 16. juni 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 35),
  - **392 L 0046:** Rådsdirektiv 92/46/EØF av 16. juni 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 1),
  - **392 L 0067:** Rådsdirektiv 92/67/EØF av 14. juli 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 73),
  - **392 L 0118:** Rådsdirektiv 92/118/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Artikkel 9 får ikke anvendelse. Alle henvisninger til nevnte artikkel skal forstås som henvisninger til nr. 3 i den innledende delen.

2. **390 L 0425:** Rådsdirektiv 90/425/EØF av 26. juni 1990 om veterinærkontroll og avlskontroll ved handel med visse levende dyr og produkter innenfor Fællesskapet med sikte på gjennomføring av det indre marked (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 29), endret ved:
  - **390 L 0539:** Rådsdirektiv 90/539/EØF av 15. oktober 1990 (EFT nr. L 303 av 31.10.1990, s. 6),
  - **390 L 0667:** Rådsdirektiv 90/667/EØF av 27. november 1990 (EFT nr. L 363 av 27.12.1990, s. 51),
  - **390 L 0675:** Rådsdirektiv 90/675/EØF av 10. desember 1990 (EFT nr. L 373 av 31.12.1990, s. 1),
  - **391 L 0174:** Rådsdirektiv 91/174/EØF av 25. mars 1991 (EFT nr. L 85 av 5.4.1991, s. 37),

- **391 L 0496:** Rådskonklusjon 91/496/EØF av 15. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 56),
- **391 L 0628:** Rådskonklusjon 91/628/EØF av 19. november 1991 (EFT nr. L 340 av 11.12.1991, s. 17),
- **392 L 0060:** Rådskonklusjon 92/60/EØF av 30. juni 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 75),
- **392 L 0065:** Rådskonklusjon 92/65/EØF av 13. juli 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 54),
- **392 L 0118:** Rådskonklusjon 92/118/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Artikkel 10 får ikke anvendelse. Alle henvisninger til nevnte artikkel skal forstås som henvisninger til nr. 3 i den innledende delen.

#### *Gjensidig bistand*

3. **389 L 0608:** Rådskonklusjon 89/608/EØF av 21. november 1989 om gjensidig bistand mellom medlemsstatenes forvaltningsmyndigheter og om samarbeid mellom dem og Kommisjonen for å sikre riktig anvendelse av veterinær- og avlsbestemmelsene (EFT nr. L 351 av 2.12.1989, s. 34).

#### *Tredjelandskontroll*

4. **390 L 0675:** Rådskonklusjon 90/675/EØF av 10. desember 1990 om fastsettelse av prinsippene for organisering av veterinærkontrollene av produkter som innføres til Fellesskapet fra tredjestater (EFT nr. L 373 av 31.12.1990, s. 1), endret ved:
  - **391 L 0496:** Rådskonklusjon 91/496/EØF av 15. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 56),
  - **392 L 0118:** Rådskonklusjon 92/118/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49),
  - **392 R 1601:** Rådskonklusjon (EØF) nr. 1601/92 av 15. juni 1992 (EFT nr. L 173 av 27.6.1992, s. 13),
  - **392 D 0438:** Rådskonklusjon 92/438/EØF av 13. juli 1992 (EFT nr. L 243 av 25.8.1992, s. 27),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 L 0052:** Rådskonklusjon 95/52/EF av 25. oktober 1995 (EFT nr. L 265 av 8.11.1995, s. 16),
  - **396 L 0043:** Rådskonklusjon 96/43/EF av 26. juni 1996 (EFT nr. L 162 av 1.7.1996, s. 1).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

a. Artikkel 19 får ikke anvendelse. Alle henvisninger til nevnte artikkel skal forstås som henvisninger til nr. 3 i den innledende delen.

b. I vedlegg I skal nytt nr. 16 og 17 lyde:

«16. Republikken Islands territorium.

17. Kongeriket Norges territorium, unntatt Svalbard.»

5. **391 L 0496:** Rådskonferanse 91/496/EØF av 15. juli 1991 om fastsettelse av prinsippene for organisering av veterinærkontrollene av dyr som innføres til Fellesskapet fra tredjestater, og om endring av direktiv 89/662/EØF, 90/425/EØF og 90/675/EØF (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 56), endret ved:

- **391 L 0628:** Rådskonferanse 91/628/EØF av 19. november 1991 (EFT nr. L 340 av 11.12.1991, s. 17),

- **392 D 0438:** Rådskonferanse 92/438/EØF av 13. juli 1992 (EFT nr. L 243 av 25.8.1992, s. 27),

- **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),

- **396 L 0043:** Rådskonferanse 96/43/EF av 26. juni 1996 (EFT nr. L 162 av 1.7.1996, s. 1).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Artikkel 18 får ikke anvendelse. Alle henvisninger til nevnte artikkel skal forstås som henvisninger til nr. 3 i den innledende delen.

6. **392 D 0438:** Rådskonferanse 92/438/EØF av 13. juli 1992 om omlegging til edb-baserte veterinær rutiner ved import (SHIFT-prosjektet), om endring av direktiv 90/675/EØF, 91/496/EØF, 91/628/EØF og vedtak 90/424/EØF og om oppheving av vedtak 88/192/EØF (EFT nr. L 243 av 25.8.1992, s. 27), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

#### *Identifikasjon av dyr*

7. **392 L 0102:** Rådskonferanse 92/102/EØF av 27. november 1992 om identifikasjon og registrering av dyr (EFT nr. L 355 av 5.12.1992, s. 32).

#### *Finansiering av kontroll*

8. **385 L 0073:** Rådskonferanse 85/73/EØF av 29. januar 1985 om finansiering av veterinærinspeksjon og veterinærkontroll omhandlet i direktiv 89/662/EØF, 90/425/EØF, 90/675/EØF og 91/496/EØF (EFT nr. L 32 av 5.2.1985, s. 14), endret og konsolidert ved:

- **396 L 0043:** Rådskonklusjon 96/43/EF av 26. juni 1996 (EFT nr. L 162 av 1.7.1996, s. 1).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Island kan benytte seg av muligheten fastsatt i vedlegg A kapittel III avsnitt I nr. 8. Spørsmålet skal vurderes på nytt innen 1. juli 1999.

## 1.2 Gjennomføringstekster

1. **391 D 0052:** Kommisjonsvedtak 91/52/EØF av 14. januar 1991 om visse vernetiltak i forbindelse med ondartet lungesyke hos storfe i Portugal (EFT nr. L 34 av 6.2.1991, s. 12).

2. **391 D 0398:** Kommisjonsvedtak 91/398/EØF av 19. juli 1991 om et datanett mellom veterinærmyndighetene (ANIMO) (EFT nr. L 221 av 9.8.1991, s. 30).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

3. **391 D 0585:** Kommisjonsvedtak 91/585/EØF av 4. november 1991 om fastsettelse av minimumskonfigurasjonen for utstyr til datanettet mellom veterinærmyndighetene (ANIMO) (EFT nr. L 314 av 15.11.1991, s. 54).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

4. **391 D 0637:** Kommisjonsvedtak 91/637/EØF av 3. desember 1991 om fastsettelse av modellen for meldingen som skal overføres ved hjelp av datanettet ANIMO (EFT nr. L 343 av 13.12.1991, s. 46), endret ved:

- **394 D 0307:** Kommisjonsvedtak 94/307/EF av 16. mai 1994 (EFT nr. L 133 av 28.5.1994, s. 54).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

5. **391 D 0638:** Kommisjonsvedtak 91/638/EØF av 3. desember 1991 om utpeking av et felles datasenter for datanettet ANIMO (EFT nr. L 343 av 13.12.1991, s. 48).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

6. **392 D 0176:** Kommisjonsvedtak 92/176/EØF av 2. mars 1992 om kart som skal brukes i forbindelse med datanettet ANIMO (EFT nr. L 80 av 25.3.1992, s. 33).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

7. **392 D 0290:** Kommisjonsvedtak 92/290/EØF av 14. mai 1992 om visse vernetiltak mot bovin spongiform encefalopati (BSE) i Det forente kongerike i forbindelse med storfeembryoer (EFT nr. L 152 av 4.6.1992, s. 37), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

8. **392 D 0341:** Kommisjonsvedtak 92/341/EØF av 3. juni 1992 om edb-basert søking etter lokale enheter i ANIMO (EFT nr. L 188 av 8.7.1992, s. 37), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegget tilføyes følgende i posten «Postadressens» betegnelse» i kolonnen «beskrivelse av område»:

- for Island: «Póstfang»
- for Norge: «Poststed»

9. **392 D 0373:** Kommisjonsvedtak 92/373/EØF av 2. juli 1992 om utpeking av senteret for datanettet ANIMO (EFT nr. L 195 av 14.7.1992, s. 31).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

10. **392 D 0424:** Kommisjonsvedtak 92/424/EØF av 23. juli 1992 om fastsettelse av visse gjennomføringsbestemmelser til rådsdirektiv 91/496/EØF med hensyn til identitetskontroll for dyr fra tredjestater (EFT nr. L 232 av 14.8.1992, s. 34).

11. **392 D 0432:** Kommisjonsvedtak 92/432/EØF av 23. juli 1992 om fastsettelse av visse vilkår som gjør det mulig å fravike prinsippet om individuell klinisk undersøkelse av dyr fra tredjestater (EFT nr. L 237 av 20.8.1992, s. 29).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

12. **392 D 0486:** Kommisjonsvedtak 92/486/EØF av 25. september 1992 om fastsettelse av nærmere regler for samarbeidet mellom senteret for datanettet ANIMO og medlemsstatene (EFT nr. L 291 av 7.10.1992, s. 20), endret ved:

- **393 D 0188:** Kommisjonsvedtak 93/188/EØF av 4. mars 1993 (EFT nr. L 82 av 3.4.1993, s. 20),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **396 D 0296:** Kommisjonsvedtak 96/296/EF av 18. april 1996 (EFT nr. L 113 av 7.5.1996, s. 25).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

13. **392 D 0525:** Kommisjonsvedtak 92/525/EØF av 3. november 1992 om fastsettelse av godkjenningvilkårene for grensekontrollstasjoner i Fellesskapet som er ansvarlige for veterinærkontroll ved innførsel av produkter fra tredjestater (EFT nr. L 331 av 17.11.1992, s. 16).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

14. **392 D 0527:** Kommisjonsvedtak 92/527/EØF av 4. november 1992 om fastsettelse av modellen for sertifikatet nevnt i artikkel 7 nr. 1 i rådsdirektiv 91/496/EØF (EFT nr. L 332 av 18.11.1992, s. 22).
15. **392 D 0563:** Kommisjonsvedtak 92/563/EØF av 19. november 1992 om databasen for Fellesskapets importvilkår fastsatt ved SHIFT-prosjektet (EFT nr. L 361 av 10.12.1992, s. 45).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

16. **393 D 0013:** Kommisjonsvedtak 93/13/EØF av 22. desember 1992 om fastsettelse av framgangsmåtene for veterinærkontroller ved Fellesskapets grensekontrollstasjoner ved innførsel av produkter fra tredjestater (EFT nr. L 9 av 15.1.1993, s. 33), endret ved:

- **394 D 0043:** Kommisjonsvedtak 94/43/EF av 26. januar 1994 (EFT nr. L 23 av 28.1.1994, s. 33),
- **394 D 0305:** Kommisjonsvedtak 94/305/EF av 16. mai 1994 (EFT nr. L 133 av 28.5.1994, s. 50),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **396 D 0032:** Kommisjonsvedtak 96/32/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 9).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

Vedtaketts bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I artikkel 5 skal nr. 4 lyde:

- «4. For fisk som er fanget under sportsfiske i Russland og innføres til Finland, Sverige, Island eller Norge i de reisendes personlige bagasje og er beregnet på privatpersoners direkte forbruk, skal imidlertid vektgrensen nevnt i nr. 1 være høyst 15 kg eller en fisk uansett vekt.»

17. **393 D 0014:** Kommisjonsvedtak 93/14/EØF av 23. desember 1992 om fastsettelse av nærmere regler for veterinærkontroll av varer fra tredjestater på frilagre og i frisoner, på tollagre samt under transport fra en tredjestat til en annen tredjestat gjennom Fellesskapet (EFT nr. L 9 av 15.1.1993 s. 42).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

18. **393 D 0070:** Kommisjonsvedtak 93/70/EØF av 21. desember 1992 om koder for ANIMO-meldingene (EFT nr. L 25 av 2.2.1993, s. 34), endret ved:

- **394 D 0295:** Kommisjonsvedtak 94/295/EF av 21. mars 1994 (EFT nr. L 130 av 25.5.1994, s. 43).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

19. **393 D 0242:** Kommisjonsvedtak 93/242/EØF av 30. april 1993 om import til Fellesskapet av visse levende dyr og produkter av disse med opprinnelse i visse europeiske stater i forbindelse med munn- og klovsyke (EFT nr. L 110 av 4.5.1993, s. 36), endret ved:

- **393 D 0335:** Kommisjonsvedtak 93/335/EØF av 28. mai 1993 (EFT nr. L 132 av 29.5.1993, s. 140),
- **393 D 0372:** Kommisjonsvedtak 93/372/EØF av 24. juni 1993 (EFT nr. L 155 av 26.6.1993, s. 91),
- **393 D 0397:** Kommisjonsvedtak 93/397/EØF av 14. juli 1993 (EFT nr. L 173 av 16.7.1993, s. 36),
- **393 D 0420:** Kommisjonsvedtak 93/420/EØF av 28. juli 1993 (EFT nr. L 191 av 31.7.1993, s. 133),
- **393 D 0498:** Kommisjonsvedtak 93/498/EØF av 16. september 1993 (EFT nr. L 234 av 17.9.1993, s. 22),
- **394 D 0081:** Kommisjonsvedtak 94/81/EF av 10. februar 1994 (EFT nr. L 40 av 11.2.1994, s. 58),
- **395 D 0147:** Kommisjonsvedtak 95/147/EF av 12. april 1995 (EFT nr. L 96 av 28.4.1995, s. 51),
- **395 D 0295:** Kommisjonsvedtak 95/295/EF av 26. juli 1995 (EFT nr. L 182 av 2.8.1995, s. 30).

20. **393 D 0317:** Kommisjonsvedtak 93/317/EØF av 21. april 1993 om innholdet i koden som skal brukes på øremerker for storfe (EFT nr. L 122 av 18.5.1993, s. 45), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Vedtaket bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I artikkel 1 nr. 1 innsettes følgende i tabellen:

«Norge: NO»

21. **393 D 0352:** Kommisjonsvedtak 93/352/EØF av 1. juni 1993 om fastsettelse av unntak fra godkjenningvilkårene for grensekontrollstasjoner som befinner seg i havner der fisk fra tredjestater ilandføres (EFT nr. L 144 av 16.6.1993, s. 25).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

22. **393 D 0444:** Kommisjonsvedtak 93/444/EØF av 2. juli 1993 om nærmere bestemmelser om handel innenfor Fellesskapet med visse levende dyr og varer beregnet på eksport til tredjestater (EFT nr. L 208 av 19.8.1993, s. 34).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

23. **394 D 0338:** Kommisjonsvedtak 94/338/EF av 25. mai 1994 om fastsettelse av nærmere regler for gjennomføringen av rådsdirektiv 90/425/EØF med hensyn til prøvetaking for veterinærkontrollene på bestemmelsesstedet (EFT nr. L 151 av 17.6.1994, s. 36).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

24. **394 D 0339:** Kommisjonsvedtak 94/339/EF av 25. mai 1994 om fastsettelse av nærmere regler for gjennomføringen av artikkel 9 nr. 1 i rådsdirektiv 90/425/EØF om veterinærkontroll og avlskontroll ved handel med visse levende dyr og produkter innenfor Fællesskapet med sikte på gjennomføring av det indre marked (EFT nr. L 151 av 17.6.1994, s. 38).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

25. **394 D 0360:** Kommisjonsvedtak 94/360/EF av 20. mai 1994 om mindre hyppig fysisk kontroll av partier med visse produkter som innføres fra tredjestater i henhold til direktiv 90/675/EØF (EFT nr L 158 av 25.6.1994, s. 41), endret ved:

- **394 D 0658:** Kommisjonsvedtak 94/658/EF av 30. september 1994 (EFT nr. L 256 av 4.10.1994, s. 29),
- **395 D 0054:** Kommisjonsvedtak 95/54/EF av 28. februar 1995 (EFT nr. L 53 av 9.3.1995, s. 36),
- **395 D 0270:** Kommisjonsvedtak 95/270/EF av 30. juni 1995 (EFT nr. L 165 av 15.7.1995, s. 24),
- **396 D 0104:** Kommisjonsvedtak 96/104/EF av 29. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 31).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

26. **394 D 0381:** Kommisjonsvedtak 94/381/EF av 27. juni 1994 om visse vernetiltak i forbindelse med bovin spongiform encefalopati og om føring med proteiner fra pattedyr (EFT nr. L 172 av 7.7.1994, s. 23), endret ved:

- **395 D 0060:** Kommisjonsvedtak 95/60/EF av 6. mars 1995 (EFT nr. L 55 av 11.3.1995, s. 43).

27. **394 D 0474:** Kommisjonsvedtak 94/474/EF av 27. juli 1994 om visse vernetiltak mot bovin spongiform encefalopati og om oppheving av vedtak 89/469/EØF og 90/200/EØF (EFT nr. L 194 av 29.7.1994, s. 96), endret ved:

- **395 D 0287:** Kommisjonsvedtak 95/287/EF av 18. juli 1995 (EFT nr. L 181 av 1.8.1995, s. 40).

28. **394 D 0621:** Kommisjonsvedtak 94/621/EF av 20. september 1994 om visse vernetiltak med omsyn til visse levande dyr og animalske produkt som har opphav i eller kjem frå Albania (EFT nr. L 246 av 21.9.1994, s. 25), endret ved:

- **394 D 0671:** Kommisjonsvedtak 94/671/EF av 14. oktober 1994 (EFT nr. L 265 av 15.10.1994, s. 62),

- **394 D 0702:** Kommisjonsvedtak 94/702/EF av 31. oktober 1994 (EFT nr. L 284 av 1.11.1994, s. 64),
- **395 D 0089:** Kommisjonsvedtak 95/89/EF av 17. mars 1995 (EFT nr. L 70 av 30.3.1995, s. 25).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

29. **394 D 0641:** Kommisjonsvedtak 94/641/EF av 8. september 1994 om fastsetjing av reglar for veterinærkontroll av produkt som vert importerte frå tredjestatar til visse greske øyar (EFT nr. L 248 av 23.9.1994, s. 26).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

30. **394 D 0957:** Kommisjonsvedtak 94/957/EF av 28. desember 1994 om overgangstiltak for Finland med hensyn til veterinærkontroll ved innførsel av levende dyr fra tredjestater til Finland (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 19), endret ved:

- **395 D 0082:** Kommisjonsvedtak 95/82/EF av 17. mars 1995 (EFT nr. L 66 av 24.3.1995, s. 26).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

31. **394 D 0958:** Kommisjonsvedtak 94/958/EF av 28. desember 1994 om overgangstiltak for Finland med omsyn til veterinærkontroll av produkt som vert innførte til Finland frå tredjestatar (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 21), endret ved:

- **395 D 0082:** Kommisjonsvedtak 95/82/EF av 17. mars 1995 (EFT nr. L 66 av 24.3.1995, s. 26).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

32. **394 D 0970:** Kommisjonsvedtak 94/970/EF av 28. desember 1994 om overgangstiltak for Østerrike med hensyn til veterinærkontroll ved innførsel av levende dyr fra tredjestater til Østerrike (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 41).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

33. **394 D 0971:** Kommisjonsvedtak 94/971/EF av 28. desember 1994 om overgangstiltak for Austerrike med omsyn til veterinærkontroll av produkt som vert innførte til Austerrike frå tredjestatar (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 44).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

34. **395 D 0080:** Kommisjonsvedtak 95/80/EF av 15. mars 1995 om unntak for Republikken Portugal i henhold til artikkel 3 nr. 2 i rådsdirektiv 92/102/EØF om identifikasjon og registrering av dyr (EFT nr. L 65 av 23.3.1995, s. 32).

35. **395 D 0108:** Kommisjonsvedtak 95/108/EF av 28. mars 1995 om vernetiltak mot afrikansk svinepest på Sardinia, Italia (EFT nr. L 79 av 7.4.1995, s. 29).

36. **395 D 0119:** Kommisjonsvedtak 95/119/EF av 7. april 1995 om visse vernetiltak med hensyn til fiskerivarer med opprinnelse i Japan (EFT nr. L 80 av 8.4.1995, s. 56), endret ved:

- **395 D 0537:** Kommisjonsvedtak 95/537/EF av 6. desember 1995 (EFT nr. L 304 av 16.12.1995, s. 51).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

37. **395 D 0296:** Kommisjonsvedtak 95/296/EF av 26. juli 1995 om visse vernetiltak mot klassisk svinepest i Tyskland og om oppheving av vedtak 94/462/EF (EFT nr. L 182 av 2.8.1995, s. 33), endret ved:

- **396 D 0141:** Kommisjonsvedtak 96/141/EF av 31. januar 1996 (EFT nr. L 32 av 10.2.1996, s. 36),
- **396 D 0238:** Kommisjonsvedtak 96/238/EF av 25. mars 1996 (EFT nr. L 78 av 28.3.1996, s. 46),
- **396 D 0359:** Kommisjonsvedtak 96/359/EF av 5. juni 1996 (EFT nr. L 138 av 11.6.1996, s. 23).

38. **395 D 0301:** Kommisjonsvedtak 95/301/EF av 26. juli 1995 om vernetiltak mot munn- og klovsyke i Russland (EFT nr. L 184 av 3.8.1995, s. 59), endret ved:

- **395 D 0405:** Kommisjonsvedtak 95/405/EF av 2. oktober 1995 (EFT nr. L 239 av 7.10.1995, s. 29).

39. **395 D 0357:** Kommisjonsvedtak 95/357/EF av 26. juli 1995 om utarbeiding av en liste over de grensekontrollstasjoner som er godkjent til å føre veterinærkontroll med produkter og dyr fra tredjestater, om nærmere regler for kontrollen som Kommisjonens veterinærakkyndige skal føre, og om oppheving av vedtak 94/24/EF (EFT nr. L 211 av 6.9.1995, s. 43), endret ved:

- **396 D 0035:** Kommisjonsvedtak 96/35/EF av 20. desember 1995 (EFT nr. L 10 av 13.1.1996, s. 40),
- **396 D 0036:** Kommisjonsvedtak 96/36/EF av 20. desember 1995 (EFT nr. L 10 av 13.1.1996, s. 42),
- **396 D 0187:** Kommisjonsvedtak 96/187/EF av 19. februar 1996 (EFT nr. L 59 av 8.3.1996, s. 59),
- **396 D 0267:** Kommisjonsvedtak 96/267/EF av 1. april 1996 (EFT nr. L 91 av 12.4.1996, s. 76),
- **396 D 0357:** Kommisjonsvedtak 96/357/EF av 30. mai 1996 (EFT nr. L 138 av 11.6.1996, s. 18),
- **396 D 0499:** Kommisjonsvedtak 96/499/EF av 10. juli 1996 (EFT nr. L 203 av 13.8.1996, s. 11).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

Vedtaket bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegget tilføyes følgende:

«ISLAND

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	Reykjavík	Havn	x	x		x				Fiskerivarer for konsum Fiskemel til fôr
	Hafnarfjörður	Havn	x	x						Fiskerivarer bare for konsum
	Ísafjörður	Havn	x	x						Fiskerivarer bare for konsum
	Akureyri	Havn	x	x		x				Fiskerivarer for konsum Fiskemel til fôr
	Eskifjörður	Havn	x	x						Fiskerivarer bare for konsum
	Vestmannaeyjar	Havn	x	x						Fiskerivarer bare for konsum
	Keflavík	Lufthavn	x	x	x	x			x	Fiskerivarer for konsum Akvakulturdyr og -produkter

Inntil 31.12.1998 er dessuten direkte ilandføring av fryst fisk tillatt ved følgende forhåndsvalgte grensekontrollstasjoner.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	Keflavík	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Grundarfjörður	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Patreksfjörður	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Þingeyri	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Sauðárkrókur	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Húsavík	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Þórshöfn	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Vopnafjörður	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Seyðisfjörður	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Höfn	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Þorlákshöfn	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum
	Dalvík	Havn	x							Fiskerivarer bare for konsum

## NORGE

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	Oslo	Lufthavn Havn	x x	x x	x x	x x	x x	x x	x x	
	Kristiansand	Havn	x <sup>6</sup>	x						Bare fiskerivarer
	Stavanger	Havn	x <sup>6</sup>	x		x				Fiskerivarer og fiskemel
	Bergen	Havn	x <sup>6</sup>	x		x				Fiskerivarer og fiskemel
	Måløy	Havn	x <sup>6</sup>							Bare fiskerivarer
	Ålesund	Havn	x <sup>6</sup>							Bare fiskerivarer
	Trondheim	Havn	x <sup>6</sup>	x		x				Fiskerivarer og fiskemel
	Svolvær	Havn	x <sup>6</sup>							Bare fiskerivarer
	Tromsø	Havn	x <sup>6</sup>	x		x				Fiskerivarer og fiskemel
	Hammerfest	Havn	x <sup>6</sup>							Bare fiskerivarer
	Båtsfjord	Havn	x <sup>6</sup>							Bare fiskerivarer
	Kirkenes	Havn Vei	x x	x x	x x	x x	x x	x x	x x	

»

40. **395 D 0392:** Kommisjonsvedtak 95/392/EF av 26. september 1995 om vernetiltak mot ondartet beskjelersyke i Mexico (EFT nr. L 234 av 3.10.1995, s. 44).
41. **395 D 0461:** Kommisjonsvedtak 95/461/EF av 27. oktober 1995 om vernetiltak mot venezuelansk encefalomyelitt hos hest i Venezuela og Colombia (EFT nr. L 265 av 8.11.1995, s. 40).
42. **396 D 0105:** Kommisjonsvedtak 96/105/EF av 29. januar 1996 om nye overgangstiltak som er nødvendige for å lette overgangen til veterinærkontrollordningen fastsatt i rådsdirektiv 90/675/EØF (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 32).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.
43. **396 D 0239:** Kommisjonsvedtak 96/239/EF av 27. mars 1996 om nødtiltak til vern mot bovin spongiform encefalopati (EFT nr. L 78 av 28.3.1996, s. 47), endret ved:
- **396 D 0362:** Kommisjonsvedtak 96/362/EF av 11. juni 1996 (EFT nr. L 139 av 12.6.1996, s. 17).
44. **396 D 0276:** Kommisjonsvedtak 96/276/EF av 18. april 1996 om visse vernetiltak med omsyn til toskala blautdyr med opphav i Tunisia (EFT nr. L 103 av 26.4.1996, s. 56).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.
45. **396 D 0293:** Kommisjonsvedtak 96/293/EF av 30. april 1996 om visse vernetiltak med omsyn til fiskerivarer med opphav i Mauritania (EFT nr. L 111 av 4.5.1996, s. 22), endret ved:
- **396 D 0426:** Kommisjonsvedtak 96/426/EF av 28. juni 1996 (EFT nr. L 175 av 13.7.1996, s. 33).
46. **396 D 0295:** Kommisjonsvedtak 96/295/EF av 18. april 1996 om utarbeiding av en liste over enhetene i datanettet Animo og om oppheving av vedtak 92/175/EØF (EFT nr. L 113 av 7.5.1996, s. 1).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

Vedtaketts bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegget tilføyes følgende:

### «Island

UNIDAD CENTRAL / CENTRAL ENHED / ZENTRALE EINHEIT / KENTPIKH MONADA /  
CENTRAL UNIT / UNITÉ CENTRALE / UNITÀ CENTRALE / CENTRALE EENHEID /  
UNIDADE CENTRAL / KESKUSYKSIKKÖ / CENTRAL ENHET / HÖFUÐSTÖÐVAR /  
SENTRALENHET

FISKISTOFA [17 000 00]

PUESTOS DE INSPECCION FRONTERIZOS / GRÆNSEKONTROLSTEDER /  
GRENZKONTROLLSTELLEN / SYNOPIAKOS STAQMOS ELEGXOY /  
BORDER INSPECTION POSTS / POSTES D'INSPECTION FRONTALIERS /  
POSTI D'ISPEZIONE FRONTALIERI / GRENS-INSPECTIEPOSTEN / POSTOS DE  
INSPECÇÃO FRONTEIRIÇOS / RAJATARKASTUSASEMAT /  
GRÄNSKONTROLLSTATIONER / LANDAMÆRASTÖÐVAR /  
GRENSEKONTROLLSTASJONER

Reykjavík	[17 001 99]
Hafnarfjörður	[17 002 99]
Ísafjörður	[17 003 99]
Akureyri	[17 004 99]
Eskifjörður	[17 005 99]
Vestmannaeyjar	[17 006 99]
Keflavík Lufthavn	[17 007 99]
Keflavík Havn	[17 008 99]
Grundarfjörður	[17 009 99]
Patreksfjörður	[17 010 99]
Þingeyri	[17 011 99]
Sauðárkrókur	[17 012 99]
Húsavík	[17 013 99]
Þórshöfn	[17 014 99]
Vopnafjörður	[17 015 99]
Seyðisfjörður	[17 016 99]

Höfn	[17 017 99]
Þorlákshöfn	[17 018 99]
Dalvík	[17 019 99]

### Norge

UNIDAD CENTRAL / CENTRAL ENHED / ZENTRALE EINHEIT / KENTPIKH MONADA /  
CENTRAL UNIT / UNITÉ CENTRALE / UNITÀ CENTRALE / CENTRALE EENHEID /  
UNIDADE CENTRAL / KESKUSYKSIKKÖ / CENTRAL ENHET / HÖFUÐSTÖÐVAR /  
SENTRALENHET

STATENS DYREHELSETILSYN [15 000 00]

UNIDADES LOCALES / LOKALE ENHEDER / ÖRTLICHE EINHEITEN /  
TOPIKH MONADA / LOCAL UNITS / UNITÉS LOCALES / UNITÀ LOCALI /  
LOKALE EENHEDEN / UNIDADES LOCAIS / PAIKALLISET YKSIKÖT /  
LOKALA ENHETER / ÚTSTÖÐVAR / LOKALE ENHETER

*Oslo, Akershus og Østfold*

Oslo [15 001 01]

*Hedmark og Oppland*

Hamar [15 002 01]

*Buskerud og Vestfold*

Drammen [15 003 01]

*Rogaland, Aust-Agder og Vest-Agder*

Sandnes [15 004 01]

*Hordaland, Sogn og Fjordane*

Bergen [15 005 01]

*Møre og Romsdal*

Molde [15 006 01]

*Sør-Trøndelag og Nord-Trøndelag*

Trondheim [15 007 01]

*Nordland*

Tjøtta [15 008 01]

*Troms og Finnmark*

Harstad [15 009 01]

PUESTOS DE INSPECCION FRONTERIZOS / GRÆNSEKONTROLSTEDER /  
 GRENZKONTROLLSTELLEN / SYNOPIAKOS STAQMOS ELEGXOY /  
 BORDER INSPECTION POSTS / POSTES D'INSPECTION FRONTALIERS /  
 POSTI D'ISPEZIONE FRONTALIERI / GRENS-INSPECTIEPOSTEN / POSTOS DE  
 INSPECCÃO FRONTEIRIÇOS / RAJATARKASTUSASEMAT / GRÄNSKONTROLL-  
 STATIONER / LANDAMÆRASTÖÐVAR / GRENSEKONTROLLSTASJONER

Oslo	[15 001 99]
Kristiansand	[15 002 99]
Stavanger	[15 003 99]
Bergen	[15 004 99]
Måløy	[15 005 99]
Ålesund	[15 006 99]
Trondheim	[15 007 99]
Svolvær	[15 008 99]
Tromsø	[15 009 99]
Hammerfest	[15 010 99]
Båtsfjord	[15 011 99]
Kirkenes	[15 012 99]»

47. **396 D 0367:** Kommisjonsvedtak 96/367/EF av 13. juni 1996 om vernetiltak mot munn- og klauvsjuka i Albania (EFT nr. L 145 av 19.6.1996, s. 17).
48. **396 D 0381:** Kommisjonsvedtak 96/381/EF av 20. juni 1996 om godkjenning av dei tiltaka som skal gjennomførast med omsyn til bovin spongiform encefalopati i Portugal (EFT nr. L 149 av 22.6.1996, s. 25).
49. **396 D 0384:** Kommisjonsvedtak 96/384/EF av 21. juni 1996 om visse vernetiltak mot infeksjøs lakseanemi i Noreg (EFT nr. L 151 av 26.6.1996, s. 35).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.
50. **396 D 0385:** Kommisjonsvedtak 96/385/EF av 24. juni 1996 om godkjenning av planen for bekjempelse og utryddelse av bovin spongiform encefalopati i Det forente kongerike (EFT nr. L 151 av 26.6.1996, s. 39).
51. **396 D 0414:** Kommisjonsvedtak 96/414/EF av 4. juli 1996 om vernetiltak med omsyn til import av dyr og animalske produkt fra Den tidlegare jugoslaviske republikken Makedonia som følgje av utbrot av munn- og klauvsjuka (EFT nr. L 167 av 6.7.1996, s. 58).
52. **396 D 0440:** Kommisjonsvedtak 96/440/EF av 18. juli 1996 om visse vernetiltak mot munn- og klovsyke i Hellas (EFT nr. L 181 av 20.7.1996, s. 38).

53. **396 D 0490:** Kommisjonsvedtak 96/490/EF av 18. juli 1996 om visse vernetiltak mot Gyrodactylus salaris hos laksefisk (EFT nr. L 202 av 10.8.1996, s. 21).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island på de områder som omfattes av de særskilte rettsaktene omhandlet i nr. 2 i den innledende delen.

## 2. AVL

### OMHANDLEDE RETTSAKTER

#### 2.1 Grunntekster

##### *Storfe*

1. **377 L 0504:** Rådskonferanse 77/504/EØF av 25. juli 1977 om renrasede avlsdyr av storfe (EFT nr. L 206 av 12.8.1977, s. 8), endret ved:
  - **379 L 0268:** Rådskonferanse 79/268/EØF av 5. mars 1979 (EFT nr. L 62 av 13.3.1979, s. 5),
  - **385 L 0586:** Rådskonferanse 85/586/EØF av 20. desember 1985 (EFT nr. L 372 av 31.12.1985, s. 44),
  - **391 L 0174:** Rådskonferanse 91/174/EØF av 25. mars 1991 (EFT nr. L 85 av 5.4.1991, s. 37),
  - **394 L 0028:** Rådskonferanse 94/28/EF av 23. juni 1994 (EFT nr. L 178 av 12.7.1994, s. 66),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

##### *Svin*

2. **388 L 0661:** Rådskonferanse 88/661/EØF av 19. desember 1988 om avlstekniske standarder for avlsdyr av svin (EFT nr. L 382 av 31.12.1988, s. 36), endret ved:
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

##### *Sau og geit*

3. **389 L 0361:** Rådskonferanse 89/361/EØF av 30. mai 1989 om renrasede avlsdyr av sau og geit (EFT nr. L 153 av 6.6.1989, s. 30).

##### *Dyr av hestefamilien*

4. **390 L 0427:** Rådskonferanse 90/427/EØF av 26. juni 1990 om vilkår med hensyn til avl og avstamning ved handel med dyr av hestefamilien innenfor Fellesskapet (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 55).
5. **390 L 0428:** Rådskonferanse 90/428/EØF av 26. juni 1990 om handel med dyr av hestefamilien beregnet på konkurranser og om fastsettelse av vilkår for deltakelse i konkurranser (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 60).

*Renrasede dyr*

6. **391 L 0174:** Rådskonferanse 91/174/EØF av 25. mars 1991 om fastsettelse av vilkår med hensyn til avl og avstamning ved markedsføring av renrasede dyr og om endring av direktiv 77/504/EØF og 90/425/EØF (EFT nr. L 85 av 5.4.1991, s. 37).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I artikkel 1 får ordene «som omfattes av traktatens vedlegg II» ikke anvendelse.

**2.2 Gjennomføringstekster**

1. **384 D 0247:** Kommissjonsvedtak 84/247/EØF av 27. april 1984 om fastsettelse av kriterier for godkjenning av avlsorganisasjoner og avslag som oppretter eller fører stambøker for renrasede avlsdyr av storfe (EFT nr. L 125 av 12.5.1984, s. 58).
2. **384 D 0419:** Kommissjonsvedtak 84/419/EØF av 19. juli 1984 om fastsettelse av kriterier for oppføring av storfe i stambøker (EFT nr. L 237 av 5.9.1984, s. 11).
3. **386 D 0130:** Kommissjonsvedtak 86/130/EØF av 11. mars 1986 om fastsettelse av metoder til kontroll av ytelsesevne og til vurdering av avlsverdi hos renrasede avlsdyr av storfe (EFT nr. L 101 av 17.4.1986, s. 37), endret ved:
  - **394 D 0515:** Kommissjonsvedtak 94/515/EF av 27. juli 1994 (EFT nr. L 207 av 10.8.1994, s. 30).
4. **386 D 0404:** Kommissjonsvedtak 86/404/EØF av 29. juli 1986 om fastsettelse av et standard avstamningssertifikat for renrasede avlsdyr av storfe og hvilke opplysninger det skal inneholde (EFT nr. L 233 av 20.8.1986, s. 19).
5. **387 L 0328:** Rådskonferanse 87/328/EØF av 18. juni 1987 om godkjenning av renrasede avlsdyr av storfe for avlsformål (EFT nr. L 167 av 26.6.1987, s. 54).
6. **388 D 0124:** Kommissjonsvedtak 88/124/EØF av 21. januar 1988 om fastsettelse av et standard avstamningssertifikat for sæd og embryoer fra renrasede avlsdyr av storfe og hvilke opplysninger det skal inneholde (EFT nr. L 62 av 8.3.1988, s. 32).
7. **389 D 0501:** Kommissjonsvedtak 89/501/EØF av 18. juli 1989 om fastsettelse av kriterier for godkjenning av og kontroll med avslag og avlsorganisasjoner som oppretter eller fører stambøker for renrasede avlsdyr av svin (EFT nr. L 247 av 23.8.1989, s. 19).
8. **389 D 0502:** Kommissjonsvedtak 89/502/EØF av 18. juli 1989 om fastsettelse av kriterier for oppføring av renrasede avlsdyr av svin i stambøker (EFT nr. L 247 av 23.8.1989, s. 21).
9. **389 D 0503:** Kommissjonsvedtak 89/503/EØF av 18. juli 1989 om fastsettelse av et sertifikat for renrasede avlsdyr av svin og deres sæd, egg og embryoer (EFT nr. L 247 av 23.8.1989, s. 22).
10. **389 D 0504:** Kommissjonsvedtak 89/504/EØF av 18. juli 1989 om fastsettelse av kriterier for godkjenning av og kontroll med avslag, avlsorganisasjoner og private foretak som oppretter eller fører registre for hybride avlsdyr av svin (EFT nr. L 247 av 23.8.1989, s. 31).
11. **389 D 0505:** Kommissjonsvedtak 89/505/EØF av 18. juli 1989 om fastsettelse av kriterier for oppføring av hybride avlsdyr av svin i registre (EFT nr. L 247 av 23.8.1989, s. 33).

12. **389 D 0506:** Kommisjonsvedtak 89/506/EØF av 18. juli 1989 om fastsettelse av et sertifikat for hybride avlsdyr av svin og deres sæd, egg og embryoer (EFT nr. L 247 av 23.8.1989, s. 34).
13. **389 D 0507:** Kommisjonsvedtak 89/507/EØF av 18. juli 1989 om fastsettelse av metoder til kontroll av ytelsesevne og til vurdering av avlsverdi hos renrasede og hybride avlsdyr av svin (EFT nr. L 247 av 23.8.1989, s. 43).
14. **390 L 0118:** Rådsdirektiv 90/118/EØF av 5. mars 1990 om godkjenning av renrasede avlsdyr av svin for avlsformål (EFT nr. L 71 av 17.3.1990, s. 34).
15. **390 L 0119:** Rådsdirektiv 90/119/EØF av 5. mars 1990 om godkjenning av hybride avlsdyr av svin for avlsformål (EFT nr. L 71 av 17.3.1990, s. 36).
16. **390 D 0254:** Kommisjonsvedtak 90/254/EØF av 10. mai 1990 om fastsettelse av kriterier for godkjenning av avlsorganisasjoner og avslag som oppretter eller fører stambøker for renrasede avlsdyr av sau og geit (EFT nr. L 145 av 8.6.1990, s. 30).
17. **390 D 0255:** Kommisjonsvedtak 90/255/EØF av 10. mai 1990 om fastsettelse av kriterier for oppføring av renrasede avlsdyr av sau og geit i stambøker (EFT nr. L 145 av 8.6.1990, s. 32).
18. **390 D 0256:** Kommisjonsvedtak 90/256/EØF av 10. mai 1990 om fastsettelse av metoder til kontroll av ytelsesevne og til vurdering av avlsverdi hos renrasede avlsdyr av sau og geit (EFT nr. L 145 av 8.6.1990, s. 35).
19. **390 D 0257:** Kommisjonsvedtak 90/257/EØF av 10. mai 1990 om fastsettelse av kriterier for godkjenning av renrasede avlsdyr av sau og geit for avlsformål og bruk av deres sæd, egg og embryoer (EFT nr. L 145 av 8.6.1990, s. 38).
20. **390 D 0258:** Kommisjonsvedtak 90/258/EØF av 10. mai 1990 om fastsettelse av et avlssertifikat for renrasede avlsdyr av sau og geit og deres sæd, egg og embryoer (EFT nr. L 145 av 8.6.1990, s. 39).
21. **392 D 0216:** Kommisjonsvedtak 92/216/EØF av 26. mars 1992 om innhenting av opplysninger om konkurranser for dyr av hestefamilien i henhold til artikkel 4 nr. 2 i rådsdirektiv 90/428/EØF (EFT nr. L 104 av 22.4.1992, s. 77).
22. **392 D 0353:** Kommisjonsvedtak 92/353/EØF av 11. juni 1992 om fastsettelse av kriterier for godkjenning eller autorisering av organisasjoner og lag som oppretter eller fører stambøker for registrerte dyr av hestefamilien (EFT nr. L 192 av 11.7.1992, s. 63).
23. **392 D 0354:** Kommisjonsvedtak 92/354/EØF av 11. juni 1992 om fastsettelse av visse regler for å sikre samordning mellom organisasjoner og lag som oppretter eller fører stambøker for registrerte dyr av hestefamilien (EFT nr. L 192 av 11.7.1992, s. 66).
24. **393 D 0623:** Kommisjonsvedtak 93/623/EØF av 20. oktober 1993 om fastsettelse av identifikasjonsdokumentet (passet) som skal følge registrerte dyr av hestefamilien (EFT nr. L 298 av 3.12.1993, s. 45).
25. **396 D 0078:** Kommisjonsvedtak 96/78/EF av 10. januar 1996 om fastsettelse av kriterier for oppføring og registrering av avlsdyr av hestefamilien i stambøker (EFT nr. L 19 av 25.1.1996, s. 39).
26. **396 D 0079:** Kommisjonsvedtak 96/79/EF av 12. januar 1996 om fastsettelse av avlssertifikater for sæd, egg og embryoer fra registrerte dyr av hestefamilien (EFT nr. L 19 av 25.1.1996, s. 41).

27. **396 D 0080:** Kommisjonsvedtak 96/80/EF av 12. januar 1996 om fastsettelse av et standard avstamningssertifikat for egg fra avlsdyr av storfe og hvilke opplysninger det skal inneholde (EFT nr. L 19 av 25.1.1996, s. 50).
28. **396 D 0509:** Kommisjonsvedtak 96/509/EF av 18. juli 1996 om fastsettelse av krav til avl og avstamning ved import av sæd fra visse dyr (EFT nr. L 210 av 20.8.1996, s. 47).
29. **396 D 0510:** Kommisjonsvedtak 96/510/EF av 18. juli 1996 om fastsettelse av avstammings- og avlssertifikater for import av avlsdyr og deres sæd, egg og embryoer (EFT nr. L 210 av 20.8.1996, s. 53).

### 3. KONTROLLTILTAK - MELDING OM SYKDOM

#### OMHANDLEDE RETTSAKTER

#### 3.1 Grunntekster

##### *Munn- og klovsyke*

1. **385 L 0511:** Rådskonferanse 85/511/EØF av 18. november 1985 om innføring av fellesskapstiltak for å bekjempe munn- og klovsyke (EFT nr. L 315 av 26.11.1985, s. 11), endret ved:
  - **390 L 0423:** Rådskonferanse 90/423/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 13),
  - **392 D 0380:** Kommisjonsvedtak 92/380/EØF av 2. juli 1992 (EFT nr. L 198 av 17.7.1992, s. 54),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegg B tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale laboratorier:

«Liechtenstein: Institut für Virusforschung und Immunprophylaxe (IVI), Mittelhäusern

Norge: Statens veterinære institutt for virusforskning, Lindholm, Danmark»

2. **390 L 0423:** Rådskonferanse 90/423/EØF av 26. juni 1990 om endring av direktiv 85/511/EØF om innføring av fellesskapstiltak for å bekjempe munn- og klovsyke, direktiv 64/432/EØF om dyrehelseproblemer ved handel med storfe og svin innenfor Fellesskapet og direktiv 72/462/EØF om helseproblemer og dyrehelseproblemer ved innførsel av storfe og svin samt ferskt kjøtt og kjøttprodukter fra tredjestater (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 13).

##### *Klassisk svinepest*

3. **380 L 0217:** Rådskonferanse 80/217/EØF av 22. januar 1980 om innføring av fellesskapstiltak for kontroll med klassisk svinepest (EFT nr. L 47 av 21.2.1980, s. 11), endret ved:
  - **380 L 1274:** Rådskonferanse 80/1274/EØF av 22. desember 1980 (EFT nr. L 375 av 31.12.1980, s. 75),

- **381 L 0476:** Rådskonklusjon 81/476/EØF av 24. juni 1981 (EFT nr. L 186 av 8.7.1981, s. 20),
- **384 L 0645:** Rådskonklusjon 84/645/EØF av 11. desember 1984 (EFT nr. L 339 av 27.12.1984, s. 33),
- **385 L 0586:** Rådskonklusjon 85/586/EØF av 20. desember 1985 (EFT nr. L 372 av 31.12.1985, s. 44),
- **387 L 0486:** Rådskonklusjon 87/486/EØF av 22. september 1987 (EFT nr. L 280 av 3.10.1987, s. 21),
- **391 L 0685:** Rådskonklusjon 91/685/EØF av 11. desember 1991 (EFT nr. L 377 av 31.12.1991, s. 1),
- **393 D 0384:** Rådskonklusjon 93/384/EØF av 14. juni 1993 (EFT nr. L 166 av 8.7.1993, s. 34),
- **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I vedlegg II tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale laboratorier for svinepest:
  - «Liechtenstein: Institut für Virusforschung und Immunprophylaxe (IVI), Mittelhäusern
  - Norge: Statens veterinære institutt for virusforskning, Lindholm, Danmark»
- b. For gjennomføring av vedlegg III skal EFTA-statene opprette en tilsvarende ordning for underretning og utveksling av opplysninger, som skal fungere i samsvar med avtalens protokoll 1 og samordnes med Efs ordning.

#### *Afrikansk hestepest*

- 4. **392 L 0035:** Rådskonklusjon 92/35/EØF av 29. april 1992 om fastsettelse av kontrollregler og tiltak for å bekjempe afrikansk hestepest (EFT nr. L 157 av 10.6.1992, s. 19), endret ved:
  - **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I vedlegg I tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale laboratorier for afrikansk hestepest:
  - «Liechtenstein: Institut für Virusforschung und Immunprophylaxe (IVI), Mittelhäusern
  - Norge: Statens veterinære institutt for virusforskning, Lindholm, 4771 Kalvehave, Danmark»
- b. I vedlegg III nr. 1 skal ordene «i samråd med Kommissjonen» forstås som «i samråd med Kommissjonen og EFTAs overvåkningsorgan».

*Høsepest*

5. **392 L 0040:** Rådskdirektiv 92/40/EØF av 19. mai 1992 om innføring av fellesskapstiltak for å bekjempe høsepest (EFT nr. L 167 av 22.6.1992, s. 1), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegg IV tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale laboratorier for høsepest:

«Liechtenstein: Institut für Virusforschung und Immunprophylaxe (IVI), Mittelhäusern

Norge: Statens veterinærmedicinska anstalt, Uppsala, Sverige»

*Newcastle disease*

6. **392 L 0066:** Rådskdirektiv 92/66/EØF av 14. juli 1992 om innføring av fellesskapstiltak for å bekjempe Newcastle disease (EFT nr. L 260 av 5.9.1992, s. 1), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegg IV tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale laboratorier for Newcastle disease:

«Liechtenstein: Institut für Virusforschung und Immunprophylaxe (IVI), Mittelhäusern

Norge: Veterinærinstituttet, Oslo»

*Fiskesykdommer*

7. **393 L 0053:** Rådskdirektiv 93/53/EØF av 24. juni 1993 om fastsettelse av minimumstiltak i Fellesskapet for bekjempelse av visse fiskesykdommer (EFT nr. L 175 av 19.7.1993, s. 23), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegg A tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale referanselaboratorier for fiskesykdommer:

«Island: Tilraunastöð H. Í. í meinafræði, Keldur, 112 Reykjavík

Liechtenstein: Untersuchungsstelle für Fischkrankheiten / Institut für Tierpathologie der vet.-med. Fak. d. Universität Bern

Norge: Veterinærinstituttet, Oslo»

*Blotdyrsykdommer*

8. **395 L 0070:** Rådskonklusjon 95/70/EF av 22. desember 1995 om fastsettelse av minimumstiltak i Fællesskapet for bekjempelse av visse sykdommer hos toskallede bløtdyr (EFT nr. L 332 av 30.12.1995, s. 33).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegg C tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale referanselaboratorier for sykdommer hos toskallede bløtdyr:

«Island: Tilraunastöð H. Í. í meinafræði, Keldur, 112 Reykjavík

Norge: Veterinærinstituttet, Oslo»

*Andre sykdommer*

9. **392 L 0119:** Rådskonklusjon 92/119/EØF av 17. desember 1992 om generelle fællesskapstiltak for bekjempelse av visse dyresykdommer og særtiltak med hensyn til smittsomt blæreutslett hos gris (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 69), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegg II tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale laboratorier for smittsomt blæreutslett hos gris:

«Liechtenstein: Institut für Virusforschung und Immunprophylaxe (IVI), Mittelhäusern

Norge: Statens veterinære institutt for virusforskning, Lindholm, 4771 Kalvehave, Danmark»

*Melding om sykdom*

10. **382 L 0894:** Rådskonklusjon 82/894/EØF av 21. desember 1982 om melding om dyresykdom i Fællesskapet (EFT nr. L 378 av 31.12.1982, s. 58), endret ved:

- **389 D 0162:** Kommisjonsvedtak 89/162/EØF av 10. februar 1989 (EFT nr. L 61 av 4.3.1989, s. 48),
- **392 D 0450:** Kommisjonsvedtak 92/450/EØF av 30. juli 1992 (EFT nr. L 248 av 28.8.1992, s. 77),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

### 3.2 Gjennomføringstekster

1. **384 D 0090:** Kommissjonsvedtak 84/90/EØF av 3. februar 1984 om fastsettelse av rapporteringsformen ved melding om dyresykdom ved anvendelse av rådsdirektiv 82/894/EØF (EFT nr. L 50 av 21.2.1984, s. 10), endret ved:
  - **389 D 0163:** Kommissjonsvedtak 89/163/EØF av 13. februar 1989 (EFT nr. L 61 av 4.3.1989, s. 49).
2. **388 D 0397:** Kommissjonsvedtak 88/397/EØF av 12. juli 1988 om samordning av regler vedtatt av medlemsstatene for å gjennomføre artikkel 6 i rådsdirektiv 85/511/EØF (EFT nr. L 189 av 20.7.1988, s. 25).
3. **389 D 0531:** Rådsvedtak 89/531/EØF av 25. september 1989 om utpeking av et referanselaboratorium som skal identifisere munn- og klovsykevirus, og fastsettelse av dette laboratoriums oppgaver (EFT nr. L 279 av 28.9.1989, s. 32).
4. **390 D 0442:** Kommissjonsvedtak 90/442/EØF av 25. juli 1990 om fastsettelse av koder for melding om dyresykdom (EFT nr. L 227 av 21.8.1990, s. 39), endret ved:
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **394 D 0973:** Kommissjonsvedtak 94/973/EF av 28. desember 1994 (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 49).
5. **391 D 0042:** Kommissjonsvedtak 91/42/EØF av 8. januar 1991 om fastsettelse av kriteriene for utarbeidelse av beredskapsplaner for å bekjempe munn- og klovsyke, i henhold til artikkel 5 i rådsdirektiv 90/423/EØF (EFT nr. L 23 av 29.1.1991, s. 29).
6. **391 D 0665:** Rådsvedtak 91/665/EØF av 11. desember 1991 om utpeking av Fellesskapets samordningsinstitutt for munn- og klovsykevaksiner og om fastsettelse av dets oppgaver (EFT nr. L 368 av 31.12.1991, s. 19).

Vedtaket bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I artikkel 2 nr. 2 bokstav a skal begynnelsen av leddet forstås som «å motta, med jevne mellomrom eller på anmodning fra instituttet, Kommissjonen eller EFTAs overvåkningsorgan».
  - b. I artikkel 2 nr. 2 bokstav c skal slutten av leddet forstås som «og omgående oversende Kommissjonen, EFTAs overvåkningsorgan og avtalepartene resultatene av disse prøvene».
  - c. I artikkel 2 nr. 2 bokstav d skal slutten av leddet forstås som «og med jevne mellomrom oversende denne informasjonen til Kommissjonen, EFTAs overvåkningsorgan og avtalepartene».
  - d. I artikkel 2 nr. 5 bokstav a og b skal begynnelsen av leddet forstås som «i samarbeid med kompetente sakkyndige fra Fellesskapet og EFTA».
  - e. I artikkel 2 nr. 8 skal begynnelsen av leddet forstås som «på anmodning fra Kommissjonen eller EFTAs overvåkningsorgan».
7. **391 D 0666:** Rådsvedtak 91/666/EØF av 11. desember 1991 om opprettelse av fellesskapsreserver av munn- og klovsykevaksiner (EFT nr. L 368 av 31.12.1991, s. 21).

8. **393 D 0455:** Kommisjonsvedtak 93/455/EØF av 23. juli 1993 om godkjenning av visse beredskapsplaner for bekjempelse av munn- og klovsyke (EFT nr. L 213 av 24.8.1993, s. 20), endret ved:
  - **395 D 0194:** Kommisjonsvedtak 95/194/EF av 30. mai 1995 (EFT nr. L 124 av 7.6.1995, s. 38).
9. **393 D 0590:** Kommisjonsvedtak 93/590/EF av 5. november 1993 om Fellesskapets innkjøp av munn- og klovsykeantigener som ledd i fellesskapstiltaket med hensyn til reserver av munn- og klovsykevaksiner (EFT nr. L 280 av 13.11.1993, s. 33), endret ved:
  - **395 D 0471:** Kommisjonsvedtak 95/471/EF av 26. oktober 1995 (EFT nr. L 269 av 11.11.1995, s. 29).

*RETTSAKTER SOM EFTA-STATENE OG EFTAS OVERVÅKNINGSORGAN SKAL TA  
TILBØRLIG HENSYN TIL*

1. **393 D 0617:** Kommisjonsvedtak 93/617/EF av 30. november 1993 om godkjenning av planen framlagt av Tyskland for utryddelse av klassisk svinepest hos viltlevende svin i Mecklenburg-Vorpommern, Niedersachsen og Rheinland-Pfalz (EFT nr. L 296 av 1.12.1993, s. 60).
2. **394 D 0141:** Kommisjonsvedtak 94/141/EF av 23. februar 1994 om godkjenning av den planen som Frankrike har lagt fram, for utrydding av klassisk svinepest hjå viltlevande svin i dei nordlege delane av Vogesane (EFT nr. L 61 av 4.3.1994, s. 29).
3. **394 D 0297:** Kommisjonsvedtak 94/297/EF av 2. mai 1994 om godkjenning av planen framlagt av Italia for utryddelse av klassisk svinepest hos viltlevende svin i provinsen Massa-Carrara, Toscana (EFT nr. L 131 av 26.5.1994, s. 23).
4. **395 D 0297:** Kommisjonsvedtak 95/297/EF av 19. juli 1995 om godkjenning av den første endringa av den planen som Tyskland har lagt fram, for utrydding av klassisk svinepest hjå viltlevande svin i Mecklenburg-Vorpommern, Niedersachsen og Rheinland-Pfalz (EFT nr. L 184 av 3.8.1995, s. 47).

*4. DYREHELSE: HANDEL MED OG OMSETNING AV LEVENDE DYR*

OMHANDLEDE RETTSAKTER

**4.1 Grunntekster**

*Storfe/svin*

1. **364 L 0432:** Rådskjektiv 64/432/EØF av 26. juni 1964 om dyrehelseproblemer ved handel med storfe og svin innenfor Fellesskapet (EFT nr. 121 av 29.7.1964, s. 1977/64), endret ved:
  - **366 L 0600:** Rådskjektiv 66/600/EØF av 25. oktober 1966 (EFT nr. 192 av 27.10.1966, s. 3294/66),
  - **371 L 0285:** Rådskjektiv 71/285/EØF av 19. juli 1971 (EFT nr. L 179 av 9.8.1971, s. 1),
  - **1 72 B:** Akt om tiltredelsvilkårene for Kongeriket Danmark, Irland og Det forente kongerike Storbritannia og Nord-Irland og tilpasningen av traktatene (EFT nr. L 73 av 27.3.1972, s. 76),

- **372 L 0445:** Rådskdirektiv 72/445/EØF av 28. desember 1972 (EFT nr. L 298 av 31.12.1972, s. 49),
- **373 L 0150:** Rådskdirektiv 73/150/EØF av 5. juni 1973 (EFT nr. L 172 av 28.6.1973, s. 18),
- **377 L 0098:** Rådskdirektiv 77/98/EØF av 21. desember 1976 (EFT nr. L 26 av 31.1.1977, s. 81),
- **379 L 0109:** Rådskdirektiv 79/109/EØF av 24. januar 1979 (EFT nr. L 29 av 3.2.1979, s. 20),
- **379 L 0111:** Rådskdirektiv 79/111/EØF av 24. januar 1979 (EFT nr. L 29 av 3.2.1979, s. 26),
- **380 L 0219:** Rådskdirektiv 80/219/EØF av 22. januar 1980 (EFT nr. L 47 av 21.2.1980, s. 25),
- **380 L 1098:** Rådskdirektiv 80/1098/EØF av 11. november 1980 (EFT nr. L 325 av 1.12.1980, s. 11),
- **380 L 1274:** Rådskdirektiv 80/1274/EØF av 22. desember 1980 (EFT nr. L 375 av 31.12.1980, s. 75),
- **381 L 0476:** Rådskdirektiv 81/476/EØF av 24. juni 1981 (EFT nr. L 186 av 8.7.1981, s. 20),
- **382 L 0061:** Rådskdirektiv 82/61/EØF av 26. januar 1982 (EFT nr. L 29 av 6.2.1982, s. 13),
- **382 L 0893:** Rådskdirektiv 82/893/EØF av 21. desember 1982 (EFT nr. L 378 av 31.12.1982, s. 57),
- **383 L 0642:** Rådskdirektiv 83/642/EØF av 12. desember 1983 (EFT nr. L 358 av 22.12.1983, s. 41),
- **383 L 0646:** Rådskdirektiv 83/646/EØF av 13. desember 1983 (EFT nr. L 360 av 23.12.1983, s. 44),
- **384 L 0336:** Rådskdirektiv 84/336/EØF av 19. juni 1984 (EFT nr. L 177 av 4.7.1984, s. 22),
- **384 L 0643:** Rådskdirektiv 84/643/EØF av 11. desember 1984 (EFT nr. 339 av 27.12.1984, s. 27),
- **384 L 0644:** Rådskdirektiv 84/644/EØF av 11. desember 1984 (EFT nr. L 339 av 27.12.1984, s. 30),
- **385 L 0320:** Rådskdirektiv 85/320/EØF av 12. juni 1985 (EFT nr. L 168 av 28.6.1985, s. 36),
- **385 L 0586:** Rådskdirektiv 85/586/EØF av 20. desember 1985 (EFT nr. L 372 av 31.12.1985, s. 44),
- **387 D 0231:** Rådskvedtak 87/231/EØF av 7. april 1987 (EFT nr. L 99 av 11.4.1987, s. 18),
- **387 L 0489:** Rådskdirektiv 87/489/EØF av 22. september 1987 (EFT nr. L 280 av 3.10.1987, s. 28),
- **388 L 0406:** Rådskdirektiv 88/406/EØF av 14. juni 1988 (EFT nr. L 194 av 22.7.1988, s. 1),

- **389 L 0360:** Rådskonklusiv 89/360/EØF av 30. mai 1989 (EFT nr. L 153 av 6.6.1989, s. 29),
- **389 D 0469:** Kommissjonsvedtak 89/469/EØF av 28. juli 1989 (EFT nr. L 225 av 3.8.1989, s. 51),
- **389 L 0662:** Rådskonklusiv 89/662/EØF av 11. desember 1989 (EFT nr. L 395 av 30.12.1989, s. 13),
- **390 L 0422:** Rådskonklusiv 90/422/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 9),
- **390 L 0423:** Rådskonklusiv 90/423/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 13),
- **390 L 0425:** Rådskonklusiv 90/425/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 29),
- **391 D 0013:** Kommissjonsvedtak 91/13/EØF av 17. desember 1990 (EFT nr. L 8 av 11.1.1991, s. 26),
- **391 D 0177:** Kommissjonsvedtak 91/177/EØF av 26. mars 1991 (EFT nr. L 86 av 6.4.1991, s. 32),
- **391 L 0499:** Rådskonklusiv 91/499/EØF av 26. juni 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 107),
- **391 L 0687:** Rådskonklusiv 91/687/EØF av 11. desember 1991 (EFT nr. L 377 av 31.12.1991, s. 16),
- **392 L 0065:** Rådskonklusiv 92/65/EØF av 13. juli 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 54),
- **392 L 0102:** Rådskonklusiv 92/102/EØF av 27. november 1992 (EFT nr. L 355 av 5.12.1992, s. 32),
- **394 L 0042:** Rådskonklusiv 94/42/EF av 27. juli 1994 (EFT nr. L 201 av 4.8.1994, s. 26),
- **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **395 L 0025:** Rådskonklusiv 95/25/EF av 22. juni 1995 (EFT nr. L 243 av 11.10.1995, s. 16).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I artikkel 2 bokstav o om regioner tilføyes følgende:

«Liechtenstein: Liechtenstein  
Norge: fylke»

- b. I artikkel 4a nr. 3 skal nytt ledd lyde:

«I en overgangsperiode inntil 31.12.1997 skal det foretas en serologisk prøve med negativt resultat på alle levende svin, herunder villsvin, beregnet på forsendelse til Norge fra en region som definert i artikkel 2 bokstav o der det har forekommet utbrudd av smittsomt blæreutslett hos gris. Prøven skal kreves i et tidsrom på tolv måneder regnet fra det siste utbruddet i regionen.»

- c. I artikkel 4b skal nytt ledd lyde:
- «I en overgangsperiode inntil 31.12.1997 skal det foretas en serologisk prøve med negativt resultat på alle levende svin, herunder villsvin, beregnet på forsendelse til Norge fra en region som definert i artikkel 2 bokstav o der det har forekommet utbrudd av klassisk svinepest. Prøven skal kreves i et tidsrom på tolv måneder regnet fra det siste utbruddet i regionen.»
- d. I artikkel 8a skal nytt ledd lyde:
- «I en overgangsperiode inntil 31.12.1997 skal det foretas en serologisk prøve med negativt resultat på alle levende svin, herunder villsvin, beregnet på forsendelse til Norge fra en region som definert i artikkel 2 bokstav o der det offisielt er registrert utbrudd av reproduksjons- og respirasjonssyndrom hos svin. Prøven skal kreves i et tidsrom på tolv måneder regnet fra det siste utbruddet i regionen.»
- e. Bestemmelsene i artikkel 10a nr. 1 får anvendelse for Norge.
- f. Med hensyn til artikkel 10a nr. 2 godkjennes det norske handlingsprogrammet, gjennomført ved forskrift av 31. januar 1995 (nr. 107) om overvåking av og kontroll med forekomsten av salmonella hos levende dyr, forskrift av 10. april 1995 (nr. 368) om overvåking av og kontroll med forekomst av salmonella i ferskt kjøtt og ferskt fjørfekjøtt og forskrift av 9. mai 1996 (nr. 489) om overvåking og forebygging av salmonella i egg til konsum.
- g. I vedlegg B nr. 12 tilføyes følgende i forbindelse med statlige institutter med ansvar for offisiell testing av tuberkulin:
- «p. Liechtenstein: Institut für Virusforschung und Immunprophylaxe (IVI), Mittelhäusern
- q. Norge: Veterinærinstituttet, Oslo»
- h. I vedlegg C punkt 9) tilføyes følgende i forbindelse med statlige institutter med ansvar for offisiell testing av antigener:
- «p. Liechtenstein: Institut für Veterinär-Bakteriologie der vet.-med. Fakultät der Universität Bern
- q. Norge: Veterinærinstituttet, Oslo»
- i. I vedlegg F
- Modell I fotnote 4,  
Modell II fotnote 5,  
Modell III fotnote 4 og  
Modell IV fotnote 5
- tilføyes følgende i forbindelse med navn på veterinærtjenester:
- «p. Liechtenstein: Kontrolltierarzt
- q. Norge: distriktsveterinær»
- j. I vedlegg G kapittel II avsnitt A nr. 2 tilføyes følgende i forbindelse med offisielle institutter:
- «p. Liechtenstein: Institut für Viruskrankheiten und Immunprophylaxe, Mittelhäusern
- q. Norge: Veterinærinstituttet, Oslo»

*Sau/geit*

2. **391 L 0068:** Rådsdirektiv 91/68/EØF av 28. januar 1991 om krav til dyrehelse ved handel med sau og geit innenfor Fellesskapet (EFT nr. L 46 av 19.2.1991, s. 19), endret ved:
- **394 D 0164:** Kommisjonsvedtak 94/164/EF av 18. februar 1994 (EFT nr. L 74 av 17.3.1994, s. 42),
  - **394 D 0953:** Kommisjonsvedtak 94/953/EF av 20. desember 1994 (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 14),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. Artikkel 4 nr. 2 annet strekpunkt skal lyde:

«- sau og geit som ikke kan markedsføres på eget territorium av helsemessige eller dyrehelsemessige grunner.»

- b. I artikkel 8a skal nytt ledd lyde:

«I påvente av at Vitenskapskomiteen for veterinære spørsmål skal analysere programmet lagt fram av Norge, og på det vilkår at Norge gjør de vedtak som er nødvendige for å iverksette programmet, kan Norge inntil 31. desember 1997 med hensyn til avls- og oppføringsdyr av sau og geit beregnet på Norge kreve at opprinnelsesbesetningen har vært fri for skrapesyke i fem år.»

- c. Vedlegg C skal lyde:

«Prøver for påvisning av brucellose (*B. melitensis*)

For å fastslå om en driftsenhet er fri for brucellose eller ikke, kan brucellose (*B. melitensis*) påvises ved hjelp av Rose Bengal-prøven eller komplementbindingsprøven som er beskrevet i nr. 1 og 2, eller ved hjelp av enhver annen metode som er anerkjent etter retningslinjene i artikkel 15 i dette direktiv. Komplementbindingsprøven anvendes til testing av enkeltindivider.

1. Rose Bengal-prøve

Rose Bengal-prøven kan brukes til å undersøke driftsenheter med sauer eller geiter for å fastslå om driftsenhetene har status som offisielt fri for brucellose eller fri for brucellose.

2. Komplementbindingsprøve

a. Komplementbindingsprøven må brukes til alle individuelle dyreprøver.

b. Komplementbindingsprøven kan brukes på driftsenheter med sauer eller geiter for å fastslå om driftsenhetene har status som offisielt fri for brucellose eller fri for brucellose.

Dersom mer enn 5% av driftsenhetens dyr reagerer positivt på Rose Bengal-prøven, foretas det ytterligere kontroll av hvert dyr i driftsenheten ved hjelp av komplementbindingsprøven.

I forbindelse med komplementbindingsprøven skal serum som inneholder minst 20 ICFT-enheter per ml, betraktes som positivt.

De antigener som brukes, skal være godkjent av det nasjonale laboratorium og skal standardiseres i forhold til den annen internasjonale serumstandard for anti-brucella abortus.»

#### *Dyr av hestefamilien*

3. **390 L 0426:** Rådskonferanse 90/426/EØF av 26. juni 1990 om krav til dyrehelse ved forflytning av dyr av hestefamilien og innførsel av slike dyr fra tredjestater (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 42), endret ved:
- **390 L 0425:** Rådskonferanse 90/425/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 29),
  - **391 L 0496:** Rådskonferanse 91/496/EØF av 15. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 56),
  - **392 L 0036:** Rådskonferanse 92/36/EØF av 29. april 1992 (EFT nr. L 157 av 10.6.1992, s. 28),
  - **392 D 0130:** Kommisjonsvedtak 92/130/EØF av 13. februar 1992 (EFT nr. L 47 av 22.2.1992, s. 26),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegg C fotnote c tilføyes følgende:

«Liechtenstein:	Kontrolltierarzt
Norge:	distriktsveterinær»

#### *Fjørfe/rugeegg*

4. **390 L 0539:** Rådskonferanse 90/539/EØF av 15. oktober 1990 om krav til dyrehelse ved handel med fjørfe og rugeegg innenfor Fellesskapet og innførsel av fjørfe og rugeegg fra tredjestater (EFT nr. L 303 av 31.10.1990, s. 6), endret ved:
- **391 L 0494:** Rådskonferanse 91/494/EØF av 26. juni 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 35),
  - **391 L 0496:** Rådskonferanse 91/496/EØF av 15. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 56),
  - **392 D 0369:** Kommisjonsvedtak 92/369/EØF av 24. juni 1992 (EFT nr. L 195 av 14.7.1992, s. 25),
  - **392 L 0065:** Rådskonferanse 92/65/EØF av 13. juli 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 54),
  - **393 L 0120:** Rådskonferanse 93/120/EF av 22. desember 1993 (EFT nr. L 340 av 31.12.1993, s. 35),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. Ved anvendelse av artikkel 7 nr. 2 gjelder bestemmelsene om merking i kommisjonsforordning (EØF) nr. 1868/77<sup>(1)</sup>. Ved anvendelse av disse bestemmelsene skal følgende forkortelser benyttes for EFTA-statene:

«NO for Norge»

- b. Bestemmelsene i artikkel 9a får anvendelse for Norge.
- c. Bestemmelsene i artikkel 9b får anvendelse for Norge.
- d. Bestemmelsene i artikkel 10b får anvendelse for Norge.
- e. Med hensyn til artikkel 10b nr. 2 godkjennes det norske handlingsprogrammet, gjennomført ved forskrift av 31. januar 1995 (nr. 107) om overvåking av og kontroll med forekomsten av salmonella hos levende dyr, forskrift av 10. april 1995 (nr. 368) om overvåking av og kontroll med forekomst av salmonella i ferskt kjøtt og ferskt fjørfekjøtt og forskrift av 9. mai 1996 (nr. 489) om overvåking og forebygging av salmonella i egg til konsum.
- f. I vedlegg I nr. 1 tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale referanselaboratorier for sykdommer hos fugl:

«Liechtenstein: Institut für Virusforschung und Immunprophylaxe (IVI), Mittelhäusern und Veterinär-Bakteriologi, Zürich

Norge: Veterinærinstituttet, Oslo»

- g. I vedlegg II kapittel I nr. 2 får henvisningen til forordning (EØF) nr. 2782/75 ikke anvendelse.

#### *Akvakultur*

5. **391 L 0067:** Rådskonferanse 91/67/EØF av 28. januar 1991 om krav til dyrehelse ved omsetning av akvakulturdyr og akvakulturprodukter (EFT nr. L 46 av 19.2.1991, s. 1), endret ved:
- **393 L 0054:** Rådskonferanse 93/54/EØF av 24. juni 1993 (EFT nr. L 175 av 19.7.1993, s. 34),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 L 0022:** Rådskonferanse 95/22/EF av 22. juni 1995 (EFT nr. L 243 av 11.10.1995, s. 1).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Ny artikkel 28c og 28d skal lyde:

«Artikkel 28c

Forsendelse til og fra Norge av levende fisk og krepsdyr og egg og gameter beregnet på oppdrett eller utsetting av andre arter enn dem som er nevnt nedenfor, er ikke tillatt i en overgangsperiode inntil 31.12.1997. Etter anmodning fra en avtalepart skal overgangsperioden forlenges med ett år om gangen. Overgangsperioden skal imidlertid ikke forlenges etter 31.12.2002.

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 209 av 17.8.1977, s. 1.

Havabbor:	bare egg
Havkaruss:	bare egg
Kveite:	bare yngel
Piggvar:	yngel og egg
Ål:	- glassål - markedsstørrelse
Hummer:	levende for konsum.

#### Artikkel 28d

Forsendelse til og fra Island av levende fisk, krepsdyr, bløtdyr, egg og gameter er ikke tillatt, med unntak av artene nevnt nedenfor:

Atlantehavslaks:	egg og gameter
Regnbueørret:	egg og gameter
Arktisk røye:	egg og gameter
Havabbor:	bare egg
Kveite:	bare yngel
Hummer:	levende for konsum.

Denne artikkel skal vurderes på nytt innen 1. juli 1998.»

#### *Storfe-embryoer*

6. **389 L 0556:** Rådskretiv 89/556/EØF av 25. september 1989 om krav til dyrehelse ved handel med embryoer fra storfe innenfor Fellesskapet og innførsel av slike embryoer fra tredjestater (EFT nr. L 302 av 19.10.1989, s. 1), endret ved:
- **390 L 0425:** Rådskretiv 90/425/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 29),
  - **393 L 0052:** Rådskretiv 93/52/EØF av 24. juni 1993 (EFT nr. L 175 av 19.7.1993, s. 21),
  - **394 D 0113:** Kommissjonsvedtak 94/113/EF av 8. februar 1994 (EFT nr. L 53 av 24.2.1994, s. 23).

#### *Storfesæd*

7. **388 L 0407:** Rådskretiv 88/407/EØF av 14. juni 1988 om fastsettelse av krav til dyrehelse ved handel med dypfryst sæd fra storfe innenfor Fellesskapet og innførsel av slik sæd (EFT nr. L 194 av 22.7.1988, s. 10), endret ved:
- **390 L 0120:** Rådskretiv 90/120/EØF av 5. mars 1990 (EFT nr. L 71 av 17.3.1990, s. 37),
  - **390 L 0425:** Rådskretiv 90/425/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 29),
  - **393 L 0060:** Rådskretiv 93/60/EØF av 30. juni 1993 (EFT nr. L 186 av 28.7.1993, s. 28),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

*Rånesæd*

8. **390 L 0429:** Rådskonklusjon 90/429/EØF av 26. juni 1990 om fastsettelse av krav til dyrehelse ved handel med rånesæd innenfor Fellesskapet og innførsel av rånesæd (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 62), endret ved:
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

*Andre dyr*

9. **392 L 0065:** Rådskonklusjon 92/65/EØF av 13. juli 1992 om fastsettelse av krav til dyrehelse ved handel innenfor Fellesskapet med dyr, sæd, egg og embryoer som ikke omfattes av kravene til dyrehelse fastsatt i de særlige fellesskapsregler oppført i vedlegg A del I til direktiv 90/425/EØF, og ved innførsel av nevnte dyr, sæd, egg og embryoer til Fellesskapet (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 54), endret ved:
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 D 0176:** Kommisjonsvedtak 95/176/EF av 6. april 1995 (EFT nr. L 117 av 24.5.1995, s. 23).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I artikkel 10a skal nytt ledd lyde:
- «Norge kan anvende samme bestemmelser som dem som får anvendelse for medlemsstatene i en tilsvarende situasjon.»
- b. I artikkel 13 nr. 2 skal ny bokstav f lyde:
- «f. Norge skal senest 31.12.1998 ha gjennomført de tiltak som er fastsatt med hensyn til organer, institutter og stasjoner.»

#### 4.2 Gjennomføringstekster

1. **390 D 0208:** Kommisjonsvedtak 90/208/EØF av 18. april 1990 om visse vernetiltak i forbindelse med ondartet lungesyke hos storfe i Spania (EFT nr. L 108 av 28.4.1990, s. 102),
2. **391 D 0552:** Kommisjonsvedtak 91/552/EØF av 27. september 1991 om fastsettelse av Danmarks status med hensyn til Newcastle Disease (EFT nr. L 298 av 29.10.1991, s. 21).
3. **392 D 0339:** Kommisjonsvedtak 92/339/EØF av 2. juni 1992 om fastsettelse av Irlands status med hensyn til Newcastle Disease (EFT nr. L 188 av 8.7.1992, s. 33).
4. **392 D 0340:** Kommisjonsvedtak 92/340/EØF av 2. juni 1992 om undersøkelse for å påvise Newcastle Disease hos fjørfe før forsendelse i henhold til artikkel 12 i rådskonklusjon 90/539/EØF (EFT nr. L 188 av 8.7.1992, s. 34).
5. **392 D 0381:** Kommisjonsvedtak 92/381/EØF av 3. juli 1992 om fastsettelse av status for en region i Det forente kongerike med hensyn til Newcastle Disease (EFT nr. L 198 av 17.7.1992, s. 56).

6. **392 D 0532:** Kommisjonsvedtak 92/532/EØF av 19. november 1992 om fastsettelse av planer for prøvetaking og diagnostiseringsmetoder for å påvise og bekrefte forekomst av visse fiskesykdommer (EFT nr. L 337 av 21.11.1992, s. 18), endret ved:

- **396 D 0240:** Kommisjonsvedtak 96/240/EF av 15. februar 1996 (EFT nr. L 79 av 29.3.1996, s. 19).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

7. **392 D 0538:** Kommisjonsvedtak 92/538/EØF av 9. november 1992 om Storbritannias og Nord-Irlands status med hensyn til infeksjøs hematopoietisk nekrose og hemoragisk virusseptikemi (EFT nr. L 347 av 28.11.1992, s. 67), endret ved:

- **394 D 0817:** Kommisjonsvedtak 94/817/EF av 15. desember 1994 (EFT nr. L 337 av 24.12.1994, s. 88).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

8. **393 D 0022:** Kommisjonsvedtak 93/22/EØF av 11. desember 1992 om modeller for transportdokumentene fastsatt i artikkel 14 i rådsdirektiv 91/67/EØF (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 8).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

9. **393 D 0024:** Kommisjonsvedtak 93/24/EØF av 11. desember 1992 om tilleggsgarantier med hensyn til Aujeszky's Disease for svin beregnet på medlemsstater eller regioner som er fri for sykdommen (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 18), endret ved:

- **393 D 0341:** Kommisjonsvedtak 93/341/EØF av 13. mai 1993 (EFT nr. L 136 av 5.6.1993, s. 47),
- **393 D 0664:** Kommisjonsvedtak 93/664/EF av 6. desember 1993 (EFT nr. L 303 av 10.12.1993, s. 27),
- **394 D 0163:** Kommisjonsvedtak 94/163/EF av 11. mars 1994 (EFT nr. L 72 av 16.3.1994, s. 20),
- **394 D 0961:** Kommisjonsvedtak 94/961/EF av 28. desember 1994 (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 26),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **395 D 0051:** Kommisjonsvedtak 95/51/EF av 24. februar 1995 (EFT nr. L 53 av 9.3.1995, s. 33),
- **396 D 0190:** Kommisjonsvedtak 96/190/EF av 22. februar 1996 (EFT nr. L 60 av 9.3.1996, s. 29).

10. **393 D 0039:** Kommisjonsvedtak 93/39/EØF av 18. desember 1992 om status for Guernsey med hensyn til infeksjøs hematopoietisk nekrose og hemoragisk virusseptikemi (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 46).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

11. **393 D 0040:** Kommisjonsvedtak 93/40/EØF av 18. desember 1992 om status for Isle of Man med hensyn til infeksjøs hematopoietisk nekrose og hemoragisk virusseptikemi (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 47).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

12. **393 D 0042:** Kommisjonsvedtak 93/42/EØF av 21. desember 1992 om tilleggsgarantier med hensyn til infeksjøs bovin rhinotrakeitt for storfe beregnet på Danmark (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 50), endret ved:

- **394 D 0962:** Kommisjonsvedtak 94/962/EF av 28. desember 1994 (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 27).

13. **393 D 0044:** Kommisjonsvedtak 93/44/EØF av 21. desember 1992 om godkjenning av programmer med hensyn til spring viremia hos karpe framlagt av Det forente kongerike, og om tilleggsgarantier for visse fiskearter beregnet på Storbritannia, Nord-Irland, Isle of Man og Guernsey (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 53), endret ved:

- **394 D 0865:** Kommisjonsvedtak 94/865/EF av 20. desember 1994 (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 75).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

14. **393 D 0052:** Kommisjonsvedtak 93/52/EØF av 21. desember 1992 om konstatering av at visse medlemsstater eller regioner oppfyller vilkårene med hensyn til brucellose (*B. melitensis*), og om anerkjenning av deres status som medlemsstater eller regioner offisielt fri for denne sykdommen (EFT nr. L 13 av 21.1.1993, s. 14), endret ved:

- **394 D 0877:** Kommisjonsvedtak 94/877/EF av 21. desember 1994 (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 102),

- **394 D 0965:** Kommisjonsvedtak 94/965/EF av 28. desember 1994 (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 31),

- **394 D 0972:** Kommisjonsvedtak 94/972/EF av 28. desember 1994 (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 48),

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

15. **393 D 0055:** Kommisjonsvedtak 93/55/EØF av 21. desember 1992 om endring av garantiene for innføring av bløtdyr i soner som omfattes av et godkjent program for *Bonamia ostreae* og *Marteilia refringens* (EFT nr. L 14 av 22.1.1993, s. 24), endret ved:

- **393 D 0169:** Kommisjonsvedtak 93/169/EØF av 19. februar 1993 (EFT nr. L 71 av 24.3.1993, s. 16).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

16. **393 D 0073:** Kommisjonsvedtak 93/73/EØF av 21. desember 1992 om Irlands status med hensyn til infeksjøs hematopoietisk nekrose og hemoragisk virusseptikemi (EFT nr. L 27 av 4.2.1993, s. 34).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

17. **393 D 0074:** Kommisjonsvedtak 93/74/EØF av 21. desember 1992 om Danmarks status med hensyn til infeksjøs hematopoietisk nekrose og hemoragisk virusseptikemi (EFT nr. L 27 av 4.2.1993, s. 35), endret ved:
- **394 D 0450:** Kommisjonsvedtak 94/450/EF av 24. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 8),
  - **396 D 0218:** Kommisjonsvedtak 96/218/EF av 8. mars 1996 (EFT nr. L 72 av 21.3.1996, s. 39).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
18. **393 D 0152:** Kommisjonsvedtak 93/152/EF av 8. februar 1993 om fastsettelse av kriterier for vaksiner som skal brukes mot Newcastle disease i forbindelse med rutinevaksinasjonsprogrammer (EFT nr. L 59 av 12.3.1993, s. 35).
19. **393 D 0244:** Kommisjonsvedtak 93/244/EØF av 2. april 1993 om tilleggsgarantier med hensyn til Aujeszky's Disease for svin beregnet på visse deler av Fellesskapets territorium (EFT nr. L 111 av 5.5.1993, s. 21), endret ved:
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 D 0072:** Kommisjonsvedtak 95/72/EF av 9. mars 1995 (EFT nr. L 59 av 17.3.1995, s. 34),
  - **395 D 0211:** Kommisjonsvedtak 95/211/EF av 7. juni 1995 (EFT nr. L 132 av 16.6.1995, s. 21),
  - **396 D 0190:** Kommisjonsvedtak 96/190/EF av 22. februar 1996 (EFT nr. L 60 av 9.3.1996, s. 29).
20. **394 D 0273:** Kommisjonsvedtak 94/273/EF av 18. april 1994 om utstedelse av veterinærattest for markedsføring i Det forente kongerike og Irland av hunder og katter som ikke har opprinnelse i disse statene (EFT nr. L 117 av 7.5.1994, s. 37).
21. **394 D 0274:** Kommisjonsvedtak 94/274/EF av 18. april 1994 om fastsetjing av eit identifika-sjonssystem for hundar og kattar som vert marknadsførde i Det sameinte kongeriket og Irland og ikkje har opphav i desse statane (EFT nr. L 117 av 7.5.1994, s. 40).
22. **394 D 0275:** Kommisjonsvedtak 94/275/EF av 18. april 1994 om godkjenning av rabiesvaksinar (EFT nr. L 117 av 7.5.1994, s. 41).
23. **394 D 0306:** Kommisjonsvedtak 94/306/EF av 16. mai 1994 om fastsettelse av prøvetakingsplaner og diagnosemetoder for påvisning og bestemmelse av visse bløtdyrssykdommer (EFT nr. L 133 av 28.5.1994, s. 51).
24. **394 D 0327:** Kommisjonsvedtak 94/327/EF av 19. mai 1994 om fastsettelse av kriteriene for en årlig undersøkelse for å påvise Newcastle disease hos avlsdyr av fjørfe i henhold til artikkel 12 nr. 2 i rådsdirektiv 90/539/EØF (EFT nr. L 146 av 11.6.1994, s. 17).
25. **394 D 0963:** Kommisjonsvedtak 94/963/EF av 28. desember 1994 om fastsetjing av statusen for Finland som område der det ikkje skal vaksinerast mot Newcastle disease (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 29).

26. **395 D 0098:** Kommisjonsvedtak 95/98/EF av 13. mars 1995 om fastsetjing av statusen for Sverige som område der det ikkje skal vaksinerast mot Newcastle disease (EFT nr. L 75 av 4.4.1995, s. 28).
27. **395 D 0109:** Kommisjonsvedtak 95/109/EF av 29. mars 1995 om tilleggsgarantiar med omsyn til infeksjos bovin rhinotrakeitt for storfe som vert sende til visse delar av fellesskapsterritoriet (EFT nr. L 79 av 7.4.1995, s. 32).
28. **395 D 0117:** Kommisjonsvedtak av 30. mars 1995 om fastsetjing av kriteria for korleis Newcastle disease skal etterrøkjast hjå slaktefjørfe med opphav i ei overvakingssone, i medhald av artikkel 5 nr. 3 i rådsdirektiv 91/494/EØF (EFT nr. L 80 av 8.4.1995, s. 50).
29. **395 D 0124:** Kommisjonsvedtak 95/124/EF av 3. april 1995 om utarbeiding av lista over godkjende fiskeoppdrettsanlegg i Tyskland (EFT nr. L 84 av 14.4.1995, s. 6), endret ved:
- **396 D 0265:** Kommisjonsvedtak 96/265/EF av 1. april 1996 (EFT nr. L 91 av 12.4.1996, s. 72).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
30. **395 D 0125:** Kommisjonsvedtak 95/125/EF av 4. april 1995 om statusen for Frankrike med omsyn til infeksjos hematopoiotisk nekrose og hemoragisk virusseptikemi (EFT nr. L 84 av 14.4.1995, s. 8), endret ved:
- **395 D 0481:** Kommisjonsvedtak 95/481/EF av 8. desember 1995 (EFT nr. L 275 av 18.11.1995, s. 26).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
31. **395 D 0160:** Kommisjonsvedtak 95/160/EF av 21. april 1995 om tilleggsgarantier med hensyn til salmonella for forsendelser til Finland og Sverige av avlsfjørfe og daggamle kyllinger som skal settes inn i flokker med avlsfjørfe eller flokker med produksjonsfjørfe (EFT nr. L 105 av 9.5.1995, s. 40).
- Vedtaketts bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpassing:
- Vedtaketts bestemmelser får anvendelse på forsendelser til Norge.
32. **395 D 0161:** Kommisjonsvedtak 95/161/EF av 21. april 1995 om tilleggsgarantier med hensyn til salmonella for forsendelser til Finland og Sverige av verpehøner (EFT nr. L 105 av 9.5.1995, s. 44).
- Vedtaketts bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpassing:
- Vedtaketts bestemmelser får anvendelse på forsendelser til Norge.
33. **395 D 0294:** Kommisjonsvedtak 95/294/EF av 24. juli 1995 om fastsettelse av modellen for helsesertifikat for handel med egg og embryoer fra dyr av hestefamilien (EFT nr. L 182 av 2.8.1995, s. 27).
34. **395 D 0307:** Kommisjonsvedtak 95/307/EF av 24. juli 1995 om fastsettelse av modellen for helsesertifikat for handel med sæd fra dyr av hestefamilien (EFT nr. L 185 av 4.8.1995, s. 58).
35. **395 D 0329:** Kommisjonsvedtak 95/329/EF av 25. juli 1995 om fastsetjing av kva kategoriar hanndyr av hestefamilien som skal omfattast av det kravet med omsyn til virusarteritt som er fastsett i artikkel 15 bokstav b ii) i rådsdirektiv 90/426/EØF (EFT nr. L 191 av 12.8.1995, s. 36).
36. **395 D 0388:** Kommisjonsvedtak 95/388/EF av 19. september 1995 om fastsettelse av modellen for sertifikat for handel innanfor Fellesskapet med sæd, egg og embryoer fra sau og geit (EFT nr. L 234 av 3.10.1995, s. 30).

37. **395 D 0410:** Kommisjonsvedtak 95/410/EF av 22. juni 1995 om fastsettelse av regler for mikrobiologisk undersøkelse av slaktefjørfe bestemt for Finland og Sverige ved stikkprøver i opprinnelsesvirksomheten (EFT nr. L 243 av 11.10.1995, s. 25).

Vedtaket bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Vedtaket bestemmelser får anvendelse på forsendelser til Norge.

38. **395 D 0470:** Kommisjonsvedtak 95/470/EF av 25. oktober 1995 om utarbeiding av lista over godkjende fiskeoppdrettsanlegg i Belgia (EFT nr. L 269 av 11.11.1995, s. 28).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

39. **395 D 0473:** Kommisjonsvedtak 95/473/EF av 27. oktober 1995 om utarbeiding av lista over godkjende fiskeoppdrettsanlegg i Frankrike (EFT nr. L 269 av 11.11.1995, s. 31), endret ved:

- **396 D 0289:** Kommisjonsvedtak 96/289/EF av 16. april 1996 (EFT nr. L 109 av 3.5.1996, s. 23).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

40. **395 D 0483:** Kommisjonsvedtak 95/483/EF av 9. november 1995 om fastsettelse av modellen for sertifikat for handel innenfor Fellesskapet med egg og embryoer fra svin (EFT nr. L 275 av 18.11.1995, s. 30).

41. **396 D 0093:** Kommisjonsvedtak 96/93/EF av 12. januar 1996 om løyve for Sverige til å halde ved lag nasjonale tiltak med omsyn til rhinotrakeitt hjå kalkun i medhald av artikkel 14 nr. 4 i rådsdirektiv 90/539/EØF (EFT nr. L 21 av 27.1.1996, s. 72).

42. **396 D 0094:** Kommisjonsvedtak 96/94/EF av 12. januar 1996 om løyve for Sverige til å halde ved lag nasjonale tiltak med omsyn til infeksjøs pankreasnekrose og bakteriell nyresjuka i medhald av artikkel 12 nr. 4 i rådsdirektiv 91/67/EØF (EFT nr. L 21 av 27.1.1996, s. 73).

43. **396 D 0095:** Kommisjonsvedtak 96/95/EF av 12. januar 1996 om løyve for Sverige til å halde ved lag nasjonale tiltak med omsyn til smittsam gastroenteritt i medhald av artikkel 10 nr. 4 i rådsdirektiv 64/432/EØF (EFT nr. L 21 av 27.1.1996, s. 74).

44. **396 D 0233:** Kommisjonsvedtak 96/233/EF av 14. mars 1996 om utarbeiding av lista over godkjende fiskeoppdrettsanlegg i Danmark (EFT nr. L 77 av 27.3.1996, s. 33).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

*RETTSAKTER SOM EFTA-STATENE OG EFTAs OVERVÅKNINGSORGAN SKAL TA  
TILBØRLIG HENSYN TIL*

1. **379 D 0837:** Kommisjonsvedtak 79/837/EØF av 25. september 1979 om fastsettelse av kontrollmetoder med sikte på å opprettholde status for storfebesetninger i Danmark som offisielt fri for brucellose (EFT nr. L 257 av 12.10.1979, s. 46).

2. **380 D 0775:** Kommisjonsvedtak 80/775/EØF av 25. juli 1980 om fastsettelse av kontrollmetoder med sikte på å opprettholde status for storfebesetninger i visse områder i Forbundsrepublikken Tyskland som offisielt fri for brucellose (EFT nr. L 224 av 27.8.1980, s. 14), endret ved:

- **389 D 0031:** Kommisjonsvedtak 89/31/EØF av 21. desember 1988 (EFT nr. L 15 av 19.1.1989, s. 20),

- **390 D 0029:** Kommisjonsvedtak 90/29/EØF av 10. januar 1990 (EFT nr. L 16 av 20.1.1990, s. 34),
  - **392 D 0103:** Kommisjonsvedtak 92/103/EØF av 21. januar 1992 (EFT nr. L 39 av 15.2.1992, s. 48).
3. **380 D 0984:** Kommisjonsvedtak 80/984/EØF av 2. oktober 1980 om fastsetjing av kontrollmetodar med sikte på å halde ved lag statusen for storfebuskarar i Danmark som offisielt frie for tuberkulose (EFT nr. L 281 av 25.10.1980, s. 31).
  4. **388 D 0267:** Kommisjonsvedtak 88/267/EØF av 13. april 1988 om fastsetjing av tidsrommet mellom serologiske kontrollar med omsyn til brucellose i visse regionar i Det sameinte kongeriket (EFT nr. L 107 av 28.4.1988, s. 51).
  5. **392 D 0139:** Kommisjonsvedtak 92/139/EØF av 12. februar 1992 om godkjenning av planen framlagt av Danmark med hensyn til godkjenning av bedrifter for handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 58 av 3.3.1992, s. 27).
  6. **392 D 0140:** Kommisjonsvedtak 92/140/EØF av 12. februar 1992 om godkjenning av planen framlagt av Irland med hensyn til godkjenning av bedrifter for handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 58 av 3.3.1992, s. 28).
  7. **392 D 0141:** Kommisjonsvedtak 92/141/EØF av 17. februar 1992 om godkjenning av planen framlagt av Frankrike med hensyn til godkjenning av bedrifter for handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 58 av 3.3.1992, s. 29).
  8. **392 D 0281:** Kommisjonsvedtak 92/281/EØF av 8. mai 1992 om godkjenning av planen framlagt av Det forente kongerike med hensyn til godkjenning av bedrifter for handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 150 av 2.6.1992, s. 23).
  9. **392 D 0282:** Kommisjonsvedtak 92/282/EØF av 8. mai 1992 om godkjenning av planen framlagt av Portugal med hensyn til godkjenning av bedrifter for handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 150 av 2.6.1992, s. 24).
  10. **392 D 0283:** Kommisjonsvedtak 92/283/EØF av 8. mai 1992 om godkjenning av planen framlagt av Nederland med hensyn til godkjenning av bedrifter for handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 150 av 2.6.1992, s. 25).
  11. **392 D 0342:** Kommisjonsvedtak 92/342/EØF av 5. juni 1992 om godkjenning av planen framlagt av Tyskland med hensyn til godkjenning av bedrifter for handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 188 av 8.7.1992, s. 39).
  12. **392 D 0344:** Kommisjonsvedtak 92/344/EØF av 9. juni 1992 om godkjenning av planen framlagt av Hellas med hensyn til godkjenning av bedrifter for handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 188 av 8.7.1992, s. 41).
  13. **392 D 0345:** Kommisjonsvedtak 92/345/EØF av 9. juni 1992 om godkjenning av planen framlagt av Spania med hensyn til godkjenning av bedrifter for handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 188 av 8.7.1992, s. 42).
  14. **392 D 0379:** Kommisjonsvedtak 92/379/EØF av 2. juli 1992 om godkjenning av planen framlagt av Belgia med hensyn til godkjenning av bedrifter for handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 198 av 17.7.1992, s. 53).
  15. **392 D 0480:** Kommisjonsvedtak 92/480/EØF av 21. september 1992 om godkjenning av den planen som Italia har lagt fram, for godkjenning av verksemder med sikte på handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fellesskapet (EFT nr. L 284 av 29.9.1992, s. 27).

16. **392 D 0528:** Kommisjonsvedtak 92/528/EØF av 9. november 1992 om godkjenning av programmer med hensyn til bonamiose og marteiliose framlagt av Det forente kongerike (EFT nr. L 332 av 18.11.1992, s. 25).  
  
Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
17. **393 D 0056:** Kommisjonsvedtak 93/56/EØF av 21. desember 1992 om godkjenning av programmet med hensyn til bonamiose og marteiliose framlagt av Irland (EFT nr. L 14 av 22.1.1993, s. 25).  
  
Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
18. **393 D 0057:** Kommisjonsvedtak 93/57/EØF av 21. desember 1992 om godkjenning av programmet med hensyn til bonamiose og marteiliose framlagt av Det forente kongerike for Jersey (EFT nr. L 14 av 22.1.1993, s. 26).  
  
Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
19. **393 D 0058:** Kommisjonsvedtak 93/58/EØF av 21. desember 1992 om godkjenning av programmet med hensyn til bonamiose og marteiliose framlagt av Det forente kongerike for Guernsey (EFT nr. L 14 av 22.1.1993, s. 27).  
  
Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
20. **393 D 0059:** Kommisjonsvedtak 93/59/EØF av 21. desember 1992 om godkjenning av programmet med hensyn til bonamiose og marteiliose framlagt av Det forente kongerike for Isle of Man (EFT nr. L 14 av 22.1.1993, s. 28).  
  
Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
21. **394 D 0722:** Kommisjonsvedtak 94/722/EF av 25. oktober 1994 om godkjenning av det programmet som Frankrike har lagt fram med omsyn til bonamiose og marteiliose (EFT nr. L 288 av 9.11.1994, s. 47).  
  
Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
22. **394 D 0862:** Kommisjonsvedtak 94/862/EF av 20. desember 1994 om godkjenning av det programmet som Spania har lagt fram for regionen Asturia med omsyn til infeksjøs hematopoietisk nekrose og hemoragisk virusseptikemi (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 72).  
  
Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
23. **394 D 0863:** Kommisjonsvedtak 94/863/EF av 20. desember 1994 om godkjenning av det programmet som Frankrike har lagt fram for visse geografiske område med omsyn til infeksjøs hematopoietisk nekrose og hemoragisk virusseptikemi (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 73).  
  
Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
24. **394 D 0959:** Kommisjonsvedtak 94/959/EF av 28. desember 1994 om fastsettelse av kontrollmetoder med sikte på å opprettholde status for storfebesetninger i Finland som offisielt fri for tuberkulose (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 23).
25. **394 D 0960:** Kommisjonsvedtak 94/960/EF av 28. desember 1994 om fastsettelse av kontrollmetoder med sikte på å opprettholde status for storfebesetninger i Finland som offisielt fri for brucellose (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 25).
26. **394 D 0964:** Kommisjonsvedtak 94/964/EF av 28. desember 1994 om godkjenning av den planen som Finland har lagt fram, for godkjenning av verksemder med sikte på handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fællesskapet (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 30).

27. **394 D 0968:** Kommissjonsvedtak 94/968/EF av 28. desember 1994 om godkjenning av det handlingsprogrammet som Finland har lagt fram, for kamp mot salmonella hjå visse levande dyr og i visse animalske produkt (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 36).
28. **395 D 0050:** Kommissjonsvedtak 95/50/EF av 23. februar 1995 om godkjenning av det handlingsprogrammet som Sverige har lagt fram, for kamp mot salmonella hjå visse levande dyr og i visse animalske produkt (EFT nr. L 53 av 9.3.1995, s. 31).
29. **395 D 0059:** Kommissjonsvedtak 95/59/EF av 2. mars 1995 om godkjenning av det programmet for utrydding av pseudorabies som Austerrike har lagt fram (EFT nr. L 55 av 11.3.1995, s. 42).
30. **395 D 0062:** Kommissjonsvedtak 95/62/EF av 6. mars 1995 om godkjenning av det programmet for utrydding av infeksjøs bovin rhinotrakeitt som Austerrike har lagt fram (EFT nr. L 55 av 11.3.1995, s. 45).
31. **395 D 0063:** Kommissjonsvedtak 95/63/EF av 6. mars 1995 om fastsettelse av kontrollmetoder med sikte på å opprettholde status for storfebesetninger i Sverige som offisielt fri for tuberkulose (EFT nr. L 56 av 14.3.1995, s. 15).
32. **395 D 0070:** Kommissjonsvedtak 95/70/EF av 8. mars 1995 om godkjenning av det programmet for utrydding av pseudorabies som Sverige har lagt fram (EFT nr. L 59 av 17.3.1995, s. 32).
33. **395 D 0071:** Kommissjonsvedtak 95/71/EF av 9. mars 1995 om godkjenning av det programmet for utrydding av infeksjøs bovin rhinotrakeitt som Sverige har lagt fram (EFT nr. L 59 av 17.3.1995, s. 33).
34. **395 D 0074:** Kommissjonsvedtak 95/74/EF av 10. mars 1995 om fastsettelse av kontrollmetoder med sikte på å opprettholde status for storfebesetninger i Sverige som offisielt fri for brucellose (EFT nr. L 60 av 18.3.1995, s. 15).
35. **395 D 0138:** Kommissjonsvedtak 95/138/EF av 30. mars 1995 om fastsettelse av kontrollmetoder med sikte på å opprettholde status for storfebesetninger i Nederland som offisielt fri for tuberkulose (EFT nr. L 91 av 22.4.1995, s. 53).
36. **395 D 0141:** Kommissjonsvedtak 95/141/EF av 10. april 1995 om godkjenning av den planen som Sverige har lagt fram, for godkjenning av verksemder med sikte på handel med fjørfe og rugeegg innanfor Fællesskapet (EFT nr. L 92 av 25.4.1995, s. 25).
37. **395 D 0210:** Kommissjonsvedtak 95/210/EF av 7. juni 1995 om godkjenning av programmet for utrydding av pseudorabies i visse delar av Tyskland (EFT nr. L 132 av 16.6.1995, s. 19).
38. **395 D 0479:** Kommissjonsvedtak 95/479/EF av 7. november 1995 om godkjenning av det programmet som Finland har lagt fram med omsyn til infeksjøs hematopoietisk nekrose og hemoragisk virusseptikemi (EFT nr. L 275 av 18.11.1995, s. 23).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

39. **396 D 0221:** Kommissjonsvedtak 96/221/EF av 8. mars 1996 om godkjenning av det programmet som Danmark har lagt fram for visse geografiske område med omsyn til hemoragisk virusseptikemi (EFT nr. L 74 av 22.3.1996, s. 42).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

40. **396 D 0283:** Kommissjonsvedtak 96/283/EF av 11. april 1996 om godkjenning av programmet for utrydding av pseudorabies i Luxembourg (EFT nr. L 107 av 30.4.1996, s. 16).

## 5. DYREHELSE: HANDEL MED OG OMSETNING AV ANIMALSKE PRODUKTER

## OMHANDLEDE RETTSAKTER

## 5.1. Grunntekster

*Ferskt kjøtt*

1. **372 L 0461:** Rådsdirektiv 72/461/EØF av 12. desember 1972 om dyrehelseproblemer ved handel med ferskt kjøtt innenfor Fællesskapet (EFT nr. L 302 av 31.12.1972, s. 24), endret ved:
  - **377 L 0098:** Rådsdirektiv 77/98/EØF av 21. desember 1976 (EFT nr. L 26 av 31.1.1977, s. 81),
  - **380 L 0213:** Rådsdirektiv 80/213/EØF av 22. januar 1980 (EFT nr. L 47 av 21.2.1980, s. 1),
  - **380 L 1099:** Rådsdirektiv 80/1099/EØF av 11. november 1980 (EFT nr. L 325 av 1.12.1980, s. 14),
  - **381 L 0476:** Rådsdirektiv 81/476/EØF av 24. juni 1981 (EFT nr. L 186 av 8.7.1981, s. 20),
  - **382 L 0893:** Rådsdirektiv 82/893/EØF av 21. desember 1982 (EFT nr. L 378 av 31.12.1982, s. 57),
  - **383 L 0646:** Rådsdirektiv 83/646/EØF av 13. desember 1983 (EFT nr. L 360 av 23.12.1983, s. 44),
  - **384 L 0336:** Rådsdirektiv 84/336/EØF av 19. juni 1984 (EFT nr. L 177 av 4.7.1984, s. 22),
  - **384 L 0643:** Rådsdirektiv 84/643/EØF av 11. desember 1984 (EFT nr. L 339 av 27.12.1984, s. 27),
  - **385 L 0322:** Rådsdirektiv 85/322/EØF av 12. juni 1985 (EFT nr. L 168 av 28.6.1985, s. 41),
  - **387 L 0064:** Rådsdirektiv 87/64/EØF av 30. desember 1986 (EFT nr. L 34 av 5.2.1987, s. 52),
  - **387 D 0231:** Rådsvedtak 87/231/EØF av 7. april 1987 (EFT nr. L 99 av 11.4.1987, s. 18),
  - **387 L 0489:** Rådsdirektiv 87/489/EØF av 22. september 1987 (EFT nr. L 280 av 3.10.1987, s. 28),
  - **389 L 0662:** Rådsdirektiv 89/662/EØF av 11. desember 1989 (EFT nr. L 395 av 30.12.1989 s. 13),
  - **391 L 0266:** Rådsdirektiv 91/266/EØF av 21. mai 1991 (EFT nr. L 134 av 29.5.1991, s. 45),
  - **391 L 0687:** Rådsdirektiv 91/687/EØF av 11. desember 1991 (EFT nr. L 377 av 31.12.1991, s. 16),
  - **392 L 0118:** Rådsdirektiv 92/118/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49),

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I artikkel 5 nr. 1 skal henvisningen til «vedlegg I kapittel IX» endres til «vedlegg I kapittel XI».
- b. I nr. 2 tredje strekpunkt i vedlegget tilføyes følgende:

«EFTA»

#### *Fjørfekjøtt*

- 2. **391 L 0494:** Rådsdirektiv 91/494/EØF av 26. juni 1991 om krav til dyrehelse ved handel med ferskt fjørfekjøtt innenfor Fellesskapet og ved innførsel av slikt kjøtt fra tredjestater (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 35), endret ved:
  - **392 L 0116:** Rådsdirektiv 92/116/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 1),
  - **393 L 0121:** Rådsdirektiv 93/121/EØF av 22. desember 1993 (EFT nr. L 340 av 31.12.1993, s. 39).

#### *Kjøttprodukter*

- 3. **380 L 0215:** Rådsdirektiv 80/215/EØF av 22. januar 1980 om dyrehelseproblemer ved handel med kjøttprodukter innenfor Fellesskapet (EFT nr. L 47 av 21.2.1980, s. 4), endret ved:
  - **380 L 1100:** Rådsdirektiv 80/1100/EØF av 11. november 1980 (EFT nr. L 325 av 1.12.1980, s. 16),
  - **381 L 0476:** Rådsdirektiv 81/476/EØF av 24. juni 1981 (EFT nr. L 186 av 8.7.1981, s. 20),
  - **385 L 0321:** Rådsdirektiv 85/321/EØF av 12. juni 1985 (EFT nr. L 168 av 28.6.1985, s. 39),
  - **387 L 0491:** Rådsdirektiv 87/491/EØF av 22. september 1987 (EFT nr. L 279 av 2.10.1987, s. 27),
  - **388 L 0660:** Rådsdirektiv 88/660/EØF av 19. desember 1988 (EFT nr. L 382 av 31.12.1988, s. 35),
  - **389 L 0662:** Rådsdirektiv 89/662/EØF av 11. desember 1989 (EFT nr. L 395 av 30.12.1989, s. 13),
  - **391 L 0687:** Rådsdirektiv 91/687/EØF av 11. desember 1991 (EFT nr. L 377 av 31.12.1991, s. 16),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

#### *Melk og melkebaserte produkter*

- 4. **392 L 0046:** Rådsdirektiv 92/46/EØF av 16. juni 1992 om fastsettelse av hygieneregler for produksjon og omsetning av rå melk, varmebehandlet melk og melkebaserte produkter (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 1), endret ved:

- **392 L 0118:** Rådskonklusjon 92/118/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49),
- **394 L 0071:** Rådskonklusjon 94/71/EF av 13.12.1994 (EFT nr. L 368 av 31.12.1994, s. 33),
- **394 D 0330:** Kommisjonsvedtak 94/330/EF av 25.5.1994 (EFT nr. L 146 av 11.6.1994, s. 23),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **396 L 0023:** Rådskonklusjon 96/23/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 10).

#### *Kaninkjøtt og kjøtt fra oppdrettsvilt*

5. **391 L 0495:** Rådskonklusjon 91/495/EØF av 27. november 1990 om helseproblemer og dyrehelseproblemer ved produksjon og omsetning av kaninkjøtt og kjøtt av oppdrettsvilt (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 41), endret ved:
- **392 L 0065:** Rådskonklusjon 92/65/EØF av 13. juli 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 54),
  - **392 L 0116:** Rådskonklusjon 92/116/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 1),
  - **394 L 0065:** Rådskonklusjon 94/65/EF av 14. desember 1994 (EFT nr. L 368 av 31.12.1994, s. 10),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

#### *Kjøtt fra viltlevende vilt*

6. **392 L 0045:** Rådskonklusjon 92/45/EØF av 16. juni 1992 om helseproblemer og dyrehelseproblemer ved felling av viltlevende vilt og omsetning av kjøtt fra viltlevende vilt (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 35), endret ved:
- **392 L 0116:** Rådskonklusjon 92/116/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 1),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **396 L 0023:** Rådskonklusjon 96/23/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 10).

#### *Produkter fra andre dyr*

7. **392 L 0118:** Rådskonklusjon 92/118/EØF av 17. desember 1992 om fastsettelse av krav til dyrehelse og folkehelse ved handel innenfor Fellesskapet med og innførsel til Fellesskapet av produkter som ikke omfattes av nevnte krav fastsatt i særlige fellesskapsregler nevnt i vedlegg A avsnitt I i direktiv 89/662/EØF og, med hensyn til sykdomsframkallende smittestoffer, i direktiv 90/425/EØF (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49), endret ved:
- **394 D 0466:** Kommisjonsvedtak 94/466/EF av 13. juli 1994 (EFT nr. L 190 av 26.7.1994, s. 26),

- **394 D 0723:** Kommisjonsvedtak 94/723/EF av 26. oktober 1994 (EFT nr. L 288 av 9.11.1994, s. 48),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **395 D 0338:** Kommisjonsvedtak 95/338/EF av 26. juli 1995 (EFT nr. L 200 av 24.8.1995, s. 35),
- **395 D 0339:** Kommisjonsvedtak 95/339/EF av 27. juli 1995 (EFT nr. L 200 av 24.8.1995, s. 36),
- **396 D 0103:** Kommisjonsvedtak 96/103/EF av 25. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 28),
- **396 D 0340:** Kommisjonsvedtak 96/340/EF av 10. mai 1996 (EFT nr. L 129 av 30.5.1996, s. 35),
- **396 D 0405:** Kommisjonsvedtak 96/405/EF av 21. juni 1996 (EFT nr. L 165 av 4.7.1996, s. 40).

Bestemmelsene i vedlegg I kapittel 6 avsnitt I del A annet strekpunkt får anvendelse for Island.

## 5.2. Gjennomføringstekster

1. **395 D 0117:** Kommisjonsvedtak 95/117/EF av 30. mars 1995 om fastsetjing av kriteria for korleis Newcastle disease skal etterrøkjast hjå slaktefjørfe med opphav i ei overvakingssone, i medhald av artikkel 5 nr. 3 i rådsdirektiv 91/494/EØF (EFT nr. L 80 av 8.4.1995, s. 50).

## 6. FOLKEHELSE: HANDEL MED OG OMSETNING AV ANIMALSKE PRODUKTER

### OMHANDLEDE RETTSAKTER

#### 6.1. Grunntekster

##### *Ferskt kjøtt*

1. **364 L 0433:** Rådsdirektiv 64/433/EØF av 26. juni 1964 om hygienekrav til produksjon og omsetning av ferskt kjøtt (EFT nr. 121 av 29.7.1964, s. 2012/64), endret og ajourført ved:
  - **391 L 0497:** Rådsdirektiv 91/497/EØF av 29. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 69), senere endret ved:
  - **392 L 0005:** Rådsdirektiv 92/5/EØF av 10. februar 1992 (EFT nr. L 57 av 2.3.1992, s. 1),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 L 0023:** Rådsdirektiv 95/23/EF av 22. juni 1995 (EFT nr. L 243 av 11.10.1995, s. 7).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I artikkel 3 nr. 1 post A bokstav f ii) skal nytt strekpunkt lyde:  

«- for kjøtt beregnet på Norge være påført en merking som angitt i vedlegg IV del IV fjerde strekpunkt.»
  - b. Bestemmelsene i artikkel 5 nr. 3 får anvendelse for Norge.
  - c. Med hensyn til artikkel 5 nr. 4 godkjennes det norske handlingsprogrammet, gjennomført ved forskrift av 31. januar 1995 (nr. 107) om overvåkning av og kontroll med forekomsten av salmonella hos levende dyr, forskrift av 10. april 1995 (nr. 368) om overvåkning av og kontroll med forekomst av salmonella i ferskt kjøtt og ferskt fjørfekjøtt og forskrift av 9. mai 1996 (nr. 489) om overvåking og forebygging av salmonella i egg til konsum.
  - d. I artikkel 10 nr. 1 sjette ledd skal begynnelsen av siste punktum lyde: «De øvrige avtalepartene, EFTAs overvåkningsorgan og EF-kommisjonen skal underrettes».
  - e. I vedlegg I kapittel XI nr. 50 bokstav a første strekpunkt tilføyes følgende:  

«- FL - NO»
  - f. I vedlegg I kapittel XI nr. 50 bokstav a annet strekpunkt og bokstav b tredje strekpunkt tilføyes følgende:  

«EFTA»
  - g. Bestemmelsene i vedlegg IV del IV siste strekpunkt får anvendelse for Norge.
2. **371 L 0118:** Rådsdirektiv 71/118/EØF av 15. februar 1971 om helseproblemer ved handel med ferskt fjørfekjøtt (EFT nr. L 55 av 8.3.1971, s. 23), endret og ajourført ved:
- **392 L 0116:** Rådsdirektiv 92/116/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 1),  

senere endret ved:
  - **394 L 0065:** Rådsdirektiv 94/65/EF av 14. desember 1994 (EFT nr. L 368 av 31.12.1994, s. 10),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **396 L 0023:** Rådsdirektiv 96/23/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 10).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. Bestemmelsene i artikkel 3 del I post A i) får anvendelse for Norge.
- b. Bestemmelsene i artikkel 5 nr. 3 får anvendelse for Norge.

- c. Med hensyn til artikkel 5 nr. 4 godkjennes det norske handlingsprogrammet, gjennomført ved forskrift av 31. januar 1995 (nr. 107) om overvåking av og kontroll med forekomsten av salmonella hos levende dyr, forskrift av 10. april 1995 (nr. 368) om overvåking av og kontroll med forekomst av salmonella i ferskt kjøtt og ferskt fjørfekjøtt og forskrift av 9. mai 1996 (nr. 489) om overvåking og forebygging av salmonella i egg til konsum.
- d. I artikkel 6 nr. 1 sjettede ledd skal begynnelsen av siste punktum lyde:
- «De øvrige avtalepartene, EFTAs overvåkningsorgan og EF-kommisjonen skal underrettes».
- e. I vedlegg I kapittel XII nr. 66 bokstav a første strekpunkt tilføyes følgende:
- «-NO»
- f. I vedlegg I kapittel XII nr. 66 bokstav a tredje strekpunkt tilføyes følgende:
- «EFTA»
- g. Bestemmelsene i vedlegg VI del IV bokstav e får anvendelse for Norge.
3. **391 L 0498:** Rådskonferanse 91/498/EØF av 29. juli 1991 om vilkårene for å gi midlertidige og begrensede unntak fra særlige fellesskapsregler om helse ved produksjon og markedsføring av ferskt kjøtt (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 105), endret ved:
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I artikkel 2 nr. 1 endres «31. desember 1995» til «31. desember 1996».

#### *Kjøttprodukter*

4. **377 L 0099:** Rådskonferanse 77/99/EØF av 21. desember 1976 om helseproblemer ved handel med kjøttprodukter innenfor Fellesskapet (EFT nr. L 26 av 31.1.1977, s. 85), endret ved:
- **381 L 0476:** Rådskonferanse 81/476/EØF av 24. juni 1981 (EFT nr. L 186 av 8.7.1981, s. 20),
  - **385 L 0327:** Rådskonferanse 85/327/EØF av 12. juni 1985 (EFT nr. L 168 av 28.6.1985, s. 49),
  - **389 L 0662:** Rådskonferanse 89/662/EØF av 11. desember 1989 (EFT nr. L 395 av 30.12.1989, s. 13),
- endret og ajourført ved:
- **392 L 0005:** Rådskonferanse 92/5/EØF av 10. februar 1992 (EFT nr. L 57 av 2.3.1992, s. 1), senere endret ved:
  - **392 L 0045:** Rådskonferanse 92/45/EØF av 16. juni 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 35),
  - **392 L 0116:** Rådskonferanse 92/116/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 1),
  - **392 L 0118:** Rådskonferanse 92/118/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49),

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **395 L 0068:** Rådskonklusjon 95/68/EF av 22. desember 1995 (EFT nr. L 332 av 30.12.1995, s. 10).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I artikkel 8 nr. 1 siste ledd skal begynnelsen av siste punktum lyde: «De øvrige avtalepartene, EFTAs overvåkningsorgan og EF-kommisjonen skal underrettes».
  - b. I artikkel 10 endres «1. januar 1996» i annet og tredje ledd til «1. januar 1997»
  - c. I vedlegg B kapittel VI nr. 4 bokstav a i) første strekpunkt tilføyes følgende:  
«-NO»
  - d. I vedlegg B kapittel VI nr. 4 bokstav a i) annet strekpunkt og ii) tredje strekpunkt tilføyes følgende:  
«EFTA»
5. **392 L 0120:** Rådskonklusjon 92/120/EØF av 17. desember 1992 om vilkår for å innrømme midlertidige og begrensede unntak fra Fellesskapets særlige hygieneregler for produksjon og markedsføring av visse produkter av animalsk opprinnelse (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 86), endret ved:
- **394 L 0070:** Rådskonklusjon 94/70/EF av 13. desember 1994 (EFT nr. L 368 av 31.12.1994, s. 32),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 L 0005:** Rådskonklusjon 95/5/EF av 27. februar 1995 (EFT nr. L 51 av 8.3.1995, s. 12).

#### *Hakket kjøtt*

6. **394 L 0065:** Rådskonklusjon 94/65/EF av 14. desember 1994 om fastsettelse av krav til produksjon og markedsføring av hakket kjøtt og bearbeidet kjøtt (EFT nr. L 368 av 31.12.1994, s. 10).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. Norge kan inntil 31. desember 1997 opprettholde sine nasjonale regler for bedrifter på hjemmemarkedet.
- b. I artikkel 8 nr. 4 ii) siste ledd skal begynnelsen av punktumet lyde: «De øvrige avtalepartene, EFTAs overvåkningsorgan og EF-kommisjonen skal underrettes».

#### *Eggprodukter*

7. **389 L 0437:** Rådskonklusjon 89/437/EØF av 20. juni 1989 om hygieneproblemer og helseproblemer ved produksjon og omsetning av eggprodukter (EFT nr. L 212 av 22.7.1989, s. 87), endret ved:
- **389 L 0662:** Rådskonklusjon 89/662/EØF av 11. desember 1989 (EFT nr. L 395 av 30.12.1989, s. 13),

- **391 L 0684:** Rådskonklusjon 91/684/EØF av 19. desember 1991 (EFT nr. L 376 av 31.12.1991, s. 38),
- **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **396 L 0023:** Rådskonklusjon 96/23/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 10).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I artikkel 2 skal den innledende delen lyde:

«I dette direktiv menes med

- egg: hønseegg i skall egnet til direkte konsum eller til bruk i næringsmiddelindustrien, unntatt knuste egg, rugeegg og kokte egg,
- industriegg: hønseegg i skall unntatt egg nevnt i foregående strekpunkt, herunder knuste egg og rugeegg, men med unntak av kokte egg.

Følgende definisjoner får også anvendelse:»

- b. Artikkel 2 annet ledd nr. 11 skal lyde:

«11) omsetning: å markedsføre eggprodukter, definert som å føre eller å utstille for salg, å tilby for salg, å selge, å levere eller å markedsføre på annen måte.»

- c. I artikkel 6 nr. 1 annet ledd skal begynnelsen av siste punktum lyde: «De øvrige medlemsstatene, EFTAs overvåkningsorgan og EF-kommisjonen skal underrettes.»

- d. I vedlegget skal kapittel IV nr. 1 lyde:

«1) Egg brukt til å framstille eggprodukter skal legges i emballasje som oppfyller følgende krav:

- a. i) Pakkene, herunder det innerste pakkematerialet, skal være støtsikre, tørre, rene og i god stand og være laget av materialer som beskytter eggene mot lukt utenfra og mot fare for kvalitetsforringelse.
- ii) Store pakker som brukes til å transportere og sende egg, herunder det innerste pakkematerialet, skal ikke brukes om igjen med mindre de er som nye og oppfyller de tekniske kravene i i). Store pakker som brukes om igjen, skal ikke være påført tidligere merking som kan skape uklarhet.
- iii) Små pakker skal ikke brukes om igjen.

- b. i) Egg skal lagres i rene, tørre rom som er fri for lukt utenfra.
- ii) Egg under transport og lagring skal holdes rene, tørre og fri for lukt utenfra og være effektivt beskyttet mot støt, vær og lyspåvirkning.
- iii) Egg under lagring og transport skal beskyttes mot ekstreme temperaturer.»

e. I vedleggets kapittel XI nr. 1 i) første strekpunkt tilføyes følgende:

«FL/NO»

f. I vedleggets kapittel XI nr. 1 i) annet strekpunkt og ii) tredje strekpunkt tilføyes følgende:

«EFTA»

#### *Fiskerivarer*

8. **391 L 0493:** Rådskonferanse 91/493/EØF av 22. juli 1991 om fastsettelse av helsekrav ved produksjon og omsetning av fiskeriprodukter (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 15), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **395 L 0071:** Rådskonferanse 95/71/EF av 22. desember 1995 (EFT nr. L 332 av 30.12.1995, s. 40),
- **396 L 0023:** Rådskonferanse 96/23/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 10).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

De felles standarder for markedsføring som er fastsatt i henhold til artikkel 2 i rådskonferanse (EØF) nr. 3796/81, skal gjelde for vedleggets kapittel V avsnitt II nr. 1.

9. **392 L 0048:** Rådskonferanse 92/48/EØF av 16. juni 1992 om fastsettelse av minimumsregler med hensyn til hygiene for fiskeriprodukter framstilt om bord på visse fartøyer i samsvar med artikkel 3 nr. 1 bokstav a i) direktiv 91/493/EØF (EFT nr. L 187 av 7.7.1992, s. 41).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

#### *Bløtdyr*

10. **391 L 0492:** Rådskonferanse 91/492/EØF av 15. juli 1991 om fastsettelse av helseregler ved produksjon og omsetning av levende toskallede bløtdyr (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 1), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

#### *Melk og melkebaserte produkter*

11. **392 L 0046:** Rådskonferanse 92/46/EØF av 16. juni 1992 om fastsettelse av hygieneregler for produksjon og omsetning av rå melk, varmebehandlet melk og melkebaserte produkter (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 1), endret ved:

- **392 L 0118:** Rådskonferanse 92/118/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49),

- **394 L 0071:** Rådskonklusjon 94/71/EF av 13. desember 1994 (EFT nr. L 368 av 31.12.1994, s. 33),
- **394 D 0330:** Kommisjonsvedtak 94/330/EF av 25. mai 1994 (EFT nr. L 146 av 11.6.1994, s. 23),
- **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **396 L 0023:** Rådskonklusjon 96/23/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 10).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I artikkel 10 nr. 1 sjette ledd skal begynnelsen av punktumet lyde: «De øvrige avtalepartene, EFTAs overvåkningsorgan og EF-kommisjonen skal underrettes».
  - b. I vedlegg C kapittel IV avsnitt A nr. 3 bokstav a i) første strekpunkt og nr. 3 bokstav a iii) første strekpunkt tilføyes følgende:  
  
«NO»
  - c. I vedlegg C kapittel IV avsnitt A nr. 3 bokstav a i) annet strekpunkt, nr. 3 bokstav a ii) tredje strekpunkt og nr. 3 bokstav a iii) tredje strekpunkt tilføyes følgende:  
  
«EFTA»
12. **392 L 0047:** Rådskonklusjon 92/47/EØF av 16. juni 1992 om vilkår for å innrømme midlertidige og begrensede unntak fra Fellesskapets særlige hygieneregler for produksjon og omsetning av melk og melkebaserte produkter (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 33).

*Kaninkjøtt og kjøtt fra oppdrettsvilt*

13. **391 L 0495:** Rådskonklusjon 91/495/EØF av 27. november 1990 om helseproblemer og dyrehelseproblemer ved produksjon og omsetning av kaninkjøtt og kjøtt fra oppdrettsvilt (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 41), endret ved:
- **392 L 0065:** Rådskonklusjon 92/65/EØF av 13. juli 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 54),
  - **392 L 0116:** Rådskonklusjon 92/116/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 1),
  - **394 L 0065:** Rådskonklusjon 94/65/EF av 14. desember 1994 (EFT nr. L 368 av 31.12.1994, s. 10),
  - **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I vedlegg I kapittel III avsnitt 11 nr. 1 bokstav a første strekpunkt tilføyes følgende:  
  
«FL - NO»

- b. I vedlegg I kapittel III avsnitt 11 nr. 1 bokstav a tredje strekpunkt tilføyes følgende:

«EFTA»

*Kjøtt fra villlevende vilt*

14. **392 L 0045:** Rådskonferanse 92/45/EØF av 16. juni 1992 om helseproblemer og dyrehelseproblemer ved felling av villlevende vilt og omsetning av kjøtt fra villlevende vilt (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 35), endret ved:

- **392 L 0116:** Rådskonferanse 92/116/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 1).
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **396 L 0023:** Rådskonferanse 96/23/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 10).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. I artikkel 3 nr. 1 bokstav a skal begynnelsen av tredje strekpunkt lyde: «umiddelbart etter fellingen eller oppsamlingen».
- b. I artikkel 7 nr. 1 femte ledd skal begynnelsen av siste punktum lyde: «De øvrige avtalepartene, EFTAs overvåkningsorgan og EF-kommisjonen skal underrettes».
- c. I vedlegg I kapittel VII nr. 2 bokstav a i) første strekpunkt tilføyes følgende:

«NO»

- d. I vedlegg I kapittel VII nr. 2 bokstav a i) tredje strekpunkt tilføyes følgende:

«EFTA»

*Produkter fra andre dyr*

15. **392 L 0118:** Rådskonferanse 92/118/EØF av 17. desember 1992 om fastsettelse av krav til dyrehelse og folkehelse ved handel innenfor Fellesskapet med og innførsel til Fellesskapet av produkter som ikke omfattes av nevnte krav fastsatt i særlige fellesskapsregler nevnt i vedlegg A avsnitt I i direktiv 89/662/EØF og, med hensyn til sykdomsframkallende smittestoffer, i direktiv 90/425/EØF (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49), endret ved:

- **394 D 0466:** Kommisjonsvedtak 94/466/EF av 13. juli 1994 (EFT nr. L 190 av 26.7.1994, s. 26),
- **394 D 0723:** Kommisjonsvedtak 94/723/EF av 26. oktober 1994 (EFT nr. L 288 av 9.11.1994, s. 48),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **395 D 0338:** Kommisjonsvedtak 95/338/EF av 26. juli 1995 (EFT nr. L 200 av 24.8.1995, s. 35),

- **395 D 0339:** Kommisjonsvedtak 95/339/EF av 27. juli 1995 (EFT nr. L 200 av 24.8.1995, s. 36),
- **396 D 0103:** Kommisjonsvedtak 96/103/EF av 25. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 28),
- **396 D 0340:** Kommisjonsvedtak 96/340/EF av 10. mai 1996 (EFT nr. L 129 av 30.5.1996, s. 35),
- **396 D 0405:** Kommisjonsvedtak 96/405/EF av 21. juni 1996 (EFT nr. L 165 av 4.7.1996, s. 40).

Bestemmelsene i vedlegg I kapittel 6 får anvendelse for Island med hensyn til bearbejdet animalsk protein fra fisk til fôrvarer. Når det gjelder bearbejdet animalsk protein fra fisk til konsum, vil saken bli vurdert på nytt i år 2000.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. Bestemmelsene i vedlegg II kapittel 2 første strekpunkt får anvendelse for Norge.
- b. Med hensyn til vedlegg II kapittel 2 første strekpunkt godkjennes det norske handlingsprogrammet, gjennomført ved forskrift av 31. januar 1995 (nr. 107) om overvåking av og kontroll med forekomsten av salmonella hos levende dyr, forskrift av 10. april 1995 (nr. 368) om overvåking av og kontroll med forekomst av salmonella i ferskt kjøtt og ferskt fjørfekjøtt og forskrift av 9. mai 1996 (nr. 489) om overvåking og forebygging av salmonella i egg til konsum.

## 6.2. Gjennomføringstekster

1. **383 L 0201:** Kommisjonsdirektiv 83/201/EØF av 12. april 1983 om unntak fra rådsdirektiv 77/99/EØF for visse produkter som inneholder andre næringsmidler og bare en minimal prosentandel kjøtt eller kjøttprodukt (EFT nr. L 112 av 28.4.1983, s. 28), endret ved:
  - **383 L 0577:** Kommisjonsdirektiv 83/577/EØF av 15. november 1983 (EFT nr. L 334 av 29.11.1983, s. 21).
2. **384 D 0371:** Kommisjonsvedtak 84/371/EØF av 3. juli 1984 om fastsettelse av kjennetegnene for det særskilte stempelmerket for ferskt kjøtt nevnt i direktiv 64/443/EØF artikkel 5 bokstav a (EFT nr. L 196 av 26.7.1984, s. 46),
3. **385 D 0446:** Kommisjonsvedtak 85/446/EØF av 18. september 1985 om den kontroll på stedet som skal foretas ved handel med ferskt kjøtt innenfor Fællesskapet (EFT nr. L 260 av 2.10.1985, s. 19), endret ved:
  - **389 D 0136:** Kommisjonsvedtak 89/136/EØF av 8. februar 1989 (EFT nr. L 49 av 21.2.1989, s. 36),
  - **390 D 0011:** Kommisjonsvedtak 90/11/EØF av 20. desember 1989 (EFT nr. L 7 av 10.1.1990, s. 12).
4. **387 D 0266:** Kommisjonsvedtak 87/266/EØF av 8. mai 1987 om godkjenning av at helsekontrollordningen for personale framlagt av Nederland gir tilsvarende garantier (EFT nr. L 126 av 15.5.1987, s. 20).

5. **389 L 0362:** Kommissjonsdirektiv 89/362/EØF av 26. mai 1989 om alminnelige hygienekrav til produksjonsanlegg for melk (EFT nr. L 156 av 8.6.1989, s. 30).
6. **389 L 0384:** Rådsdirektiv 89/384/EØF av 20. juni 1989 om fastsettelse av regler for kontroll av frysepunktet for rå melk i henhold til vedlegg A til direktiv 85/397/EØF (EFT nr. L 181 av 28.6.1989, s. 50).
7. **390 D 0514:** Kommissjonsvedtak 90/514/EØF av 25. september 1990 om godkjenning av at helsekontrollordningen for personale framlagt av Danmark gir tilsvarende garantier (EFT nr. L 286 av 18.10.1990, s. 29).
8. **390 D 0515:** Kommissjonsvedtak 90/515/EØF av 26. september 1990 om fastsettelse av referansemetoder for påvisning av restmengder av tungmetaller og arsen (EFT nr. L 268 av 18.10.1990, s. 33).
9. **391 D 0180:** Kommissjonsvedtak 91/180/EØF av 14. februar 1991 om fastsettelse av visse analyse- og prøvetakingsmetoder for rå melk og varmebehandlet melk (EFT nr. L 93 av 13.4.1991, s. 1).
10. **392 D 0092:** Kommissjonsvedtak 92/92/EØF av 9. januar 1992 om fastsettelse av hvilke krav til utstyr og inventar i ekspedisjons- og rensesentraler for levende toskallede bløtdyr som det kan gjøres unntak fra (EFT nr. L 34 av 11.2.1992, s. 34).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

11. **392 D 0608:** Rådsvedtak 92/608/EØF av 14. november 1992 om fastsettelse av visse analyse- og prøvingsmetoder for varmebehandlet melk beregnet på direkte konsum (EFT nr. L 407 av 31.12.1992, s. 29).
12. **393 D 0025:** Kommissjonsvedtak 93/25/EØF av 11. desember 1992 om godkjenning av visse behandlingsmetoder for å hemme utvikling av sykdomsframkallende mikroorganismer i toskallede bløtdyr og sjøboende snegler (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 22).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

13. **393 D 0051:** Kommissjonsvedtak 93/51/EØF av 15. desember 1992 om mikrobiologiske kriterier for produksjon av kokte krepsdyr og bløtdyr (EFT nr. L 13 av 21.1.1993, s. 11).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

14. **393 D 0140:** Kommissjonsvedtak 94/140/EF av 19. januar 1993 om fastsettelse av regler for visuell kontroll med sikte på påvisning av parasitter i fiskerivarer (EFT nr. L 56 av 9.3.1993, s. 42).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

15. **393 D 0257:** Kommissjonsvedtak 93/257/EØF av 15. april 1993 om fastsettelse av referansemetoder og fortegnelse over nasjonale referanselaboratorier til påvisning av restmengder (EFT nr. L 118 av 14.5.1993, s. 75), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Vedtaket bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegget tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale referanselaboratorier:

Medlemsstat	Referanselaboratorium	Restmengdegruppe
Norge	Norges Veterinærhøgskole, Oslo	Gruppe A III a, b, Gruppe B I a, Gruppe B II a
	Veterinærinstituttet, Oslo	Gruppe A I b, Gruppe B II a, b
	Hormonlaboratoriet, Aker Sykehus, Oslo	Gruppe A I a, c, Gruppe A II, Gruppe B I b, c

16. **393 D 0351:** Kommisjonsvedtak 93/351/EØF av 19. mai 1993 om analysemetoder, prøvetakingsplaner og øvre grenser for kvikksølv i fiskeriprodukter (EFT nr. L 144 av 16.6.1993, s. 23).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

Vedtaket bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegget tilføyes følgende fiskearter:

«Lange (*Molva molva*)

Brosme (*Brosmius brosme*)»

17. **393 D 0383:** Rådsvedtak 93/383/EØF av 14. juni 1993 om referanselaboratorier for overvåking av marine biotoksiner (EFT nr. L 166 av 8.7.1993, s. 31).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

Vedtaket bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I vedlegget tilføyes følgende i forbindelse med nasjonale referanselaboratorier:

Island: Fiskistofa

Norge: Norges Veterinærhøgskole, Oslo.

18. **394 D 0014:** Kommisjonsvedtak 94/14/EF av 21. desember 1993 om fastsettelse av en liste over bedrifter i Fællesskapet som gis midlertidig og begrenset unntak fra særlige fællesskapsregler om hygiene ved produksjon og markedsføring av ferskt kjøtt (EFT nr. L 14 av 17.1.1994, s. 1), endret ved:

- **396 D 0183:** Kommisjonsvedtak 96/183/EF av 21. februar 1996 (EFT nr. L 57 av 7.3.1996, s. 18).

19. **394 D 0117:** Rådsvedtak 94/117/EF av 21. februar 1994 om fastsettelse av de minimumskrav med hensyn til struktur og utstyr som skal oppfylles av visse små virksomheter som sikrer distribusjonen av fiskerivarer i Hellas (EFT nr. L 54 av 25.2.1994, s. 28).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

20. **394 D 0306:** Kommissjonsvedtak 94/306/EF av 16. mai 1994 om fastsettelse av prøvetakingsplaner og diagnosemetoder for påvisning og bestemmelse av visse bløtdyrsykdommer (EFT nr. L 133 av 28.5.1994, s. 51).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

21. **394 D 0356:** Kommissjonsvedtak 94/356/EF av 20. mai 1994 om fastsettelse av nærmere regler for gjennomføringen av rådsdirektiv 91/493/EØF med hensyn til helsemessige egenkontroller for fiskerivarer (EFT nr. L 156 av 23.6.1994, s. 50).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

22. **394 D 0371:** Rådsvedtak 94/371/EF av 20. juni 1994 om fastsettelse av særlige hygienevilkår for markedsføring av visse typer egg (EFT nr. L 168 av 2.7.1994, s. 34).

Vedtaket bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

- a. Henvisningen til forordning (EØF) nr. 1907/90 og nr. 1274/91 i artikkel 3, 4 og 5 får ikke anvendelse.

- b. I artikkel 3 nr. 1 tilføyes følgende:

Inntil tilpasningen til det nye regelverket har funnet sted, men ikke lenger enn til 31.12.1998, kan egg som er beregnet på det norske markedet og kjøles (8-12 °C) under transport og håndtering, leveres til forbrukeren senest 35 dager etter at de er lagt.

23. **394 D 0383:** Kommissjonsvedtak 94/383/EF av 3. juni 1994 om kriterier som skal gjelde for foretak som produserer kjøttprodukter uten å ha industriell struktur og produksjonskapasitet (EFT nr. L 174 av 8.7.1994, s. 33).

24. **394 D 0695:** Kommissjonsvedtak 94/695/EF av 19. oktober 1994 om fastsettelse av en liste over virksomheter i Fellesskapet som innrømmes midlertidig og begrenset unntak fra Fellesskapets særlige hygieneregler for produksjon og markedsføring av rå melk, varmebehandlet melk og melkebaserte produkter (EFT nr. L 282 av 29.10.1994, s. 1).

25. **394 D 0837:** Kommissjonsvedtak 94/837/EF av 16. desember 1994 om fastsetjing av særlege vilkår for godkjenning av dei pakkeria som er nemnde i rådsdirektiv 77/99/EØF, og reglar for merking av produkt derfrå (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 15).

26. **394 D 0968:** Kommissjonsvedtak 94/968/EF av 28. desember 1994 om godkjenning av det handlingsprogrammet som Finland har lagt fram, for kamp mot salmonella hjå visse levande dyr og i visse animalske produkt (EFT nr. L 371 av 31.12.1994, s. 36).

27. **395 D 0050:** Kommissjonsvedtak 95/50/EF av 23. februar 1995 om godkjenning av det handlingsprogrammet som Sverige har lagt fram, for kamp mot salmonella hjå visse levande dyr og i visse animalske produkt (EFT nr. L 53 av 9.3.1995, s. 31).

28. **395 D 0149:** Kommissjonsvedtak 95/149/EF av 8. mars 1995 om fastsettelse av grenseverdier for totalt flyktig basisk nitrogen (TVBN) for visse kategorier fiskerivarer og om analysemetodene som skal brukes (EFT nr. L 97 av 29.4.1995, s. 84).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

29. **395 D 0165:** Kommissjonsvedtak 95/165/EF av 4. mai 1995 om fastsettelse av ensartede kriterier for å innrømme unntak til visse bedrifter som framstiller melkebaserte produkter (EFT nr. L 108 av 13.5.1995, s. 84).

30. **395 D 0168:** Kommisjonsvedtak 95/168/EF av 8. mai 1995 om tilleggsgarantier med hensyn til salmonella for forsendelser til Finland og Sverige av visse typer egg beregnet på konsum (EFT nr. L 109 av 16.5.1995, s. 44).

Vedtaketts bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Vedtaketts bestemmelser får anvendelse på forsendelser til Norge.

31. **395 D 0409:** Rådsvedtak 95/409/EF av 22. juni 1995 om fastsettelse av regler for mikrobiologisk undersøkelse for salmonella ved stikkprøver av ferskt storfe- og svinekjøtt bestemt for Finland og Sverige (EFT nr. L 243 av 11.10.1995, s. 21).

Vedtaketts bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Vedtaketts bestemmelser får anvendelse på forsendelser til Norge.

32. **395 D 0411:** Rådsvedtak 95/411/EF av 22. juni 1995 om fastsettelse av regler for mikrobiologisk undersøkelse for salmonella ved stikkprøver av ferskt fjørfekjøtt bestemt for Finland og Sverige (EFT nr. L 243 av 11.10.1995, s. 29).

Vedtaketts bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Vedtaketts bestemmelser får anvendelse på forsendelser til Norge.

33. **396 D 0345:** Kommisjonsvedtak 96/345/EF av 22. mai 1996 om fastsettelse av visse detaljerte regler for veterinærkontroll på stedet som foretas i medlemsstatene av Kommisjonens sakkyndige (EFT nr. L 133 av 4.6.1996, s. 29).

## 7. TILTAK SOM GJELDER MANGE SEKTORER

### OMHANDLEDE RETTSAKTER

#### 7.1 Grunntekster

##### *Stoffer med hormonell eller tyreostatisk virkning og beta-agonister*

1. **396 L 0022:** Rådskonferanse 96/22/EF av 29. april 1996 om forbud mot bruk av visse stoffer med hormonell eller tyreostatisk virkning samt beta-agonister innanfor husdyrhold og om oppheving av direktiv 81/602/EØF, 88/146/EØF og 88/299/EØF (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 3).
2. **396 L 0023:** Rådskonferanse 96/23/EF av 29. april 1996 om kontrolltiltak som skal iverksettes med hensyn til visse stoffer og deres restmengder i levende dyr og animalske produkter, og om oppheving av direktiv 85/358/EØF og 86/469/EØF samt vedtak 89/187/EØF og 91/664/EØF (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 10).

##### *Hormoner*

Tekster som får anvendelse inntil 30. juni 1997:

3. **381 L 0602:** Rådskonferanse 81/602/EØF av 31. juli 1981 om forbud mot visse stoffer med hormonell virkning og mot stoffer med tyreostatisk virkning (EFT nr. L 222 av 7.8.1981, s. 32), endret ved:
  - **385 L 0358:** Rådskonferanse 85/358/EØF av 16. juli 1985 (EFT nr. 191 av 23.7.1985, s. 46).
4. **385 L 0358:** Rådskonferanse 85/358/EØF av 16. juli 1985 om utfylling av direktiv 81/602/EØF om forbud mot visse stoffer med hormonell virkning og mot stoffer med tyreostatisk virkning (EFT nr. L 191 av 23.7.1985, s. 46), endret ved:
  - **388 L 0146:** Rådskonferanse 88/146/EØF av 7. mars 1988 (EFT nr. L 70 av 16.3.1988, s. 16),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).
5. **388 L 0146:** Rådskonferanse 88/146/EØF av 7. mars 1988 om forbud mot bruk av visse stoffer med hormonell virkning innanfor husdyrhold (EFT nr. L 70 av 16.3.1988, s. 16), endret ved:
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

##### *Restmengder*

Tekst som får anvendelse inntil 30. juni 1997:

6. **386 L 0469:** Rådskonferanse 86/469/EØF av 16. september 1986 om undersøkelse av dyr og ferskt kjøtt for restmengder (EFT nr. L 275 av 26.9.1986, s. 36), endret ved:
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I artikkel 2 skal med henvisningen til «direktiv 85/649/EØF» forstås «direktiv 88/146/EØF».

#### *BST*

7. **390 D 0218:** Rådsvedtak 90/218/EØF av 25. april 1990 om administrering av bovint veksthormon (BST) (EFT nr. L 116 av 8.5.1990, s. 27), endret ved:
- **392 D 0098:** Rådsvedtak 92/98/EØF av 10. februar 1992 (EFT nr. L 39 av 15.2.1992, s. 41),
  - **393 D 0718:** Rådsvedtak 93/718/EF av 22. desember 1993 (EFT nr. L 333 av 31.12.1993, s. 72),
  - **394 D 0936:** Rådsvedtak 94/936/EF av 20. desember 1994 (EFT nr. L 366 av 31.12.1994, s. 19).

#### *Zoonoser*

8. **392 L 0117:** Rådskdirektiv 92/117/EØF av 17. desember 1992 om vernetiltak med hensyn til visse zoonoser og visse zoonotiske smittestoffer hos dyr og i produkter av animalsk opprinnelse med sikte på å hindre infeksjoner og forgiftninger gjennom næringsmidler (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 38), endret ved:
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

#### *Dyreavfall, sykdomsframkallende stoffer*

9. **390 L 0667:** Rådskdirektiv 90/667/EØF av 27. november 1990 om helsebestemmelser for disponering, foredling og markedsføring av animalsk avfall og for vern mot sykdomsframkallende stoffer i fôrvarer av animalsk opprinnelse eller framstilt av fisk, og om endring av direktiv 90/425/EØF (EFT nr. L 363 av 27.12.1990, s. 51), endret ved:
- **392 L 0118:** Rådskdirektiv 92/118/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island, men bare med hensyn til disponering, foredling og markedsføring av fiskeavfall og vern mot sykdomsframkallende stoffer i fôrvarer framstilt av fisk.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Artikkel 7 iii) får ikke anvendelse.

#### *Medisinfor*

10. **390 L 0167:** Rådskdirektiv 90/167/EØF av 26. mars 1990 om fastsettelse av vilkårene for tilberedning, omsetning og bruk av medisinfor innenfor Fellesskapet (EFT nr. L 92 av 7.4.1990, s. 42).

## 7.2 Gjennomføringstekster

1. **388 L 0299:** Rådskonferanse 88/299/EØF av 17. mai 1988 om handel med dyr behandlet med visse stoffer med hormonell virkning og kjøtt fra slike dyr, nevnt i direktiv 88/146/EØF artikkel 7 (EFT nr. L 128 av 21.5.1988, s. 36).

Teksten får anvendelse inntil 30. juni 1997.

2. **389 D 0153:** Kommissjonsvedtak 89/153/EØF av 13. februar 1989 om sammenheng mellom prøver tatt med sikte på undersøkelse for restmengder og dyrene og deres opprinnelsesenheter (EFT nr. L 59 av 2.3.1989, s. 33).
3. **389 D 0187:** Rådskonferanse 89/187/EØF av 6. mars 1989 om fastsettelse av myndighet og arbeidsvilkår for Fællesskapets referanselaboratorier fastsatt ved direktiv 86/469/EØF om undersøkelse av dyr og ferskt kjøtt for restmengder (EFT nr. L 66 av 10.3.1989, s. 37).

Teksten får anvendelse inntil 30. juni 1997.

4. **389 D 0358:** Kommissjonsvedtak 89/358/EØF av 23. mai 1989 om fastsettelse av tiltak til gjennomføring av rådskonferanse 85/358/EØF artikkel 8 (EFT nr. L 151 av 3.6.1989, s. 39).
5. **391 D 0664:** Rådskonferanse 91/664/EØF av 11. desember 1991 om utpeking av referanselaboratorier i Fællesskapet som skal foreta undersøkelse for restmengder av bestemte stoffer (EFT nr. L 368 av 31.12.1991, s. 17).

Teksten får anvendelse inntil 30. juni 1997.

6. **392 D 0558:** Kommissjonsvedtak 92/558/EØF av 23. november 1992 om overgangstiltak som får anvendelse for bedrifter som behandler høyriskomateriale i delstatene Mecklenburg-Vorpommern, Brandenburg, Sachsen-Anhalt, Sachsen og Thüringen i Forbundsrepublikken Tyskland (EFT nr. L 358 av 8.12.1992, s. 24), endret ved:

- **395 D 0271:** Kommissjonsvedtak 95/271/EF av 3. juli 1995 (EFT nr. L 165 av 15.7.1995, s. 25).

7. **392 D 0562:** Kommissjonsvedtak 92/562/EØF av 17. november 1992 om godkjenning av alternative varmebehandlingssystemer for foredling av høyriskostoffer (EFT nr. L 359 av 9.12.1992, s. 23), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island, men bare med hensyn til disponering, foredling og markedsføring av fiskeavfall og vern mot sykdomsframkallende stoffer i fôrvarer fremstilt av fisk.

8. **393 D 0256:** Kommissjonsvedtak 93/256/EØF av 14. april 1993 om fastsettelse av metoder til påvisning av restmengder av stoffer med hormonell virkning og stoffer med tyreostatisk virkning (EFT nr. L 118 av 14.5.1993, s. 64).

9. **393 D 0257:** Kommissjonsvedtak 93/257/EØF av 15. april 1993 om fastsettelse av referansemetoder og fortegnelse over nasjonale referanselaboratorier til påvisning av restmengder (EFT nr. L 118 av 14.5.1993, s. 75), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

10. **394 D 0382:** Kommisjonsvedtak 94/382/EF av 27. juni 1994 om godkjenning av alternative varmebehandlingssystemer for foredling av avfall fra drøvtyggere med sikte på å inaktivere spongiform encefalopati-agenser (EFT nr. L 172 av 7.7.1994, s. 25), endret ved:
  - **395 D 0029:** Kommisjonsvedtak 95/29/EF av 13. februar 1995 (EFT nr. L 38 av 18.2.1995, s. 17).
11. **395 D 0348:** Rådsvedtak 95/348/EF av 22. juni 1995 om veterinær- og dyrehelseregler som skal gjelde i Det forente kongerike og Irland for behandling av visse typer avfall beregnet på lokal markedsføring som før til visse kategorier av dyr (EFT nr. L 202 av 26.8.1995, s. 8).
12. **396 D 0449:** Kommisjonsvedtak 96/449/EF av 18. juli 1996 om godkjenning av alternative varmebehandlingssystemer for foredling av dyreavfall med sikte på å inaktivere spongiform encefalopati-agenser (EFT nr. L 184 av 24.7.1996, s. 43).

*RETTSAKTER SOM EFTA-STATENE OG EFTAs OVERVÅKNINGSORGAN SKAL TA  
TILBØRLIG HENSYN TIL*

*Salmonella*

1. **394 D 0507:** Kommisjonsvedtak 94/507/EF av 27. juli 1994 om godkjenning av den planen som Danmark har lagt fram, for overvaking av og kamp mot salmonella hjå fjørfe (EFT nr. L 203 av 6.8.1994, s. 25).
2. **396 D 0389:** Kommisjonsvedtak 96/389/EF av 17. juni 1996 om godkjenning av den planen som Irland har lagt fram, for overvaking av og kamp mot salmonella hjå fjørfe (EFT nr. L 155 av 28.6.1996, s. 60).
3. **396 D 0390:** Kommisjonsvedtak 96/390/EF av 18. juni 1996 om godkjenning av den planen som Finland har lagt fram, for overvaking av og kamp mot salmonella hjå fjørfe (EFT nr. L 155 av 28.6.1996, s. 61).
4. **396 D 0502:** Kommisjonsvedtak 96/502/EF av 25. juli 1996 om godkjenning av den planen som Sverige har lagt fram, for overvaking av og kamp mot salmonella hjå fjørfe (EFT nr. L 204 av 14.8.1996, s. 18).

*Hormoner og restmengder*

5. **388 D 0196:** Kommisjonsvedtak 88/196/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Det sameinte kongeriket har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 22).
6. **388 D 0197:** Kommisjonsvedtak 88/197/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Danmark har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 23).
7. **388 D 0198:** Kommisjonsvedtak 88/198/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Sambandsrepublikken Tyskland har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 24).
8. **388 D 0199:** Kommisjonsvedtak 88/199/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Italia har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 25).

9. **388 D 0200:** Kommisjonsvedtak 88/200/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Belgia har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 26).
10. **388 D 0201:** Kommisjonsvedtak 88/201/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Spania har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 27).
11. **388 D 0202:** Kommisjonsvedtak 88/202/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Irland har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 28).
12. **388 D 0203:** Kommisjonsvedtak 88/203/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Frankrike har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 29).
13. **388 D 0204:** Kommisjonsvedtak 88/204/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Luxembourg har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 30).
14. **388 D 0205:** Kommisjonsvedtak 88/205/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Hellas har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 31).
15. **388 D 0206:** Kommisjonsvedtak 88/206/EØF av 18. februar 1988 om godkjenning av den planen som Nederland har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 94 av 12.4.1988, s. 32).
16. **388 D 0240:** Kommisjonsvedtak 88/240/EØF av 14. mars 1988 om godkjenning av den planen som Portugal har lagt fram, for etterrøking av restmengder av hormon (EFT nr. L 105 av 26.4.1988, s. 28).
17. **389 D 0265:** Kommisjonsvedtak 89/265/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Spania har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 20).
18. **389 D 0266:** Kommisjonsvedtak 89/266/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Danmark har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 21).
19. **389 D 0267:** Kommisjonsvedtak 89/267/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Italia har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 22).
20. **389 D 0268:** Kommisjonsvedtak 89/268/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Frankrike har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 23).
21. **389 D 0269:** Kommisjonsvedtak 89/269/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Belgia har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 24).
22. **389 D 0270:** Kommisjonsvedtak 89/270/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Sambandsrepublikken Tyskland har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 25).

23. **389 D 0271:** Kommisjonsvedtak 89/271/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Portugal har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 26).
24. **389 D 0272:** Kommisjonsvedtak 89/272/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Luxembourg har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 27).
25. **389 D 0273:** Kommisjonsvedtak 89/273/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Nederland har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 28).
26. **389 D 0274:** Kommisjonsvedtak 89/274/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Det sameinte kongeriket har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 29).
27. **389 D 0275:** Kommisjonsvedtak 89/275/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Hellas har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 30).
28. **389 D 0276:** Kommisjonsvedtak 89/276/EØF av 30. mars 1989 om godkjenning av den planen som Irland har lagt fram, for etterrøking av restmengder av andre stoff enn dei som har hormonell verknad (EFT nr. L 108 av 19.4.1989, s. 31).
29. **396 D 0347:** Kommisjonsvedtak 96/347/EF av 24. mai 1996 om godkjenning av den planen som Austerrike har lagt fram, for etterrøking av restmengder (EFT nr. L 135 av 6.6.1996, s. 29).
30. **396 D 0348:** Kommisjonsvedtak 96/348/EF av 24. mai 1996 om godkjenning av den planen som Sverige har lagt fram, for etterrøking av restmengder (EFT nr. L 135 av 6.6.1996, s. 30).
31. **396 D 0349:** Kommisjonsvedtak 96/349/EF av 24. mai 1996 om godkjenning av den planen som Finland har lagt fram, for etterrøking av restmengder (EFT nr. L 135 av 6.6.1996, s. 31).

#### 8. IMPORT FRA TREDJELAND

#### OMHANDLEDE RETTSAKTER

##### 8.1 Grunntekster

##### *Storfe, sau, geit, svin, ferskt kjøtt og kjøttprodukter*

1. **372 L 0462:** Rådsdirektiv 72/462/EØF av 12. desember 1972 om helseproblemer og dyrehelseproblemer ved import av storfe, svin, sau og geit samt ferskt kjøtt eller kjøttprodukter fra tredjestater (EFT nr. L 302 av 31.1.1972, s. 28), endret ved:
  - **377 L 0098:** Rådsdirektiv 77/98/EØF av 21. desember 1976 (EFT nr. L 26 av 31.1.1977, s. 67),
  - **381 L 0476:** Rådsdirektiv 81/476/EØF av 24. juni 1981 (EFT nr. L 186 av 8.7.1981, s. 36),
  - **383 L 0091:** Rådsdirektiv 83/91/EØF av 7. februar 1983 (EFT nr. L 59 av 5.3.1983, s. 34),

- **387 L 0064:** Rådskonklusjon 87/64/EØF av 30. desember 1986 (EFT nr. L 34 av 5.2.1987, s. 52),
- **388 L 0289:** Rådskonklusjon 88/289/EØF av 3. mai 1988 (EFT nr. L 124 av 18.5.1988, s. 31),
- **388 L 0657:** Rådskonklusjon 88/657/EØF av 14. desember 1988 (EFT nr. L 382 av 31.12.1988, s. 3),
- **389 L 0227:** Rådskonklusjon 89/227/EØF av 21. mars 1989 (EFT nr. L 93 av 6.4.1989, s. 25),
- **389 L 0662:** Rådskonklusjon 89/662/EØF av 11. desember 1989 (EFT nr. L 395 av 30.12.1989, s. 13),
- **390 L 0423:** Rådskonklusjon 90/423/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 13),
- **390 L 0425:** Rådskonklusjon 90/425/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 29),
- **390 L 0675:** Rådskonklusjon 90/675/EØF av 10. desember 1990 (EFT nr. L 373 av 31.12.1990, s. 1),
- **391 L 0069:** Rådskonklusjon 91/69/EØF av 28. januar 1991 (EFT nr. L 46 av 19.2.1991, s. 37),
- **391 L 0266:** Rådskonklusjon 91/266/EØF av 21. mai 1991 (EFT nr. L 134 av 29.5.1991, s. 45),
- **391 L 0496:** Rådskonklusjon 91/496/EØF av 15. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 56),
- **391 L 0497:** Rådskonklusjon 91/497/EØF av 29. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 69),
- **391 L 0688:** Rådskonklusjon 91/688/EØF av 11. desember 1991 (EFT nr. L 377 av 31.12.1991, s. 18),
- **391 R 3763:** Rådskonklusjon (EØF) nr. 3763/91 av 16. desember 1991 (EFT nr. L 356 av 24.12.1991, s. 1),
- **392 R 1601:** Rådskonklusjon (EØF) nr. 1601/92 av 15. juni 1992 (EFT nr. L 173 av 27.6.1992, s. 13),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

*Dyr av hestefamilien*

2. **390 L 0426:** Rådskonklusjon 90/426/EØF av 26. juni 1990 om krav til dyrehelse ved forflytning av dyr av hestefamilien og innførsel av slike dyr fra tredjestater (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 42), endret ved:
  - **390 L 0425:** Rådskonklusjon 90/425/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 29),
  - **391 L 0496:** Rådskonklusjon 91/496/EØF av 15. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 56),
  - **392 D 0130:** Kommisjonsvedtak 92/130/EØF av 13. februar 1992 (EFT nr. L 47 av 22.2.1992, s. 26),

- **392 L 0036:** Rådskonklusjon 92/36/EØF av 29. april 1992 (EFT nr. L 157 av 10.6.1992, s. 26),
- **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

#### *Fjørfe/rugeegg*

3. **390 L 0539:** Rådskonklusjon 90/539/EØF av 15. oktober 1990 om krav til dyrehelse ved handel med fjørfe og rugeegg innenfor Fællesskapet og ved innførsel av fjørfe og rugeegg fra tredjestater (EFT nr. L 303 av 31.10.1990, s. 6), endret ved:
  - **391 L 0494:** Rådskonklusjon 91/494/EØF av 26. juni 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 35),
  - **391 L 0496:** Rådskonklusjon 91/496/EØF av 15. juli 1991 (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 56),
  - **392 D 0369:** Kommisjonsvedtak 92/369/EØF av 24. juni 1992 (EFT nr. L 195 av 14.7.1992, s. 25),
  - **392 L 0065:** Rådskonklusjon 92/65/EØF av 13. juli 1992 (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 54),
  - **393 L 0120:** Rådskonklusjon 93/120/EF av 22. desember 1993 (EFT nr. L 340 av 31.12.1993, s. 35),
  - **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

#### *Akvakultur*

4. **391 L 0067:** Rådskonklusjon 91/67/EØF av 28. januar 1991 om krav til dyrehelse ved omsetning av akvakulturdyr og akvakulturprodukter (EFT nr. L 46 av 19.2.1991, s. 1), endret ved:
  - **393 L 0054:** Rådskonklusjon 93/54/EØF av 24. juni 1993 (EFT nr. L 175 av 19.7.1993, s. 34),
  - **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 L 0022:** Rådskonklusjon 95/22/EF av 22. juni 1995 (EFT nr. L 243 av 11.10.1995, s. 1).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med forbehold for tilpasningen fastsatt i del IV nr. 5.

#### *Storfeembryoer*

5. **389 L 0556:** Rådskonklusjon 89/556/EØF av 25. september 1989 om krav til dyrehelse ved handel med embryoer fra storfe innenfor Fællesskapet og innførsel av slike embryoer fra tredjestater (EFT nr. L 302 av 19.10.1989, s. 1), endret ved:
  - **390 L 0425:** Rådskonklusjon 90/425/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 29),

- **393 L 0052:** Rådskonklusjon 93/52/EØF av 24. juni 1993 (EFT nr. L 175 av 19.7.1993, s. 21),
- **394 D 0113:** Kommisjonsvedtak 94/113/EF av 8. februar 1994 (EFT nr. L 53 av 24.2.1994, s. 23).

#### *Storfesæd*

6. **388 L 0407:** Rådskonklusjon 88/407/EØF av 14. juni 1988 om fastsettelse av krav til dyrehelse ved handel med dypfryst sæd fra storfe innenfor Fellesskapet og innførsel av slik sæd (EFT nr. L 194 av 22.7.1988, s. 10), endret ved:
  - **390 L 0120:** Rådskonklusjon 90/120/EØF av 5. mars 1990 (EFT nr. L 71 av 17.3.1990, s. 37),
  - **390 L 0425:** Rådskonklusjon 90/425/EØF av 26. juni 1990 (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 29),
  - **393 L 0060:** Rådskonklusjon 93/60/EØF av 28. juli 1993 (EFT nr. L 186 av 28.7.1993, s. 28),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

#### *Rånesæd*

7. **390 L 0429:** Rådskonklusjon 90/429/EØF av 26. juni 1990 om fastsettelse av krav til dyrehelse ved handel med rånesæd innenfor Fellesskapet og innførsel av rånesæd (EFT nr. L 224 av 18.8.1990, s. 62), endret ved:
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

#### *Ferskt fjørfekjøtt*

8. **371 L 0118:** Rådskonklusjon 71/118/EØF av 15. februar 1971 om helseproblemer ved handel med ferskt fjørfekjøtt (EFT nr. L 55 av 8.3.1971, s. 23), endret ved:
  - **392 L 0116:** Rådskonklusjon 92/116/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 1),
  - **394 L 0065:** Rådskonklusjon 94/65/EF av 14. desember 1994 (EFT nr. L 368 av 31.12.1994, s. 10),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **396 L 0023:** Rådskonklusjon 96/23/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 10).
9. **391 L 0494:** Rådskonklusjon 91/494/EØF av 26. juni 1991 om krav til dyrehelse ved handel med ferskt fjørfekjøtt innenfor Fellesskapet og ved innførsel av slikt kjøtt fra tredjestater (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 35), endret ved:
  - **392 L 0116:** Rådskonklusjon 92/116/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 1),

- **393 L 0121:** Rådskdirektiv 93/121/EF av 22. desember 1993 (EFT nr. L 340 av 31.12.1993, s. 39).

#### *Hakket kjøtt*

10. **394 L 0065:** Rådskdirektiv 94/65/EF av 14. desember 1994 om fastsettelse av krav til produksjon og markedsføring av hakket kjøtt og bearbeidet kjøtt (EFT nr. L 368 av 31.12.1994, s. 10).

#### *Fiskerivarer*

11. **391 L 0493:** Rådskdirektiv 91/493/EØF av 22. juli 1991 om fastsettelse av helsekrav ved produksjon og omsetning av fiskeriprodukter (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 15), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **395 L 0071:** Rådskdirektiv 95/71/EF av 22. desember 1995 (EFT nr. L 332 av 30.12.1995, s. 40),
- **396 L 0023:** Rådskdirektiv 96/23/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 12).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

#### *Bløtdyr*

12. **391 L 0492:** Rådskdirektiv 91/492/EØF av 15. juli 1991 om fastsettelse av helseregler for produksjon og omsetning av levende toskallede bløtdyr (EFT nr. L 268 av 24.9.1991, s. 1), endret ved:

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

#### *Melk og melkebaserte produkter*

13. **392 L 0046:** Rådskdirektiv 92/46/EØF av 16. juni 1992 om fastsettelse av hygieneregler for produksjon og omsetning av rå melk, varmebehandlet melk og melkebaserte produkter (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 1), endret ved:

- **392 L 0118:** Rådskdirektiv 92/118/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49),
- **394 L 0071:** Rådskdirektiv 94/71/EF av 13.12.1994 (EFT nr. L 368 av 31.12.1994, s. 33),
- **394 D 0330:** Kommisjonsvedtak 94/330/EF av 25.5.1994 (EFT nr. L 146 av 11.6.1994, s. 23),

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **396 L 0023:** Rådskonklusjon 96/23/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 10).

*Kjøtt fra villlevende vilt*

14. **392 L 0045:** Rådskonklusjon 92/45/EØF av 16. juni 1992 om helseproblemer og dyrehelseproblemer ved felling av villlevende vilt og omsetning av kjøtt fra villlevende vilt (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 35), endret ved:
- **392 L 0116:** Rådskonklusjon 92/116/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 1),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

*Andre dyr*

15. **392 L 0065:** Rådskonklusjon 92/65/EØF av 13. juli 1992 om fastsettelse av krav til dyrehelse ved handel innenfor Fellesskapet med dyr, sæd, egg og embryoer som ikke omfattes av kravene til dyrehelse fastsatt i de særlige fellesskapsregler oppført i vedlegg A del I til direktiv 90/425/EØF, og ved innførsel av nevnte dyr, sæd, egg og embryoer til Fellesskapet (EFT nr. L 268 av 14.9.1992, s. 54), endret ved:
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 D 0176:** Kommisjonsvedtak 95/176/EF av 6. april 1995 (EFT nr. L 117 av 24.5.1995, s. 23).

*Produkter fra andre dyr*

16. **392 L 0118:** Rådskonklusjon 92/118/EØF av 17. desember 1992 om fastsettelse av krav til dyrehelse og folkehelse ved handel innenfor Fellesskapet med og innførsel til Fellesskapet av produkter som ikke omfattes av nevnte krav fastsatt i særlige fellesskapsregler nevnt i vedlegg A avsnitt I i direktiv 89/662/EØF og, med hensyn til sykdomsframkallende smittestoffer, i direktiv 90/425/EØF (EFT nr. L 62 av 15.3.1993, s. 49), endret ved:
- **394 D 0466:** Kommisjonsvedtak 94/466/EF av 13. juli 1994 (EFT nr. L 190 av 26.7.1994, s. 26),
  - **394 D 0723:** Kommisjonsvedtak 94/723/EF av 26. oktober 1994 (EFT nr. L 288 av 9.11.1994, s. 48),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),

- **395 D 0338:** Kommisjonsvedtak 95/338/EF av 26. juli 1995 (EFT nr. L 200 av 24.8.1995, s. 35),
- **395 D 0339:** Kommisjonsvedtak 95/339/EF av 27. juli 1995 (EFT nr. L 200 av 24.8.1995, s. 36),
- **396 D 0103:** Kommisjonsvedtak 96/103/EF av 25. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 28),
- **396 D 0340:** Kommisjonsvedtak 96/340/EF av 10. mai 1996 (EFT nr. L 129 av 30.5.1996, s. 35),
- **396 D 0405:** Kommisjonsvedtak 96/405/EF av 21. juni 1996 (EFT nr. L 165 av 4.7.1996, s. 40).

Bestemmelsene i vedlegg I kapittel 6 del I avsnitt A annet strekpunkt får anvendelse for Island.

#### *Trikiner*

17. **377 L 0096:** Rådskonferensdirektiv 77/96/EØF av 21. desember 1976 om trikinundersøkelse ved import av ferskt kjøtt av tamsvin fra tredjestater (EFT nr. L 26 av 31.1.1977, s. 67), endret ved:
- **381 L 0476:** Rådskonferensdirektiv 81/476/EØF av 24. juni 1981 (EFT nr. L 186 av 8.7.1981, s. 20),
  - **383 L 0091:** Rådskonferensdirektiv 83/91/EØF av 7. februar 1983 (EFT nr. L 59 av 5.3.1983, s. 34),
  - **384 L 0319:** Rådskonferensdirektiv 84/319/EØF av 7. juni 1984 (EFT nr. L 167 av 27.6.1984, s. 34),
  - **385 R 3768:** Rådsforordning (EØF) nr. 3768/85 av 20. desember 1985 (EFT nr. L 362 av 31.12.1985, s. 8),
  - **389 L 0321:** Kommisjonsdirektiv 89/321/EØF av 22. april 1989 (EFT nr. L 133 av 17.5.1989, s. 33),
  - **394 L 0059:** Rådskonferensdirektiv 94/59/EF av 2. desember 1994 (EFT nr. L 315 av 8.12.1994, s. 18),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

#### *Overgangstiltak*

18. **395 D 0408:** Rådskonferensvedtak 95/408/EF av 22. juni 1995 om dei nærmare reglane for å utarbeide, i ein overgangsperiode, mellombels lister over verksemdar i tredjestatar som medlemsstatane kan importere visse produkt av animalsk opphav, fiskerivarer og levande toskala blautdyr frå (EFT nr. L 243 av 11.10.1995, s. 17).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

## 8.2 Gjennomføringstekster

1. **378 D 0685:** Kommisjonsvedtak 78/685/EØF av 26. juli 1978 om opprettelse av en liste over epizootiske sykdommer i samsvar med direktiv 72/462/EØF (EFT nr. L 227 av 18.8.1978, s. 32).
2. **379 D 0542:** Rådsvedtak 79/542/EØF av 21. desember 1979 om opprettelse av en liste over de tredjestater som medlemsstatene tillater import fra av storfe, svin og ferskt kjøtt (EFT nr. L 146 av 14.6.1979, s. 15), endret ved:
  - **384 D 0134:** Kommisjonsvedtak 84/134/EØF av 2. mars 1984 (EFT nr. L 70 av 13.3.1984, s. 18),
  - **385 D 0473:** Kommisjonsvedtak 85/473/EØF av 2. oktober 1985 (EFT nr. L 278 av 18.10.1985, s. 35),
  - **385 D 0488:** Kommisjonsvedtak 85/488/EØF av 17. oktober 1985 (EFT nr. L 293 av 5.11.1985, s. 17),
  - **385 D 0575:** Kommisjonsvedtak 85/575/EØF av 17. oktober 1985 (EFT nr. L 372 av 31.12.1985, s. 28),
  - **386 D 0425:** Kommisjonsvedtak 86/425/EØF av 29. juli 1986 (EFT nr. L 243 av 28.8.1986, s. 34),
  - **389 D 0008:** Kommisjonsvedtak 89/8/EØF av 14. desember 1988 (EFT nr. L 7 av 10.1.1989, s. 27),
  - **390 D 0390:** Kommisjonsvedtak 90/390/EØF av 16. juli 1990 (EFT nr. L 193 av 25.7.1990, s. 36),
  - **390 D 0485:** Kommisjonsvedtak 90/485/EØF av 27. september 1990 (EFT nr. L 267 av 29.9.1990, s. 46),
  - **391 D 0361:** Kommisjonsvedtak 91/361/EØF av 14. juni 1991 (EFT nr. L 195 av 18.7.1991, s. 43),
  - **392 D 0014:** Kommisjonsvedtak 92/14/EØF av 17. desember 1992 (EFT nr. L 8 av 14.1.1992, s. 12),
  - **392 D 0160:** Kommisjonsvedtak 92/160/EØF av 5. mars 1992 (EFT nr. L 71 av 18.3.1992, s. 27),
  - **392 D 0161:** Kommisjonsvedtak 92/161/EØF av 9. mars 1992 (EFT nr. L 71 av 18.3.1992, s. 29),
  - **392 D 0162:** Kommisjonsvedtak 92/162/EØF av 9. mars 1992 (EFT nr. L 71 av 18.3.1992, s. 30),
  - **392 D 0245:** Kommisjonsvedtak 92/245/EØF av 14. april 1992 (EFT nr. L 124 av 9.5.1992, s. 42),
  - **392 D 0376:** Kommisjonsvedtak 92/376/EØF av 2. juli 1992 (EFT nr. L 197 av 16.7.1992, s. 70),
  - **393 D 0099:** Kommisjonsvedtak 93/99/EØF av 22. desember 1993 (EFT nr. L 40 av 17.2.1993, s. 17),

- **393 D 0100:** Kommisjonsvedtak 93/100/EØF av 19. januar 1993 (EFT nr. L 40 av 17.2.1993, s. 23),
  - **393 D 0237:** Kommisjonsvedtak 93/237/EØF av 6. april 1993 (EFT nr. L 108 av 1.5.1993, s. 129),
  - **393 D 0344:** Kommisjonsvedtak 93/344/EØF av 17. mai 1993 (EFT nr. L 138 av 9.6.1993, s. 11),
  - **393 D 0435:** Kommisjonsvedtak 93/435/EØF av 27. juli 1993 (EFT nr. L 201 av 11.8.1993, s. 28),
  - **393 D 0507:** Kommisjonsvedtak 93/507/EØF av 21. september 1993 (EFT nr. L 237 av 22.9.1993, s. 36),
  - **394 D 0059:** Kommisjonsvedtak 94/59/EF av 26. januar 1994 (EFT nr. L 27 av 1.2.1994, s. 53),
  - **394 D 0310:** Kommisjonsvedtak 94/310/EF av 18. mai 1994 (EFT nr. L 137 av 1.6.1994, s. 72),
  - **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **394 D 0561:** Kommisjonsvedtak 94/561/EF av 27. juli 1994 (EFT nr. L 214 av 19.8.1994, s. 17),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 D 0288:** Kommisjonsvedtak 95/288/EF av 18. juli 1995 (EFT nr. L 181 av 1.8.1995, s. 42),
  - **395 D 0322:** Kommisjonsvedtak 95/322/EF av 25. juli 1995 (EFT nr. L 190 av 11.8.1995, s. 9),
  - **395 D 0323:** Kommisjonsvedtak 95/323/EF av 25. juli 1995 (EFT nr. L 190 av 11.8.1995, s. 11),
  - **396 D 0132:** Kommisjonsvedtak 96/132/EF av 26. januar 1996 (EFT nr. L 30 av 8.2.1996, s. 52),
  - **396 D 0279:** Kommisjonsvedtak 96/279/EF av 26. februar 1996 (EFT nr. L 107 av 30.4.1996, s. 1).
3. **380 D 0801:** Kommisjonsvedtak 80/801/EØF av 25. juli 1980 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Australia (EFT nr. L 234 av 5.9.1980, s. 41), endret ved:
- **381 D 0662:** Kommisjonsvedtak 81/662/EØF av 28. juli 1981 (EFT nr. L 237 av 22.8.1981, s. 33).
4. **380 D 0804:** Kommisjonsvedtak 80/804/EØF av 25. juli 1980 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Canada (EFT nr. L 236 av 9.9.1980, s. 25), endret ved:

- **381 D 0441:** Kommisjonsvedtak 81/441/EØF av 27. mai 1981 (EFT nr. L 168 av 25.6.1981, s. 25),
  - **381 D 0662:** Kommisjonsvedtak 81/662/EØF av 28. juli 1981 (EFT nr. L 237 av 22.8.1981, s. 33).
5. **380 D 0805:** Kommisjonsvedtak 80/805/EØF av 25. juli 1980 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra New Zealand (EFT nr. L 236 av 9.9.1980, s. 28), endret ved:
- **381 D 0662:** Kommisjonsvedtak 81/662/EØF av 28. juli 1981 (EFT nr. L 237 av 22.8.1981, s. 33).
6. **381 D 0526:** Kommisjonsvedtak 81/526/EØF av 19. juni 1981 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Sveits (EFT nr. L 196 av 18.7.1981, s. 19), endret ved:
- **383 D 0070:** Kommisjonsvedtak 83/70/EØF av 1. februar 1983 (EFT nr. L 47 av 19.2.1983, s. 25),
  - **393 D 0148:** Kommisjonsvedtak 93/148/EØF av 19. januar 1993 (EFT nr L 58 av 11.3.1993, s. 63),
  - **394 D 0667:** Kommisjonsvedtak 94/667/EF av 6. oktober 1994 (EFT nr. L 260 av 8.10.1994, s. 32).
7. **381 D 0547:** Kommisjonsvedtak 81/547/EØF av 24. juni 1981 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Jugoslavia (EFT nr. L 206 av 27.7.1981, s. 15), endret ved:
- **383 D 0070:** Kommisjonsvedtak 83/70/EØF av 1. februar 1983 (EFT nr. L 47 av 19.2.1983, s. 25),
  - **391 D 0073:** Kommisjonsvedtak 91/73/EØF av 31. januar 1991 (EFT nr. L 43 av 16.2.1991, s. 45),
  - **392 D 0453:** Kommisjonsvedtak 92/453/EØF av 30. juli 1992 (EFT nr. L 250 av 29.8.1992, s. 46).
8. **381 D 0887:** Kommisjonsvedtak 81/887/EØF av 19. oktober 1981 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Costa Rica (EFT nr. L 324 av 12.11.1981, s. 25).
9. **382 D 0008:** Kommisjonsvedtak 82/8/EØF av 9. desember 1982 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Ungarn (EFT nr. L 8 av 13.1.1982, s. 9), endret ved:
- **394 D 0668:** Kommisjonsvedtak 94/668/EF av 6. oktober 1994 (EFT nr. L 260 av 8.10.1994, s. 34).
10. **382 D 0009:** Kommisjonsvedtak 82/9/EØF av 9. desember 1981 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Polen (EFT nr. L 8 av 13.1.1982, s. 15), endret ved:
- **392 D 0453:** Kommisjonsvedtak 92/453/EØF av 30. juli 1992 (EFT nr. L 250 av 29.8.1992, s. 46).

11. **382 D 0132:** Kommisjonsvedtak 82/132/EØF av 4. februar 1982 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Romania (EFT nr. L 60 av 3.3.1982, s. 16), endret ved:
  - **392 D 0453:** Kommisjonsvedtak 92/453/EØF av 30. juli 1992 (EFT nr. L 250 av 29.8.1992, s. 46).
12. **382 D 0414:** Kommisjonsvedtak 82/414/EØF av 10. juni 1982 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Guatemala (EFT nr. L 182 av 26.6.1982, s. 27).
13. **382 D 0426:** Kommisjonsvedtak 82/426/EØF av 10. juni 1982 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra De forente stater (EFT nr. L 68 av 19.3.1993, s. 1), endret ved:
  - **385 D 0164:** Kommisjonsvedtak 85/164/EØF av 8. februar 1985 (EFT nr. L 63 av 2.3.1985, s. 26).
14. **383 D 0084:** Kommisjonsvedtak 83/84/EØF av 15. februar 1983 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Island (EFT nr. L 56 av 3.3.1993, s. 26).
15. **383 D 0380:** Kommisjonsvedtak 83/380/EØF av 27. juli 1983 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Mexico (EFT nr. L 222 av 13.8.1993, s. 27).
16. **383 D 0494:** Kommisjonsvedtak 83/494/EØF av 27. september 1983 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra Canada (EFT nr. L 273 av 6.10.1983, s. 37), endret ved:
  - **384 D 0421:** Kommisjonsvedtak 84/421/EØF av 23. juli 1984 (EFT nr. L 237 av 5.9.1984, s. 14).
17. **384 D 0292:** Kommisjonsvedtak 84/292/EØF av 27. april 1984 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Belize (EFT nr. L 144 av 30.5.1994, s. 10).
18. **384 D 0294:** Kommisjonsvedtak 84/294/EØF av 27. april 1984 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Malta (EFT nr. L 144 av 30.5.1984, s. 17).
19. **384 D 0295:** Kommisjonsvedtak 84/295/EØF av 27. april 1984 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Kongeriket Marokko (EFT nr. L 144 av 30.5.1984, s. 21).
20. **386 D 0063:** Kommisjonsvedtak 86/63/EØF av 12. februar 1986 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Panama (EFT nr. L 72 av 15.3.1986, s. 36).
21. **386 D 0072:** Kommisjonsvedtak 86/72/EØF av 19. februar 1986 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Cuba (EFT nr. L 76 av 21.3.1986, s. 47).
22. **386 D 0117:** Kommisjonsvedtak 86/117/EØF av 7. mars 1986 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Grønland (EFT nr. L 99 av 15.4.1986, s. 26).
23. **386 D 0463:** Kommisjonsvedtak 86/463/EØF av 3. september 1986 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Kypros (EFT nr. L 271 av 23.9.1986, s. 23).

24. **386 D 0474:** Kommisjonsvedtak 86/474/EØF av 11. september 1986 om gjennomføring av kontroll på stedet ved import av storfe og svin og ferskt kjøtt fra tredjestater (EFT nr. L 279 av 30.9.1986, s. 55).
25. **389 D 0197:** Kommisjonsvedtak 89/197/EØF av 3. mars 1989 om medlemsstatenes import av ferskt kjøtt fra Albania (EFT nr. L 73 av 17.3.1989, s. 53).
26. **389 D 0221:** Kommisjonsvedtak 89/221/EØF av 8. mars 1989 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Honduras (EFT nr. L 92 av 5.4.1989, s. 16).
27. **390 D 0013:** Kommisjonsvedtak 90/13/EØF av 20. desember 1989 om framgangsmåten som skal følges ved endringer eller tilføyelser på listene over de bedrifter i tredjestater som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fællesskapet (EFT nr. L 8 av 11.1.1990, s. 70).
28. **390 D 0014:** Kommisjonsvedtak 90/14/EØF av 20. desember 1989 om opprettelse av en liste over de tredjestater som medlemsstatene tillater import fra av dypfryst storfesæd (EFT nr. L 8 av 11.1.1990, s. 71), endret ved:
- **391 D 0276:** Kommisjonsvedtak 91/276/EØF av 22. mai 1991 (EFT nr. L 135 av 30.5.1991, s. 58),
  - **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).
29. **390 D 0156:** Kommisjonsvedtak 90/156/EØF av 19. mars 1990 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Madagaskar (EFT nr. L 89 av 4.4.1990, s. 13).
30. **390 D 0445:** Kommisjonsvedtak 90/445/EØF av 26. juli 1990 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Tyrkia (EFT nr. L 228 av 22.8.1990, s. 28).
31. **391 D 0189:** Kommisjonsvedtak 91/189/EØF av 25. februar 1991 om fastsettelse av retningslinjene for standardisering av materialer og framgangsmåter for veterinære undersøkelser og vilkår for godkjenning av markeder i forbindelse med import av storfe og svin fra tredjestater (EFT nr. L 96 av 17.3.1991, s. 1).
32. **391 D 0270:** Kommisjonsvedtak 91/270/EØF av 14. mai 1991 om opprettelse av en liste over de tredjestater som medlemsstatene tillater import fra av storfeembryoer (EFT nr. L 134 av 29.5.1991, s. 56), endret ved:
- **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

33. **391 D 0445:** Kommisjonsvedtak 91/445/EØF av 26. juli 1991 om medlemsstatenes import av ferskt kjøtt fra Israel (EFT nr. L 239 av 20.8.1991, s. 17).
34. **391 D 0446:** Kommisjonsvedtak 91/446/EØF av 26. juli 1991 om medlemsstatenes import av ferskt kjøtt fra El Salvador (EFT nr. L 239 av 20.8.1991, s. 18).
35. **391 D 0449:** Kommisjonsvedtak 91/449/EØF av 26. juli 1991 om fastsettelse av modeller for helsesertifikater som kreves ved import av kjøttprodukter fra tredjestater (EFT nr. L 240 av 29.8.1991, s. 28), endret ved:
- **392 D 0245:** Kommisjonsvedtak 92/245/EØF av 8. april 1992 (EFT nr. L 124 av 9.5.1992, s. 42),
  - **392 D 0246:** Kommisjonsvedtak 92/246/EØF av 8. april 1992 (EFT nr. L 124 av 9.5.1992, s. 43),
  - **392 D 0447:** Kommisjonsvedtak 92/447/EØF av 30. juli 1992 (EFT nr. L 248 av 28.8.1992, s. 69),
  - **393 D 0139:** Kommisjonsvedtak 93/139/EØF av 19. januar 1993 (EFT nr. L 56 av 9.3.1993, s. 39),
  - **394 D 0059:** Kommisjonsvedtak 94/59/EF av 26. januar 1994 (EFT nr. L 27 av 1.2.1994, s. 53),
  - **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **394 D 0667:** Kommisjonsvedtak 94/667/EF av 6. oktober 1994 (EFT nr. L 260 av 8.10.1994, s. 32),
  - **394 D 0668:** Kommisjonsvedtak 94/668/EF av 6. oktober 1994 (EFT nr. L 260 av 8.10.1994, s. 34),
  - **394 D 0839:** Kommisjonsvedtak 94/839/EF av 19. desember 1994 (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 18),
  - **394 D 0847:** Kommisjonsvedtak 94/847/EF av 20. desember 1994 (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 56),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 D 0140:** Kommisjonsvedtak 95/140/EF av 7. april 1995 (EFT nr. L 91 av 22.4.1995, s. 56),
  - **396 D 0092:** Kommisjonsvedtak 96/92/EF av 11. januar 1996 (EFT nr. L 21 av 27.1.1996, s. 71).
36. **392 D 0021:** Kommisjonsvedtak 92/21/EØF av 12. november 1991 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Republikken Sør-Afrika (EFT nr. L 10 av 16.1.1992, s. 28).
37. **392 D 0022:** Kommisjonsvedtak 92/22/EØF av 13. november 1991 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Botswana (EFT nr. L 10 av 16.1.1992, s. 34).

38. **392 D 0023:** Kommisjonsvedtak 92/23/EØF av 13. november 1991 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Kongeriket Swaziland (EFT nr. L 10 av 16.1.1992, s. 40).
39. **392 D 0024:** Kommisjonsvedtak 92/24/EØF av 12. november 1991 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Namibia (EFT nr. L 10 av 16.1.1992, s. 46).
40. **392 D 0025:** Kommisjonsvedtak 92/25/EØF av 13. november 1991 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Zimbabwe (EFT nr. L 10 av 16.1.1992, s. 52), endret ved:
- **392 D 0166:** Kommisjonsvedtak 92/166/EØF av 28. februar 1992 (EFT nr. L 73 av 19.3.1992, s. 26),
  - **392 D 0348:** Kommisjonsvedtak 92/348/EØF av 10. juni 1992 (EFT nr. L 189 av 9.7.1992, s. 41),
  - **392 D 0503:** Kommisjonsvedtak 92/503/EØF av 14. oktober 1992 (EFT nr. L 307 av 23.10.1992, s. 55),
  - **393 D 0086:** Kommisjonsvedtak 93/86/EØF av 22. desember 1992 (EFT nr. L 36 av 12.2.1993, s. 44),
  - **394 D 0171:** Kommisjonsvedtak 94/171/EF av 28. februar 1994 (EFT nr. L 78 av 22.3.1994, s. 41).
41. **392 D 0160:** Kommisjonsvedtak 92/160/EØF av 5. mars 1992 om inndeling av visse tredjestater i regioner ved import av dyr av hestefamilien (EFT nr. L 71 av 18.3.1992, s. 27), endret ved:
- **392 D 0161:** Kommisjonsvedtak 92/161/EØF av 9. mars 1992 (EFT nr. L 71 av 18.3.1992, s. 29),
  - **395 D 0536:** Kommisjonsvedtak 95/536/EF av 6. desember 1995 (EFT nr. L 304 av 16.12.1995, s. 49).
42. **392 D 0183:** Kommisjonsvedtak 92/183/EØF av 3. mars 1992 om fastsettelse av alminnelige vilkår for import av visse råvarer til den farmasøytiske foredlingsindustri fra tredjestater oppført på listen opprettet ved rådsvedtak 79/542/EØF (EFT nr. L 84 av 31.3.1992, s. 33).
43. **392 D 0187:** Kommisjonsvedtak 92/187/EØF av 28. februar 1992 om fastsettelse av vilkår for import av visse råvarer til den farmasøytiske foredlingsindustri fra visse tredjestater som ikke er oppført på listen opprettet ved rådsvedtak 79/542/EØF (EFT nr. L 87 av 2.4.1992, s. 20).
44. **392 D 0222:** Kommisjonsvedtak 92/222/EØF av 26. mars 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Bulgaria (EFT nr. L 108 av 25.4.1992, s. 38), endret ved:
- **392 D 0453:** Kommisjonsvedtak 92/453/EØF av 30. juli 1992 (EFT nr. L 250 av 29.8.1992, s. 46).
45. **392 D 0260:** Kommisjonsvedtak 92/260/EØF av 10. april 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved midlertidig innførsel av registrerte hester (EFT nr. L 130 av 15.5.1992, s. 67), endret ved:

- **393 D 0344:** Kommisjonsvedtak 93/344/EØF av 17. mai 1993 (EFT nr. L 138 av 9.6.1993, s. 11),
  - **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **394 D 0561:** Kommisjonsvedtak 94/561/EF av 27. juli 1994 (EFT nr. L 214 av 19.8.1994, s. 17),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 D 0322:** Kommisjonsvedtak 95/322/EF av 25. juli 1995 (EFT nr. L 190 av 11.8.1995, s. 9),
  - **395 D 0323:** Kommisjonsvedtak 95/323/EF av 25. juli 1995 (EFT nr. L 190 av 11.8.1995, s. 11),
  - **396 D 0081:** Kommisjonsvedtak 96/81/EF av 12. januar 1996 (EFT nr. L 19 av 25.1.1996, s. 53),
  - **396 D 0279:** Kommisjonsvedtak 96/279/EF av 26. februar 1996 (EFT nr. L 107 av 30.4.1996, s. 1).
46. **392 D 0280:** Kommisjonsvedtak 92/280/EØF av 8. mai 1992 om medlemsstatenes import av ferskt kjøtt fra Nicaragua (EFT nr. L 144 av 26.5.1992, s. 21).
47. **392 D 0322:** Kommisjonsvedtak 92/322/EØF av 10. juni 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra Ungarn (EFT nr. L 177 av 30.6.1992, s. 1), endret ved:
- **393 D 0469:** Kommisjonsvedtak 93/469/EØF av 26. juli 1993 (EFT nr. L 218 av 28.8.1993, s. 58),
  - **394 D 0668:** Kommisjonsvedtak 94/668/EF av 6. oktober 1994 (EFT nr. L 260 av 8.10.1994, s. 34).
48. **392 D 0323:** Kommisjonsvedtak 92/323/EØF av 10. juni 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra Polen (EFT nr. L 177 av 30.6.1992, s. 18), endret ved:
- **393 D 0469:** Kommisjonsvedtak 93/469/EØF av 26. juli 1993 (EFT nr. L 218 av 28.8.1993, s. 58).
49. **392 D 0325:** Kommisjonsvedtak 92/325/EØF av 10. juni 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra Bulgaria (EFT nr. L 77 av 30.6.1992, s. 52), endret ved:
- **392 D 0526:** Kommisjonsvedtak 92/526/EØF av 4. november 1992 (EFT nr. L 332 av 18.11.1992, s. 21),
  - **393 D 0420:** Kommisjonsvedtak 93/420/EØF av 28. juli 1993 (EFT nr. L 191 av 31.7.1993, s. 133),
  - **393 D 0469:** Kommisjonsvedtak 93/469/EØF av 26. juli 1993 (EFT nr. L 218 av 28.8.1993, s. 58),

- **395 D 0147:** Kommisjonsvedtak 95/147/EF av 12. april 1995 (EFT nr. L 96 av 28.4.1995, s. 51),
  - **395 D 0295:** Kommisjonsvedtak 95/295/EF av 26. juli 1995 (EFT nr. L 182 av 2.8.1995, s. 30).
50. **392 D 0377:** Kommisjonsvedtak 92/377/EØF av 2. juli 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Republikken Slovenia (EFT nr. L 197 av 16.7.1992, s. 75), endret ved:
- **393 D 0234:** Kommisjonsvedtak 93/234/EØF av 5. april 1993 (EFT nr. L 106 av 30.4.1993, s. 16).
51. **392 D 0390:** Kommisjonsvedtak 92/390/EØF av 2. juli 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Republikken Kroatia (EFT nr. L 207 av 23.7.1992, s. 53), endret ved:
- **393 D 0234:** Kommisjonsvedtak 93/234/EØF av 5. april 1993 (EFT nr. L 106 av 30.4.1993, s. 16).
52. **392 D 0402:** Kommisjonsvedtak 92/402/EØF av 31. juli 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra Romania (EFT nr. L 224 av 8.8.1992, s. 18), endret ved:
- **393 D 0469:** Kommisjonsvedtak 93/469/EØF av 26. juli 1993 (EFT nr. L 218 av 28.8.1993, s. 58).
53. **392 D 0452:** Kommisjonsvedtak 92/452/EØF av 30. juli 1992 om opprettelse av en liste over embryooppsamlingsgrupper som er godkjent i tredjestater for eksport til Fællesskapet av storfeembryoer (EFT nr. L 250 av 29.8.1992, s. 40), endret ved:
- **394 D 0678:** Kommisjonsvedtak 94/678/EF av 14. oktober 1994 (EFT nr. L 269 av 20.10.1994, s. 40),
  - **395 D 0335:** Kommisjonsvedtak 95/335/EF av 26. juli 1995 (EFT nr. L 194 av 17.8.1995, s. 12),
  - **396 D 0097:** Kommisjonsvedtak 96/97/EF av 12. januar 1996 (EFT nr. L 23 av 30.1.1996, s. 20),
  - **396 D 0312:** Kommisjonsvedtak 96/312/EF av 22. april 1996 (EFT nr. L 118 av 15.5.1996, s. 26).
54. **392 D 0460:** Kommisjonsvedtak 92/460/EØF av 2. september 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra Sveits (EFT nr. L 261 av 7.9.1992, s. 1), endret ved:
- **392 D 0518:** Kommisjonsvedtak 92/518/EØF av 3. november 1992 (EFT nr. L 325 av 11.11.1992, s. 23),
  - **393 D 0469:** Kommisjonsvedtak 93/469/EØF av 26. juli 1993 (EFT nr. L 218 av 28.8.1993, s. 58),
  - **394 D 0667:** Kommisjonsvedtak 94/667/EF av 6. oktober 1994 (EFT nr. L 260 av 8.10.1994, s. 32).

55. **392 D 0463:** Kommisjonsvedtak 92/463/EØF av 2. september 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra Island (EFT nr. L 218 av 28.8.1993, s. 58), endret ved:
- **392 D 0518:** Kommisjonsvedtak 92/518/EØF av 3. november 1992 (EFT nr. L 325 av 11.11.1992, s. 23),
  - **393 D 0469:** Kommisjonsvedtak 93/469/EØF av 26. juli 1993 (EFT nr. L 218 av 28.8.1993, s. 58).
56. **392 D 0471:** Kommisjonsvedtak 92/471/EØF av 2. september 1992 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfeembryoer fra visse tredjestater (EFT nr. L 270 av 15.9.1992, s. 27), endret ved:
- **394 D 0280:** Kommisjonsvedtak 94/280/EF av 28. april 1994 (EFT nr. L 120 av 11.5.1994, s. 52),
  - **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).
57. **393 D 0158:** Rådsbeslutning 93/158/EØF av 26. oktober 1992 om inngåelse av en avtale i form av brevveksling mellom Det europeiske økonomiske fellesskap og De forente stater om anvendelsen av Fellesskapets tredjestatsdirektiv (rådsdirektiv 72/462/EØF) og tilsvarende krav i forskrifter i De forente stater med hensyn til handel med ferskt storfe- og svinekjøtt (EFT nr. L 68 av 19.3.1993, s. 1).
58. **393 D 0160:** Kommisjonsvedtak 93/160/EØF av 17. februar 1993 om opprettelse av en liste over de tredjestater som medlemsstatene tillater import fra av rānesād (EFT nr. L 67 av 19.3.1993, s. 27), endret ved:
- **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).
59. **393 D 0195:** Kommisjonsvedtak 93/195/EØF av 2. februar 1993 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved gjeninnførsel etter midlertidig eksport av registrerte hester med henblikk på hesteveddeløp, konkurranse og kulturarrangementer (EFT nr. L 86 av 6.4.1993, s. 1), endret ved:
- **393 D 0344:** Kommisjonsvedtak 93/344/EØF av 17. mai 1993 (EFT nr. L 138 av 9.6.1993, s. 11),
  - **393 D 0509:** Kommisjonsvedtak 93/509/EØF av 21. september 1993 (EFT nr. L 238 av 23.9.1993, s. 44),
  - **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **394 D 0561:** Kommisjonsvedtak 94/561/EF av 27. juli 1994 (EFT nr. L 214 av 19.8.1994, s. 17),

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 D 0099:** Kommisjonsvedtak 95/99/EF av 27. mars 1995 (EFT nr. L 76 av 5.4.1995, s. 16),
  - **395 D 0322:** Kommisjonsvedtak 95/322/EF av 25. juli 1995 (EFT nr. L 190 av 11.8.1995, s. 9),
  - **395 D 0323:** Kommisjonsvedtak 95/323/EF av 25. juli 1995 (EFT nr. L 190 av 11.8.1995, s. 11),
  - **396 D 0279:** Kommisjonsvedtak 96/279/EF av 26. februar 1996 (EFT nr. L 101 av 30.4.1996, s. 1).
60. **393 D 0196:** Kommisjonsvedtak 93/196/EØF av 5. februar 1993 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av dyr av hestefamilien til slaktning (EFT nr. L 86 av 6.4.1993, s. 7), endret ved:
- **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 D 0322:** Kommisjonsvedtak 95/322/EF av 25. juli 1995 (EFT nr. L 190 av 11.8.1995, s. 9),
  - **396 D 0081:** Kommisjonsvedtak 96/81/EF av 12. januar 1996 (EFT nr. L 19 av 25.1.1996, s. 53),
  - **396 D 0082:** Kommisjonsvedtak 96/82/EF av 12. januar 1996 (EFT nr. L 19 av 25.1.1996, s. 56),
  - **396 D 0279:** Kommisjonsvedtak 96/279/EF av 26. februar 1996 (EFT nr. L 101 av 30.4.1996, s. 1).
61. **393 D 0197:** Kommisjonsvedtak 93/197/EØF av 5. februar 1993 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av registrerte dyr av hestefamilien og dyr av hestefamilien til oppdrett og produksjon (EFT nr. L 86 av 6.4.1993, s. 16), endret ved:
- **393 D 0344:** Kommisjonsvedtak 93/344/EØF av 17. mai 1993 (EFT nr. L 138 av 9.6.1993, s. 11),
  - **393 D 0510:** Kommisjonsvedtak 93/510/EØF av 21. september 1993 (EFT nr. L 238 av 23.9.1993, s. 45),
  - **393 D 0682:** Kommisjonsvedtak 93/682/EF av 17. desember 1993 (EFT nr. L 317 av 18.12.1993, s. 82),
  - **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **394 D 0561:** Kommisjonsvedtak 94/561/EF av 27. juli 1994 (EFT nr. L 214 av 19.8.1994, s. 17),

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 D 0322:** Kommisjonsvedtak 95/322/EF av 25. juli 1995 (EFT nr. L 190 av 11.8.1995, s. 9),
  - **395 D 0323:** Kommisjonsvedtak 95/323/EF av 25. juli 1995 (EFT nr. L 190 av 11.8.1995, s. 11),
  - **395 D 0536:** Kommisjonsvedtak 95/536/EF av 6. desember 1995 (EFT nr. L 304 av 16.12.1995, s. 49),
  - **396 D 0081:** Kommisjonsvedtak 96/81/EF av 12. januar 1996 (EFT nr. L 19 av 25.1.1996, s. 53),
  - **396 D 0082:** Kommisjonsvedtak 96/82/EF av 12. januar 1996 (EFT nr. L 19 av 25.1.1996, s. 56),
  - **396 D 0279:** Kommisjonsvedtak 96/279/EF av 26. februar 1996 (EFT nr. L 101 av 30.4.1996, s. 1).
62. **393 D 0198:** Kommisjonsvedtak 93/198/EØF av 17. februar 1993 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av tamsau og tamgeit fra tredjestater (EFT nr. L 86 av 6.4.1993, s. 34), endret ved:
- **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).
63. **393 D 0199:** Kommisjonsvedtak 93/199/EØF av 19. februar 1993 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av rånesæd fra tredjestater (EFT nr. L 86 av 6.4.1993, s. 43), endret ved:
- **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
  - **394 D 0667:** Kommisjonsvedtak 94/667/EF av 6. oktober 1994 (EFT nr. L 260 av 8.10.1994, s. 32),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).
64. **393 D 0342:** Kommisjonsvedtak 93/342/EØF av 12. mai 1993 om fastsettelse av kriterier for klassifisering av tredjestater med hensyn til hønsepest og Newcastle disease (EFT nr. L 137 av 8.6.1993, s. 24), endret ved:
- **394 D 0438:** Kommisjonsvedtak 94/438/EF av 7. juni 1994 (EFT nr. L 181 av 15.7.1994, s. 35).
65. **393 D 0387:** Kommisjonsvedtak 93/387/EØF av 7. juni 1993 om fastsettelse av særlige vilkår for import av levende toskallede bløtdyr, pigghuder, sekkedyr og sjølevende snegler med opprinnelse i Marokko (EFT nr. L 166 av 8.7.1993, s. 40), endret ved:

- **393 D 0530:** Kommisjonsvedtak 93/530/EØF av 15. oktober 1993 (EFT nr. L 258 av 16.10.1993, s. 32),
- **394 D 0767:** Kommisjonsvedtak 94/767/EF av 21. november 1994 (EFT nr. L 305 av 30.11.1994, s. 36),
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

66. **393 D 0402:** Kommisjonsvedtak 93/402/EØF av 10. juni 1993 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra visse stater i Sør-Amerika (EFT nr. L 179 av 22.7.1993, s. 11), endret ved:

- **394 D 0334:** Kommisjonsvedtak 94/334/EF av 26. mai 1994 (EFT nr. L 148 av 15.6.1994, s. 12),
- **395 D 0349:** Kommisjonsvedtak 95/349/EF av 26. juli 1995 (EFT nr. L 202 av 26.8.1995, s. 10),
- **395 D 0443:** Kommisjonsvedtak 95/443/EF av 18. oktober 1995 (EFT nr. L 158 av 28.10.1995, s. 65).

67. **393 D 0436:** Kommisjonsvedtak 93/436/EØF av 30. juni 1993 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer med opprinnelse i Chile (EFT nr. L 202 av 12.8.1993, s. 31), endret ved:

- **395 D 0164:** Kommisjonsvedtak 95/164/EF av 18. oktober 1995 (EFT nr. L 108 av 13.5.1995, s. 74),
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6),
- **396 D 0220:** Kommisjonsvedtak 96/220/EF av 7. mars 1996 (EFT nr. L 74 av 22.3.1996, s. 35).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

68. **393 D 0437:** Kommisjonsvedtak 93/437/EØF av 30. juni 1993 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer med opprinnelse i Argentina (EFT nr. L 202 av 12.8.1993, s. 42), endret ved:

- **395 D 0299:** Kommisjonsvedtak 95/299/EF av 19. juli 1995 (EFT nr. L 184 av 3.8.1995, s. 74),
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

69. **393 D 0491:** Kommisjonsvedtak 93/491/EØF av 28. juli 1993 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra New Zealand (EFT nr. L 229 av 10.9.1993, s. 18).

70. **393 D 0494:** Kommisjonsvedtak 93/494/EØF av 23. juli 1993 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer med opprinnelse på Færøylene (EFT nr. L 232 av 15.9.1993, s. 37), endret ved:

- **395 D 0151:** Kommisjonsvedtak 95/151/EF av 28. april 1995 (EFT nr. L 100 av 3.5.1995, s. 22),
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

71. **393 D 0495:** Kommisjonsvedtak 93/495/EØF av 26. juli 1993 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer med opprinnelse i Canada (EFT nr. L 232 av 15.9.1993, s. 43), endret ved:

- **395 D 0549:** Kommisjonsvedtak 95/549/EF av 8. desember 1995 (EFT nr. L 310 av 22.12.1995, s. 74),
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

72. **393 D 0693:** Kommisjonsvedtak 93/693/EF av 14. desember 1993 om opprettelse av en liste over sædstasjoner som er godkjent for eksport av storfesæd til Fællesskapet fra tredjestater, og om oppheving av vedtak 91/642/EØF, 91/643/EØF og 92/255/EØF (EFT nr. L 320 av 22.12.1993, s. 35), endret ved:

- **394 D 0214:** Kommisjonsvedtak 94/214/EF av 13. april 1994 (EFT nr. L 106 av 27.4.1994, s. 34),
- **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
- **394 D 0609:** Kommisjonsvedtak 94/609/EF av 8. september 1994 (EFT nr. L 241 av 16.9.1994, s. 23),
- **394 D 0861:** Kommisjonsvedtak 94/861/EF av 20. desember 1994 (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 71),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **395 D 0480:** Kommisjonsvedtak 95/480/EF av 7. november 1995 (EFT nr. L 275 av 18.11.1995, s. 24),
- **396 D 0130:** Kommisjonsvedtak 96/130/EF av 24. januar 1996 (EFT nr. L 30 av 8.2.1996, s. 50).

73. **394 D 0063:** Kommisjonsvedtak 94/63/EF av 31. januar 1994 om opprettelse av en foreløpig liste over tredjestater som medlemsstatene tillater import fra av sæd, egg og embryoer fra sau, geit og hest samt egg og embryoer fra svin (EFT nr. L 28 av 2.2.1994, s. 47).

74. **394 D 0085:** Kommisjonsvedtak 94/85/EF av 16. februar 1994 om opprettelse av en liste over tredjestater som medlemsstatene tillater import fra av ferskt fjørfekjøtt (EFT nr. L 44 av 17.2.1994, s. 31), endret ved:

- **394 D 0298:** Kommisjonsvedtak 94/298/EF av 5. mai 1994 (EFT nr. L 131 av 26.5.1994, s. 24),

- **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 2.7.1994, s. 11),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 D 0058:** Kommisjonsvedtak 95/58/EF av 2. mars 1995 (EFT nr. L 55 av 11.3.1995, s. 41),
  - **395 D 0181:** Kommisjonsvedtak 95/181/EF av 17. mai 1995 (EFT nr. L 119 av 30.5.1995, s. 34),
  - **396 D 0002:** Kommisjonsvedtak 96/2/EF av 12. desember 1995 (EFT nr. L 1 av 3.1.1996, s. 6).
75. **394 D 0086:** Kommisjonsvedtak 94/86/EF av 16. februar 1994 om utarbeiding av en foreløpig liste over tredjestater som medlemsstatene tillater import fra av kjøtt fra viltlevende vilt (EFT nr. L 44 av 17.2.1994, s. 33), endret ved:
- **396 D 0137:** Kommisjonsvedtak 96/137/EF av 29. januar 1996 (EFT nr. L 31 av 9.2.1996, s. 31).
76. **394 D 0143:** Kommisjonsvedtak 94/143/EF av 1. mars 1994 om fastsettelse av krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av serum fra dyr av hestefamilien fra tredjestater (EFT nr. L 62 av 5.3.1994, s. 41), endret ved:
- **394 D 0461:** Kommisjonsvedtak 94/461/EF av 11. juli 1994 (EFT nr. L 189 av 23.7.1994, s. 88),
  - **394 D 0775:** Kommisjonsvedtak 94/775/EF av 28. november 1994 (EFT nr. L 310 av 3.12.1994, s. 77).
77. **394 D 0187:** Kommisjonsvedtak 94/187/EF av 18. mars 1994 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av dyretarmer fra tredjestater (EFT nr. L 89 av 6.4.1994, s. 18), endret ved:
- **394 D 0461:** Kommisjonsvedtak 94/461/EF av 11. juli 1994 (EFT nr. L 189 av 23.7.1994, s. 88),
  - **394 D 0775:** Kommisjonsvedtak 94/775/EF av 28. november 1994 (EFT nr. L 310 av 3.12.1994, s. 77),
  - **395 D 0088:** Kommisjonsvedtak 95/88/EF av 2. mars 1995 (EFT nr. L 69 av 29.3.1995, s. 45),
  - **395 D 0230:** Kommisjonsvedtak 95/230/EF av 20. juni 1995 (EFT nr. L 154 av 5.7.1995, s. 19),
  - **396 D 0106:** Kommisjonsvedtak 96/106/EF av 29. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 34).
78. **394 D 0198:** Kommisjonsvedtak 94/198/EF av 7. april 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Brasil (EFT nr. L 93 av 12.4.1994, s. 26), endret ved:
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

79. **394 D 0200:** Kommisjonsvedtak 94/200/EF av 7. april 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Ecuador (EFT nr. L 93 av 12.4.1994, s. 34), endret ved:

- **395 D 0177:** Kommisjonsvedtak 95/177/EF av 12. mai 1995 (EFT nr. L 117 av 24.5.1995, s. 30),
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

80. **394 D 0205:** Kommisjonsvedtak 94/205/EF av 8. april 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fryste eller bearbejdede kamskjell og andre muslinger av slektene Pectinidae med opprinnelse i Japan (EFT nr. L 99 av 19.4.1994, s. 38), endret ved:

- **395 D 0081:** Kommisjonsvedtak 95/81/EF av 17. mars 1995 (EFT nr. L 66 av 24.3.1995, s. 24).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

81. **394 D 0269:** Kommisjonsvedtak 94/269/EF av 8. april 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Colombia (EFT nr. L 115 av 6.5.1994, s. 38), endret ved:

- **395 D 0332:** Kommisjonsvedtak 95/332/EF av 26. juli 1995 (EFT nr. L 192 av 15.8.1995, s. 42),
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

82. **394 D 0278:** Kommisjonsvedtak 94/278/EF av 18. mars 1994 om utarbeiding av lister over de tredjestater som medlemsstatene tillater import fra av visse produkter nevnt i rådsdirektiv 92/118/EØF (EFT nr. L 180 av 11.5.1994, s. 44), endret ved:

- **394 D 0453:** Kommisjonsvedtak 94/453/EF av 29. juni 1994 (EFT nr. L 187 av 22.7.1994, s. 11),
- **395 D 0134:** Kommisjonsvedtak 95/134/EF av 7. april 1995 (EFT nr. L 89 av 21.4.1995, s. 44),
- **395 D 0444:** Kommisjonsvedtak 95/444/EF av 18. oktober 1995 (EFT nr. L 258 av 28.10.1995, s. 67),
- **396 D 0166:** Kommisjonsvedtak 96/166/EF av 12. februar 1996 (EFT nr. L 39 av 17.2.1996, s. 25),
- **396 D 0285:** Kommisjonsvedtak 96/285/EF av 12. april 1996 (EFT nr. L 107 av 30.4.1996, s. 19),

- **396 D 0344:** Kommisjonsvedtak 96/344/EF av 21. mai 1996 (EFT nr. L 133 av 4.6.1996, s. 28).
83. **394 D 0309:** Kommisjonsvedtak 94/309/EF av 27. april 1994 om fastsettelse av krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import fra tredjestater av visse typer fôr til kjæledyr og av visse spiselige, ugarvede produkter til kjæledyr som inneholder lavrisikostoffer av animalsk opprinnelse (EFT nr. L 137 av 1.6.1994, s. 62), endret ved:
- **394 D 0461:** Kommisjonsvedtak 94/461/EF av 11. juli 1994 (EFT nr. L 189 av 23.7.1994, s. 88),
  - **394 D 0775:** Kommisjonsvedtak 94/775/EF av 28. november 1994 (EFT nr. L 310 av 3.12.1994, s. 77),
  - **395 D 0088:** Kommisjonsvedtak 95/88/EF av 2. mars 1995 (EFT nr. L 69 av 29.3.1995, s. 45),
  - **395 D 0230:** Kommisjonsvedtak 95/230/EF av 20. juni 1995 (EFT nr. L 154 av 5.7.1995, s. 19),
  - **396 D 0106:** Kommisjonsvedtak 96/106/EF av 29. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 34).
84. **394 D 0321:** Kommisjonsvedtak 94/321/EF av 29. april 1994 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra Kroatia (EFT nr. L 143 av 8.6.1994, s. 11).
85. **394 D 0323:** Kommisjonsvedtak 94/323/EF av 19. mai 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer med opprinnelse i Singapore (EFT nr. L 145 av 10.6.1994, s. 19), endret ved:
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
86. **394 D 0324:** Kommisjonsvedtak 94/324/EF av 19. mai 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Indonesia (EFT nr. L 145 av 10.6.1994, s. 23), endret ved:
- **395 D 0034:** Kommisjonsvedtak 95/34/EF av 16. februar 1995 (EFT nr. L 44 av 28.2.1995, s. 67),
  - **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
87. **394 D 0325:** Kommisjonsvedtak 94/325/EF av 19. mai 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Thailand (EFT nr. L 145 av 10.6.1994, s. 30), endret ved:
- **395 D 0178:** Kommisjonsvedtak 95/178/EF av 12. mai 1995 (EFT nr. L 117 av 24.5.1995, s. 35),

- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

88. **394 D 0344:** Kommisjonsvedtak 94/344/EF av 27. april 1994 om fastsettelse av krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import fra tredjestater av bearbejdede animalske proteiner, medregnet produkter som inneholder disse proteinene, beregnet på føring av dyr (EFT nr. L 154 av 21.6.1994, s. 45), endret ved:

- **394 D 0461:** Kommisjonsvedtak 94/461/EF av 11. juli 1994 (EFT nr. L 189 av 23.7.1994, s. 88),
- **394 D 0775:** Kommisjonsvedtak 94/775/EF av 28. november 1994 (EFT nr. L 310 av 3.12.1994, s. 77),
- **395 D 0088:** Kommisjonsvedtak 95/88/EF av 2. mars 1995 (EFT nr. L 69 av 29.3.1995, s. 45),
- **395 D 0230:** Kommisjonsvedtak 95/230/EF av 20. juni 1995 (EFT nr. L 154 av 5.7.1995, s. 19),
- **396 D 0106:** Kommisjonsvedtak 96/106/EF av 29. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 34).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

89. **394 D 0435:** Kommisjonsvedtak 94/435/EF av 10. juni 1994 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av grisebust fra tredjestater (EFT nr. L 180 av 14.7.1994, s. 40), endret ved:

- **394 D 0461:** Kommisjonsvedtak 94/461/EF av 11. juli 1994 (EFT nr. L 189 av 23.7.1994, s. 88),
- **394 D 0775:** Kommisjonsvedtak 94/775/EF av 28. november 1994 (EFT nr. L 310 av 3.12.1994, s. 77).

90. **394 D 0446:** Kommisjonsvedtak 94/446/EF av 14. juni 1994 om fastsettelse av krav til import fra tredjestater av bein og beinprodukter, horn og hornprodukter og hover/klover og hov-/klovprodukter til bearbejding, unntatt mel av disse, som ikke er beregnet på konsum eller før (EFT nr. L 183 av 19.7.1994, s. 46), endret ved:

- **394 D 0461:** Kommisjonsvedtak 94/461/EF av 11. juli 1994 (EFT nr. L 189 av 23.7.1994, s. 88),
- **394 D 0775:** Kommisjonsvedtak 94/775/EF av 28. november 1994 (EFT nr. L 310 av 3.12.1994, s. 77),
- **395 D 0088:** Kommisjonsvedtak 95/88/EF av 2. mars 1995 (EFT nr. L 69 av 29.3.1995, s. 45),
- **395 D 0230:** Kommisjonsvedtak 95/230/EF av 20. juni 1995 (EFT nr. L 154 av 5.7.1995, s. 19),
- **396 D 0106:** Kommisjonsvedtak 96/106/EF av 29. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 34).

91. **394 D 0448:** Kommisjonsvedtak 94/448/EF av 20. juni 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i New Zealand (EFT nr. L 184 av 20.7.1994, s. 16), endret ved:

- **395 D 0310:** Kommisjonsvedtak 95/310/EF av 24. juli 1995 (EFT nr. L 186 av 5.8.1995, s. 70),
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

92. **394 D 0467:** Kommisjonsvedtak 94/467/EF av 13. juli 1994 om fastsettelse av helsegarantier for transport av dyr av hestefamilien fra en tredjestat til en annen i samsvar med artikkel 9 nr. 1 bokstav c i direktiv 91/496/EØF (EFT nr. L 190 av 26.7.1994, s. 28), endret ved:

- **396 D 0081:** Kommisjonsvedtak 96/81/EF av 12. januar 1996 (EFT nr. L 19 av 25.1.1996, s. 53).

93. **394 D 0577:** Kommisjonsvedtak 94/577/EF av 15. juli 1994 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfesæd fra tredjestater (EFT nr. L 221 av 26.8.1994, s. 26).

94. **394 D 0766:** Kommisjonsvedtak 94/766/EF av 21. november 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Taiwan (EFT nr. L 305 av 30.11.1994, s. 31), endret ved:

- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

95. **394 D 0777:** Kommisjonsvedtak 94/777/EF av 30. november 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av levende toskallede bløtdyr, pigghuder, sekkedyr og sjølevende snegler med opprinnelse i Tyrkia (EFT nr. L 312 av 6.12.1994, s. 35), endret ved:

- **395 D 0275:** Kommisjonsvedtak 95/275/EF av 10. juli 1995 (EFT nr. L 167 av 18.7.1995, s. 26),
- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

96. **394 D 0778:** Kommisjonsvedtak 94/778/EF av 30. november 1994 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fryste eller bearbejdede toskallede bløtdyr, pigghuder, sekkedyr og sjølevende snegler med opprinnelse i Tyrkia (EFT nr. L 312 av 6.12.1994, s. 40), endret ved:

- **396 D 0031:** Kommisjonsvedtak 96/31/EF av 19. desember 1995 (EFT nr. L 9 av 12.1.1996, s. 6).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

97. **394 D 0845:** Kommisjonsvedtak 94/845/EF av 20. desember 1994 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Den tsjekkiske republikken (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 38).

98. **394 D 0846:** Kommisjonsvedtak 94/846/EF av 20. desember 1994 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt kjøtt fra Den slovakiske republikken (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 48).
99. **394 D 0860:** Kommisjonsvedtak 94/860/EF av 20. desember 1994 om fastsetjing av vilkåra for import frå tredjestatar av biavlprodukt som skal nyttast i biavl (EFT nr. L 352 av 31.12.1994, s. 69).
100. **394 D 0984:** Kommisjonsvedtak 94/984/EF av 20. desember 1994 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av ferskt fjørfekjøtt fra visse tredjestater (EFT nr. L 378 av 31.12.1994, s. 11), endret ved:
- **395 D 0302:** Kommisjonsvedtak 95/302/EF av 13. juli 1995 (EFT nr. L 185 av 4.8.1995, s. 50),
  - **396 D 0298:** Kommisjonsvedtak 96/298/EF av 23. februar 1996 (EFT nr. L 114 av 8.5.1996, s. 33),
  - **396 D 0456:** Kommisjonsvedtak 96/456/EF av 22. juli 1996 (EFT nr. L 188 av 27.7.1996, s. 52).
101. **395 D 0030:** Kommisjonsvedtak 95/30/EF av 10. februar 1995 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Marokko (EFT nr. L 42 av 24.2.1995, s. 32), endret ved:
- **395 D 0298:** Kommisjonsvedtak 95/298/EF av 19. juli 1995 (EFT nr. L 184 av 3.8.1995, s. 48),
  - **396 D 0459:** Kommisjonsvedtak 96/459/EF av 4. juli 1996 (EFT nr. L 191 av 1.8.1996, s. 48).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
102. **395 D 0090:** Kommisjonsvedtak 95/90/EF av 17. mars 1995 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Albania (EFT nr. L 70 av 30.3.1995, s. 27), endret ved:
- **395 D 0235:** Kommisjonsvedtak 95/235/EF av 26. juni 1995 (EFT nr. L 156 av 7.7.1995, s. 82).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
103. **395 D 0173:** Kommisjonsvedtak 95/173/EF av 7. mars 1995 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Peru (EFT nr. L 116 av 23.5.1995, s. 41), endret ved:
- **395 D 0311:** Kommisjonsvedtak 95/311/EF av 24. juli 1995 (EFT nr. L 186 av 5.8.1995, s. 78).
- Denne rettsakt får anvendelse også for Island.
104. **395 D 0174:** Kommisjonsvedtak 95/174/EF av 7. mars 1995 om fastsettelse av særlige vilkår for import av levende toskallede bløtdyr, pigghuder, sekkedyr og sjølevende snegler med opprinnelse i Peru (EFT nr. L 116 av 23.5.1995, s. 47).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

105. **395 D 0190:** Kommisjonsvedtak 95/190/EF av 17. mai 1995 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Filippinene (EFT nr. L 123 av 3.6.1995, s. 20).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

106. **395 D 0233:** Kommisjonsvedtak 95/233/EF av 22. juni 1995 om utarbeiding av lister over tredjestatar som medlemsstatane tillet import frå av levande fjørfe og rugeegg (EFT nr. L 156 av 7.7.1995, s. 76), endret ved:

- **396 D 0002:** Kommisjonsvedtak 96/2/EF av 12. desember 1995 (EFT nr. L 1 av 3.1.1996, s. 6).

107. **395 D 0328:** Kommisjonsvedtak 95/328/EF av 25. juli 1995 om utstedelse av veterinærattest for fiskerivarer fra tredjestater som ennå ikke er omfattet av et særlig vedtak (EFT nr. L 191 av 12.8.1995, s. 32).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

108. **395 D 0340:** Kommisjonsvedtak 95/340/EF av 27. juli 1995 om utarbeiding av en midlertidig liste over de tredjestater som medlemsstatene tillater import fra av melk og melkebaserte produkter, og om oppheving av vedtak 94/70/EF (EFT nr. L 200 av 24.8.1995, s. 38), endret ved:

- **396 D 0106:** Kommisjonsvedtak 96/106/EF av 29. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 34),
- **396 D 0325:** Kommisjonsvedtak 96/325/EF av 29. april 1996 (EFT nr. L 123 av 23.5.1996, s. 24).

109. **395 D 0341:** Kommisjonsvedtak 95/341/EF av 27. juli 1995 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import fra tredjestater av melk og melkebaserte produkter som ikke er beregnet på konsum (EFT nr. L 200 av 24.8.1995, s. 42), endret ved:

- **396 D 0106:** Kommisjonsvedtak 96/106/EF av 29. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 34).

110. **395 D 0342:** Kommisjonsvedtak 95/342/EF av 27. juli 1995 om handsaming av mjølk og mjølkebaserte produkt til konsum med opphav i tredjestatar eller delar av tredjestatar der det finst fare for munn- og klauvsjuka (EFT nr. L 200 av 24.8.1995, s. 50).

111. **395 D 0343:** Kommisjonsvedtak 95/343/EF av 27. juli 1995 om modeller til helsesertifikater for import fra tredjestater av varmebehandlet melk, melkebaserte produkter og rå melk til konsum beregnet på innsamlings- eller standardiseringsentraler eller behandlings- eller bearbeidingsbedrifter (EFT nr. L 200 av 24.8.1995, s. 52), endret ved:

- **396 D 0106:** Kommisjonsvedtak 96/106/EF av 29. januar 1996 (EFT nr. L 24 av 31.1.1996, s. 34).

112. **395 D 0346:** Kommisjonsvedtak 95/346/EF av 25. juli 1995 om fastsettelse av særlige krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av visse kategorier ferskt fjørfekjøtt fra Israel og visse restriksjoner i forbindelse med dyrehelse etter slik import (EFT nr. L 199 av 24.8.1995, s. 64).

113. **395 D 0352:** Kommisjonsvedtak 95/352/EF av 25. juli 1995 om fastsettelse av krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import fra tredjestater av *Crassostrea gigas* for gjenutlegging i fellesskapsfarvann (EFT nr. L 204 av 30.8.1995, s. 13).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

114. **395 D 0408:** Rådsvedtak 95/408/EF av 22. juni 1995 om dei nærmare reglane for å utarbeide, i ein overgangsperiode, mellombels lister over verksemder i tredjestatar som medlemsstatane kan importere visse produkt av animalsk opphav, fiskerivarer og levande toskala blautdyr frå (EFT nr. L 243 av 11.10.1995, s. 17).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

115. **395 D 0417:** Kommisjonsvedtak 95/417/EF av 26. juli 1995 om overgangstiltak som er naudsynte for å lette utarbeidinga og den føreskrivne bruken av mellombels lister over verksemder i tredjestatar som har løyve til å eksportere animalske produkt til Fellesskapet (EFT nr. L 244 av 12.10.1995, s. 78).

116. **395 D 0453:** Kommisjonsvedtak 95/453/EF av 23. oktober 1995 om fastsetjing av særlege vilkår for import av levande toskala blautdyr, pigghudingar, sekkedyr og sjølevande sniglar med opphav i Republikken Korea (EFT nr. L 264 av 7.11.1995, s. 35).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

117. **395 D 0454:** Kommisjonsvedtak 95/454/EF av 23. oktober 1995 om fastsettelse av særlege vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Republikken Korea (EFT nr. L 264 av 7.11.1995, s. 37).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

118. **395 D 0538:** Kommisjonsvedtak 95/538/EF av 6. desember 1995 om fastsettelse av særlege vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Japan (EFT nr. L 304 av 16.12.1995, s.52).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

119. **396 D 0181:** Kommisjonsvedtak 96/181/EF av 16. februar 1996 om fastsettelse av krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest for import av ferskt fjørfekjøtt fra Sveits (EFT nr. L 55 av 6.3.1996, s. 27).

120. **396 D 0182:** Kommisjonsvedtak 96/182/EF av 21. februar 1996 om fastsettelse av særlege krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av visse kategorier ferskt fjørfekjøtt fra Israel og visse restriksjoner i forbindelse med dyrehelse etter slik import (EFT nr. L 55 av 6.3.1996, s. 31).

121. **396 D 0185:** Kommisjonsvedtak 96/185/EF av 16. februar 1996 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra Den slovakiske republikken (EFT nr. L 59 av 8.3.1996, s. 23).

122. **396 D 0186:** Kommisjonsvedtak 96/186/EF av 16. februar 1996 om krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av storfe og tamsvin fra Den tsjekkiske republikken og om oppheving av vedtak 92/324/EØF (EFT nr. L 59 av 8.3.1996, s. 41).

123. **396 D 0192:** Kommisjonsvedtak 96/192/EF av 19. februar 1996 om fastsetjing av særlege vilkår for import av konserverte fiskerivarer med opphav i Russland (EFT nr. L 61 av 12.3.1996, s. 37).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

124. **396 D 0333:** Kommisjonsvedtak 96/333/EF av 3. mai 1996 om utstedelse av veterinærattest for levande toskallede bløtdyr, pigghuder, sekkedyr og sjølevende snegler fra tredjestatar som ikke er omfattet av et særleg vedtak (EFT nr. L 127 av 25.5.1995, s. 33).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

125. **396 D 0355:** Kommisjonsvedtak 96/355/EF av 30. mai 1996 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Senegal (EFT nr. L 137 av 8.6.1996, s. 24).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

126. **396 D 0356:** Kommisjonsvedtak 96/356/EF av 30. mai 1996 om fastsettelse av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukter med opprinnelse i Gambia (EFT nr. L 137 av 8.6.1996, s. 31).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

127. **396 D 0425:** Kommisjonsvedtak 96/425/EF av 28. juni 1996 om fastsetjing av særlige vilkår for import av fiskerivarer og akvakulturprodukt med opphav i Mauritania (EFT nr. L 175 av 13.7.1996, s. 27).

Denne rettsakt får anvendelse også for Island.

128. **396 D 0482:** Kommisjonsvedtak 96/482/EF av 12. juli 1996 om fastsettelse av krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest ved import av fjørfe og rugeegg fra tredjestater, med unntak av strutsefugler og egg fra disse, herunder dyrehelsetiltak som skal anvendes etter slik import (EFT nr. L 196 av 7.8.1996, s. 13).

129. **396 D 0483:** Kommisjonsvedtak 96/483/EF av 12. juli 1996 om utarbeiding av en liste over tredjestater som har tillatelse til å bruke modellene til dyrehelsesertifikater for import til Fællesskapet av levende fjørfe og rugeegg, med unntak av strutsefugler og egg fra disse, fastsatt ved vedtak 96/482/EF (EFT nr. L 196 av 7.8.1996, s. 28).

130. **396 D 0500:** Kommisjonsvedtak 96/500/EF av 22. juli 1996 om fastsettelse av krav til dyrehelse og utstedelse av veterinærattest eller offisiell erklæring ved import fra tredjestater av jakttrofeer av fugler og hovdyr som ikke har gjennomgått fullstendig taksidermisk behandling (EFT nr. L 203 av 13.8.1996, s. 13).

### 8.3 Liste over anlegg

#### 8.3.1 Ferskt kjøtt

1. **381 D 0091:** Kommisjonsvedtak 81/91/EØF av 30. januar 1981 om listen over virksomheter i Republikken Argentina som er godkjent for import av ferskt kjøtt av storfe, sau og enhovede husdyr til Fællesskapet (EFT nr. L 58 av 5.3.1981, s. 39), med endringer.
2. **381 D 0092:** Kommisjonsvedtak 81/92/EØF av 30. januar 1981 om listen over virksomheter i Republikken Uruguay som er godkjent for import av ferskt kjøtt av storfe, sau og enhovede husdyr til Fællesskapet (EFT nr. L 58 av 5.3.1981, s. 43), med endringer.
3. **381 D 0713:** Kommisjonsvedtak 81/713/EØF av 28. juli 1981 om listen over virksomheter i Forbundsrepublikken Brasil som er godkjent for import av ferskt kjøtt av storfe og enhovede husdyr til Fællesskapet (EFT nr. L 257 av 10.9.1981, s. 28), med endringer.
4. **382 D 0733:** Rådsvedtak 82/733/EØF av 18. oktober 1982 om listen over virksomheter i Folkerepublikken Ungarn som er godkjent for eksport av ferskt kjøtt til Fællesskapet (EFT nr. L 311 av 8.11.1982, s. 10), med endringer.
5. **382 D 0734:** Rådsvedtak 82/734/EØF av 18. oktober 1982 om listen over virksomheter i Det sveitsiske edsforbund som er godkjent for eksport av ferskt kjøtt til Fællesskapet (EFT nr. L 311 av 8.11.1982, s. 13), med endringer.

6. **382 D 0735:** Rådsvedtak 82/735/EØF av 18. oktober 1982 om listen over virksomheter i Folkerepublikken Bulgaria som er godkjent for eksport av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 311 av 8.11.1982, s. 16), med endringer.
7. **382 D 0913:** Kommisjonsvedtak 82/913/EØF av 16. desember 1982 om listen over virksomheter i Republikken Sør-Afrika og i Namibia som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 381 av 31.12.1982, s. 28), med endringer.
8. **383 D 0218:** Kommisjonsvedtak 83/218/EØF av 22. april 1983 om listen over virksomheter i Den sosialistiske republikk Romania som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 121 av 7.5.1983, s. 23), med endringer.
9. **383 D 0243:** Kommisjonsvedtak 83/243/EØF av 10. mai 1983 om listen over virksomheter i Republikken Botswana som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 129 av 19.5.1983, s. 70), med endringer.
10. **383 D 0384:** Kommisjonsvedtak 83/384/EØF av 29. juli 1983 om listen over virksomheter i Australia som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 222 av 13.8.1983, s. 36), med endringer.
11. **383 D 0402:** Kommisjonsvedtak 83/402/EØF av 29. juli 1983 om listen over virksomheter i New Zealand som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 233 av 24.8.1983, s. 24), med endringer.
12. **383 D 0423:** Kommisjonsvedtak 83/423/EØF av 29. juli 1983 om listen over virksomheter i Republikken Paraguay som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 238 av 27.8.1983, s. 39), med endringer.
13. **384 D 0024:** Kommisjonsvedtak 84/24/EØF av 23. desember 1983 om listen over virksomheter i Island som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 20 av 25.1.1984, s. 21), med endringer.
14. **384 D 0028:** Kommisjonsvedtak 84/28/EØF av 6. januar 1984 om listen over virksomheter i Polen som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 21 av 26.1.1984, s. 42), med endringer.
15. **385 D 0539:** Kommisjonsvedtak 85/539/EØF av 29. november 1985 om listen over virksomheter på Grønland som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 334 av 12.12.1985, s. 25), med endringer.
16. **385 D 1555:** Kommisjonsvedtak 85/1555/EØF av 2. oktober 1985 om listen over virksomheter i Zimbabwe som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (ikke kunngjort i *De Europeiske Fellesskaps Tidende*), med endringer.
17. **386 D 0065:** Kommisjonsvedtak 86/65/EØF av 13. februar 1986 om listen over virksomheter i Marokko som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 72 av 15.3.1986, s. 40), med endringer.
18. **387 D 0124:** Kommisjonsvedtak 87/124/EØF av 19. januar 1987 om listen over virksomheter i Chile som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 51 av 20.2.1987, s. 41), med endringer.
19. **387 D 0257:** Kommisjonsvedtak 87/257/EØF av 28. april 1987 om listen over virksomheter i De forente stater som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 121 av 9.5.1987, s. 46), med endringer.

20. **387 D 0258:** Kommisjonsvedtak 87/258/EØF av 28. april 1987 om listen over virksomheter i Canada som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 121 av 9.5.1987, s. 50), med endringer.
21. **387 D 0424:** Kommisjonsvedtak 87/424/EØF av 14. juli 1987 om listen over virksomheter i De forente stater Mexico som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 228 av 15.8.1987, s. 43), med endringer.
22. **387 D 0431:** Kommisjonsvedtak 87/431/EØF av 28. juli 1987 om listen over virksomheter i Kongeriket Swaziland som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 228 av 15.8.1987, s. 53), med endringer.
23. **387 D 0548:** Kommisjonsvedtak 87/548/EØF av 6. november 1987 om listen over virksomheter i Malta som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 327 av 18.11.1987, s. 28), med endringer.
24. **390 D 0165:** Kommisjonsvedtak 90/165/EØF av 28. mars 1990 om listen over virksomheter i Madagaskar som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 91 av 6.4.1990, s. 34), med endringer.
25. **390 D 0432:** Kommisjonsvedtak 90/432/EØF av 30. juli 1990 om listen over virksomheter i Namibia som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 223 av 18.8.1990, s. 19), med endringer.
26. **393 D 0026:** Kommisjonsvedtak 93/26/EØF av 11. desember 1992 om listen over virksomheter i Republikken Kroatia som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 24), med endringer.
27. **393 D 0027:** Kommisjonsvedtak 93/27/EØF av 11. desember 1992 om listen over virksomheter i Republikken Slovenia som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 26), med endringer.
28. **393 D 0546:** Kommisjonsvedtak 93/546/EØF av 12. oktober 1993 om listen over virksomheter i Den tsjekkiske republikken som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 266 av 27.10.1993, s. 31), med endringer.
29. **393 D 0547:** Kommisjonsvedtak 93/547/EØF av 12. oktober 1993 om listen over virksomheter i Den slovakiske republikken som er godkjent for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 266 av 27.10.1993, s. 33), med endringer.
30. **395 D 0045:** Kommisjonsvedtak 95/45/EF av 20. februar 1995 om lista over verksemder i den tidlegare jugoslaviske republikken Makedonia som er godkjende for import av ferskt kjøtt til Fellesskapet (EFT nr. L 51 av 8.3.1995, s. 13), med endringer.

### 8.3.2 Kjøttprodukter

1. **386 D 0414:** Kommisjonsvedtak 86/414/EØF av 31. juli 1986 om listen over virksomheter i Argentina som er godkjent for import av kjøttprodukter til Fellesskapet (EFT nr. L 237 av 23.8.1986, s. 36), med endringer.
2. **386 D 0473:** Kommisjonsvedtak 86/473/EØF av 10. september 1986 om listen over virksomheter i Uruguay som er godkjent for import av kjøttprodukter til Fellesskapet (EFT nr. L 279 av 30.9.1986, s. 53), med endringer.

3. **387 D 0119:** Kommisjonsvedtak 87/119/EØF av 13. januar 1987 om listen over virksomheter i Brasil som er godkjent for import av kjøttprodukter til Fellesskapet (EFT nr. L 49 av 18.2.1987, s. 37), med endringer.
4. **394 D 0040:** Kommisjonsvedtak 94/40/EF av 25. januar 1994 om listen over virksomheter i Zimbabwe som er godkjent for import av kjøttprodukter til Fellesskapet (EFT nr. L 22 av 27.1.1994, s. 50), med endringer.
5. **394 D 0465:** Kommisjonsvedtak 94/465/EF av 12. juli 1994 om listen over virksomheter i Botswana som er godkjent for import av kjøttprodukter til Fellesskapet (EFT nr. L 190 av 26.7.1994, s. 25), med endringer.
6. **395 D 0427:** Kommisjonsvedtak 95/427/EF av 16. oktober 1995 om lista over verksemder i Republikken Namibia som er godkjende for import av kjøttprodukt til Fellesskapet (EFT nr. L 254 av 24.10.1995, s. 28), med endringer.

#### 9. DYREVERN

#### OMHANDLEDE RETTSAKTER

##### 9.1 Grunntekster

1. **391 L 0628:** Rådskonklusjon 91/628/EØF av 19. november 1991 om vern av dyr under transport og om endring av direktiv 90/425/EØF og 91/496/EØF (EFT nr. L 340 av 11.12.1991, s. 17), endret ved:
  - **392 D 0438:** Rådskonklusjon 92/438/EØF av 13. juli 1992 (EFT nr. L 243 av 25.8.1992, s. 27),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
  - **395 L 0029:** Rådskonklusjon 95/29/EF av 29. juni 1995 (EFT nr. L 148 av 30.6.1995, s. 52).
2. **393 L 0119:** Rådskonklusjon 93/119/EF av 22. desember 1993 om vern av dyr på tidspunktet for slaktning eller avliving (EFT nr. L 340 av 31.12.1993, s. 21).
3. **388 L 0166:** Rådskonklusjon 88/166/EØF av 7. mars 1988 om oppfyllelse av Domstolens avgjørelse i sak 131-86 (oppheving av rådskonklusjon 86/113/EØF av 25. mars 1986 om fastsettelse av minstestandarder for vern av verpehøner som holdes i batteribur) (EFT nr. L 74 av 19.3.1988, s. 83).
4. **391 L 0629:** Rådskonklusjon 91/629/EØF av 19. november 1991 om fastsettelse av minstestandarder for vern av kalver (EFT nr. L 340 av 11.12.1991, s. 28).
5. **391 L 0630:** Rådskonklusjon 91/630/EØF av 19. november 1991 om fastsettelse av minstestandarder for vern av svin (EFT nr. L 340 av 11.12.1991, s. 33).

##### 9.2 Gjennomføringstekster

1. **394 D 0096:** Kommisjonsvedtak 94/96/EF av 3. februar 1994 om innføring av særlige regler om dyrs velferd under transport i visse deler av Hellas med hjemmel i artikkel 16 i rådskonklusjon 91/628/EØF (EFT nr. L 50 av 22.2.1994, s. 13).

*RETTSAKTER SOM AVTALEPARTENE SKAL TA I BETRAKTNING*

Avtalepartene skal ta i betraktning innholdet i følgende rettsakter:

1. **378 D 0923:** Rådsavgjørd 78/923/EØF av 19. juni 1978 om tilslutning til den europeiske konvensjonen om vern av dyr som vert haldne for landbruksføremål (produksjonsdyr) (EFT nr. L 323 av 17.11.1978, s. 12).
2. **388 D 0306:** Rådsbeslutning 88/306/EØF av 16. mai 1988 om tilslutning til den europeiske konvensjon om beskyttelse av slaktedyr (EFT nr. L 137 av 2.6.1988, s. 25).
3. **389 X 0214:** Kommissjonsrekommendasjon 89/214/EØF av 24. februar 1989 om de regler som skal følges ved inspeksjoner i ferskkjøttvirksomheter som har tillatelse til å drive handel innen Fællesskapet (EFT nr. L 87 av 31.3.1989, s. 1).

**II. FÖRVARER**

Produkter av animalsk opprinnelse framstilt på grunnlag av förvarer i samsvar med bestemmelsene i rettsaktene omhandlet i dette vedlegg, skal ikke være underlagt handelsbegrensninger som fölge av bestemmelsene fastsatt i dette kapittel.

**OMHANDLEDE RETTSAKTER***Tilsetningsstoffer*

1. **370 L 0524:** Rådsdirektiv 70/524/EØF av 23. november 1970 om tilsetningsstoffer i förvarer (EFT nr. L 270 av 14.12.1970, s. 1), endret ved:
  - **373 L 0103:** Rådsdirektiv 73/103/EØF av 28. april 1973 (EFT nr. L 124 av 10.5.1973, s. 17),
  - **384 L 0587:** Rådsdirektiv 84/587/EØF av 30. juni 1984 (EFT nr. L 319 av 8.12.1984, s. 13),
  - **387 L 0153:** Rådsdirektiv 87/153/EØF av 16. februar 1987 (EFT nr. L 64 av 7.3.1987, s. 19),
  - **391 L 0248:** Kommissjonsdirektiv 91/248/EØF av 12. april 1991 (EFT nr. L 124 av 18.5.1991, s. 1),
  - **391 L 0249:** Kommissjonsdirektiv 91/249/EØF av 19. april 1991 (EFT nr. L 124 av 18.5.1991, s. 43),
  - **391 L 0336:** Kommissjonsdirektiv 91/336/EØF av 10. juni 1991 (EFT nr. L 185 av 11.7.1991, s. 31),
  - **391 L 0508:** Kommissjonsdirektiv 91/508/EØF av 9. september 1991 (EFT nr. L 271 av 27.9.1991, s. 67),
  - **391 L 0620:** Kommissjonsdirektiv 91/620/EØF av 22. november 1991 (EFT nr. L 334 av 5.12.1991, s. 62),
  - **392 L 0064:** Kommissjonsdirektiv 92/64/EØF av 13. juli 1992 (EFT nr. L 221 av 6.8.1992, s. 51),
  - **392 L 0099:** Kommissjonsdirektiv 92/99/EØF av 17. november 1992 (EFT nr. L 350 av 1.12.1992, s. 83),

- **392 L 0113:** Kommissjonsdirektiv 92/113/EØF av 16. desember 1992 (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 2),
- **393 L 0027:** Kommissjonsdirektiv 93/27/EØF av 4. juni 1993 (EFT nr. L 179 av 22.7.1993, s. 5),
- **393 L 0055:** Kommissjonsdirektiv 93/55/EØF av 25. juni 1993 (EFT nr. L 206 av 18.8.1993, s. 11),
- **393 L 0107:** Kommissjonsdirektiv 93/107/EF av 26. november 1993 (EFT nr. L 299 av 4.12.1993, s. 44),
- **393 L 0114:** Rådskdirektiv 93/114/EF av 14. desember 1993 (EFT nr. L 334 av 31.12.1993, s. 24), rettet ved EFT nr. L 44 av 17.2.1994, s. 35,
- **394 L 0017:** Kommissjonsdirektiv 94/17/EF av 22. april 1994 (EFT nr. L 105 av 26.4.1994, s. 19),
- **394 L 0041:** Kommissjonsdirektiv 94/41/EF av 18. juli 1994 (EFT nr. L 209 av 12.8.1994, s. 18),
- **394 L 0050:** Kommissjonsdirektiv 94/50/EF av 31. oktober 1994 (EFT nr. L 297 av 18.11.1994, s. 27),
- **394 L 0077:** Kommissjonsdirektiv 94/77/EF av 20. desember 1994 (EFT nr. L 350 av 31.12.1994, s. 113),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **395 L 0037:** Kommissjonsdirektiv 95/37/EF av 18. juli 1995 (EFT nr. L 172 av 22.7.1995, s. 21).

EFTA-statene skal overta direktivets bestemmelser fra den dag avtalen treer i kraft, med forbehold for følgende vilkår:

- EFTA-statene kan opprettholde sin nasjonale lovgivning om vekstfremmende stoffer. Avtalepartene skal vurdere saken på nytt i løpet av 1995,
- EFTA-statene kan inntil 31. desember 1994 anvende sin nasjonale lovgivning om andre tilsetningsstoffer omhandlet i vedlegg I.

Imidlertid

- kan Island
- opprettholde sin nasjonale lovgivning om antibiotika. Avtalepartene skal vurdere saken på nytt i løpet av 1995,
- inntil 31. desember 1995 anvende sin nasjonale lovgivning om antioksidanter, aromastoffer og appetittstimulerende stoffer samt fargestoffer, herunder pigmenter,
- kan Norge

- opprettholde sin nasjonale lovgivning om antibiotika, koksidiostatika og andre stoffer med legemiddelvirkning, konserveringsmidlene svovelsyre og saltsyre samt mikronæringsstoffet kopper som vekstfremmende middel. Avtalepartene skal vurdere saken på nytt i løpet av 1995,
- i tidsrommet inntil 31. desember 1994 anvende sin nasjonale lovgivning om vitaminer, provitaminer og kjemisk veldefinerte stoffer med lignende virkning. Avtalepartene kan bli enige om å forlenge dette tidsrommet.

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

For anvendelsen av artikkel 4 og 5 skal

- EFTA-statene senest ved avtalens ikrafttredelse legge fram saksdokumenter om de tilsetningsstoffer som er tillatt i EFTA-statene, men ikke i Fellesskapet, utarbeidet i samsvar med retningslinjene fastsatt i direktiv 87/153/EØF.

Saksdokumenter og eventuelle monografier skal legges fram minst på engelsk. Videre skal det på engelsk, fransk og tysk legges fram et kort sammendrag av de viktigste opplysningene i saksdokumentene og monografiene, beregnet på offentliggjøring,

- det innen 1. januar 1995 etter framgangsmåten fastsatt i artikkel 23 treffes avgjørelse om de nasjonale tillatelser gitt i EFTA-statene. Inntil Det europeiske økonomiske fellesskap har truffet avgjørelse, kan EFTA-statene opprettholde sine nasjonale tillatelser for produkter som markedsføres på deres territorium.
2. **387 L 0153:** Rådskonferensdirektiv 87/153/EØF av 16. februar 1987 om fastsettelse av retningslinjer for vurdering av tilsetningsstoffer i fôrvarer (EFT nr. L 64 av 7.3.1987, s. 19), endret ved:
- **394 L 0040:** Kommisjonsdirektiv 94/40/EF av 22. juli 1994 (EFT nr. L 208 av 11.8.1994, s. 15),
  - **395 L 0011:** Kommisjonsdirektiv 95/11/EF av 4. mai 1995 (EFT nr. L 106 av 11.5.1995, s. 23).
3. **393 L 0113:** Rådskonferensdirektiv 93/113/EF av 14. desember 1993 om bruk og markedsføring av enzymer, mikroorganismer og preparater av disse i fôrvarer (EFT nr. L 334 av 31.12.1993, s. 17).

Datoene «1. november 1994» og «1. januar 1996» fastsatt i artikkel 3 i direktivet får anvendelse, uten hensyn til uttrykket «avtalens ikrafttredelse» og datoen «1. januar 1995» fastsatt i tilpasningsteksten for anvendelsen av artikkel 4 og 5 i rådskonferensdirektiv 70/524/EØF (kapittel II nr. 1 i vedlegg I til EØS-avtalen).

#### *Ublandede fôrvarer og fôrblandinger*

4. **377 L 0101:** Rådskonferensdirektiv 77/101/EØF av 23. november 1976 om markedsføring av ublandede fôrvarer (EFT nr. L 32 av 3.2.1977, s. 1), endret ved:
- **379 L 0372:** Rådskonferensdirektiv 79/372/EØF av 2. april 1979 (EFT nr. L 86 av 6.4.1979, s. 29),
  - **379 L 0797:** Første kommisjonsdirektiv 79/797/EØF av 10. august 1979 (EFT nr. L 239 av 22.9.1979, s. 53),
  - **380 L 0510:** Annet kommisjonsdirektiv 80/510/EØF av 2. mai 1980 (EFT nr. L 126 av 21.5.1980, s. 12),

- **382 L 0937:** Tredje kommisjonsdirektiv 82/937/EØF av 21. desember 1982 (EFT nr. L 383 av 31.12.1982, s. 11),
- **386 L 0354:** Rådskdirektiv 86/354/EØF av 21. juli 1986 (EFT nr. L 212 av 2.8.1986, s. 27),
- **387 L 0234:** Kommisjonsdirektiv 87/234/EØF av 31. mars 1987 (EFT nr. L 102 av 14.4.1987, s. 31),
- **390 L 0654:** Rådskdirektiv 90/654/EØF av 4. desember 1990 (EFT nr. L 353 av 17.12.1990, s. 48),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Uten hensyn til direktivets bestemmelser kan Liechtenstein inntil 31. desember 1994 opprettholde sin nasjonale lovgivning om forbud mot jordnøtter.

5. **379 L 0373:** Rådskdirektiv 79/373/EØF av 2. april 1979 om markedsføring av förblandinger (EFT nr. L 86 av 6.4.1979, s. 30), endret ved:

- **380 L 0509:** Første kommisjonsdirektiv 80/509/EØF av 2. mai 1980 (EFT nr. L 126 av 21.5.1980, s. 9),
- **380 L 0695:** Annet kommisjonsdirektiv 80/695/EØF av 27. juni 1980 (EFT nr. L 188 av 22.7.1980, s. 23),
- **382 L 0957:** Tredje kommisjonsdirektiv 82/957/EØF av 22. desember 1982 (EFT nr. L 386 av 31.12.1982, s. 42),
- **386 L 0354:** Rådskdirektiv 86/354/EØF av 21. juli 1986 (EFT nr. L 212 av 2.8.1986, s. 27),
- **387 L 0235:** Kommisjonsdirektiv 87/235/EØF av 31. mars 1987 (EFT nr. L 102 av 14.4.1987, s. 34),
- **390 L 0044:** Rådskdirektiv 90/44/EØF av 22. januar 1990 (EFT nr. L 27 av 31.1.1990, s. 35),
- **391 L 0681:** Rådskdirektiv 91/681/EØF av 19. desember 1991 (EFT nr. L 376 av 31.12.1991, s. 20),
- **393 L 0074:** Rådskdirektiv 93/74/EØF av 13. september 1993 (EFT nr. L 237 av 22.9.1993, s. 23),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Uten hensyn til direktivets bestemmelser kan Liechtenstein inntil 31. desember 1994 opprettholde sin nasjonale lovgivning om forbud mot jordnøtter.

6. **391 D 0516:** Kommisjonsvedtak 91/516/EØF av 9. september 1991 om fastsettelse av en liste over stoffer som det er forbudt å bruke i förblandinger (EFT nr. L 281 av 9.10.1991, s. 23), endret ved:

- **392 D 0508:** Kommisjonsvedtak 92/508/EØF av 20. oktober 1992 (EFT nr. L 312 av 29.10.1992, s. 36),

- **395 D 0274:** Kommisjonsvedtak 95/274/EF av 10. juli 1995 (EFT nr. L 167 av 18.7.1995, s. 24).
- 7. **392 L 0087:** Kommisjonsdirektiv 92/87/EØF av 26. oktober 1992 om en ikke-uttømmende liste over de viktigste ingredienser som vanligvis brukes og markedsføres til framstilling av fôrblandinger beregnet på andre dyr enn kjæledyr (EFT nr. L 319 av 4.11.1992, s. 19).
- 8. **393 L 0074:** Rådskdirektiv 93/74/EØF av 13. september 1993 om fôrvarer med særlige ernæringsformål (EFT nr. L 237 av 22.9.1993, s. 23).
- 9. **394 L 0039:** Kommisjonsdirektiv 94/39/EF av 25. juli 1994 om utarbeiding av en liste over bruksområdene for fôrvarer med særlige ernæringsformål (EFT nr. L 207 av 10.8.1994, s. 20), endret ved:
  - **395 L 0009:** Kommisjonsdirektiv 95/9/EF av 7. april 1995 (EFT nr. L 91 av 22.4.1995, s. 3).
- 10. **395 L 0010:** Kommisjonsdirektiv 95/10/EF av 7. april 1995 om fastsettelse av beregningsmetoden for energiinnholdet i hunde- og kattefôr med særlige ernæringsformål (EFT nr. L 91 av 22.4.1995, s. 39).
- 11. **380 L 0511:** Kommisjonsdirektiv 80/511/EØF av 2. mai 1980 om tillatelse til i bestemte tilfeller å markedsføre fôrblandinger i emballasje eller beholdere som ikke er forseglet (EFT nr. L 126 av 21.5.1980, s. 14).
- 12. **382 L 0475:** Kommisjonsdirektiv 82/475/EØF av 23. juni 1982 om fastsettelse av hvilke typer bestanddeler som kan anvendes ved merking av fôrblandinger til kjæledyr (EFT nr. L 213 av 21.7.1982, s. 27), endret ved:
  - **391 L 0334:** Kommisjonsdirektiv 91/334/EØF av 6. juni 1991 (EFT nr. L 184 av 10.7.1991, s. 27).
- 13. **386 L 0174:** Kommisjonsdirektiv 86/174/EØF av 9. april 1986 om fastsettelse av en metode til å beregne energiverdien i fôrblandinger for fjørfe (EFT nr. L 130 av 6.5.1986, s. 53).
- 14. **391 L 0357:** Kommisjonsdirektiv 91/357/EØF av 13. juni 1991 om fastsettelse av de ingrediens-kategorier som kan anvendes ved merking av fôrblandinger for andre dyr enn kjæledyr (EFT nr. L 193 av 17.7.1991, s. 34).

*Bioproteiner og lignende*

- 15. **382 L 0471:** Rådskdirektiv 82/471/EØF av 30. juni 1982 om visse produkter som brukes i fôrvarer (EFT nr. L 213 av 21.7.1982, s. 8), endret ved:
  - **385 L 0509:** Annet kommisjonsdirektiv 85/509/EØF av 6. november 1985 (EFT nr. L 314 av 23.11.1985, s. 25),
  - **386 L 0530:** Kommisjonsdirektiv 86/530/EØF av 28. oktober 1986 (EFT nr. L 312 av 7.11.1986, s. 39),
  - **388 L 0485:** Kommisjonsdirektiv 88/485/EØF av 26. juli 1988 (EFT nr. L 239 av 30.8.1988, s. 36),
  - **389 L 0520:** Kommisjonsdirektiv 89/520/EØF av 6. september 1989 (EFT nr. L 270 av 19.9.1989, s. 13),
  - **390 L 0439:** Kommisjonsdirektiv 90/439/EØF av 24. juli 1990 (EFT nr. L 227 av 21.8.1990, s. 33),

- **393 L 0026:** Kommisjonsdirektiv 93/26/EØF av 4. juni 1993 (EFT nr. L 179 av 22.7.1993, s. 2),
- **393 L 0056:** Kommisjonsdirektiv 93/56/EØF av 29. juni 1993 (EFT nr. L 206 av 18.8.1993, s. 13),
- **393 L 0074:** Rådsdirektiv 93/74/EØF av 13. september 1993 (EFT nr. L 237 av 22.9.1993, s. 23),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15),
- **395 L 0033:** Kommisjonsdirektiv 95/33/EF av 10. juli 1995 (EFT nr. L 167 av 18.7.1995, s. 17).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

For anvendelsen av direktivet skal

- EFTA-statene senest ved avtalens ikrafttredelse legge fram saksdokumenter om de produkter som kommer inn under mikroorganismegruppene nevnt i post 1.1 og 1.2 i vedlegget, og som er tillatt i EFTA-statene, men ikke i Fellesskapet, utarbeidet i samsvar med retningslinjene fastsatt i direktiv 83/228/EØF.

Saksdokumenter skal legges fram minst på engelsk. Videre skal det på engelsk, fransk og tysk legges fram et kort sammendrag av de viktigste opplysningene i saksdokumentene, beregnet på offentliggjøring.

- det innen 1. januar 1995 etter framgangsmåten fastsatt i artikkel 13 treffes avgjørelse om de nasjonale tillatelser gitt i EFTA-statene. Inntil Det europeiske økonomiske fellesskap har truffet avgjørelse, kan EFTA-statene opprettholde sine nasjonale tillatelser for produkter som markedsføres på deres territorium.

16. **383 L 0228:** Rådsdirektiv 83/228/EØF av 18. april 1983 om fastsettelse av retningslinjer for vurdering av visse produkter som brukes i fôrvarer (EFT nr. L 126 av 13.5.1983, s. 23).
17. **385 D 0382:** Kommisjonsvedtak 85/382/EØF av 10. juli 1985 om å forby bruk i fôrvarer av proteinholdige produkter framstilt på grunnlag av gjærsorten «Candida» dyrket på n-alkaner (EFT nr. L 217 av 14.8.1985, s. 27).

#### *Analyse- og kontrollmetoder*

18. **370 L 0373:** Rådsdirektiv 70/373/EØF av 20. juli 1970 om innføring av prøvetakings- og analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av fôrvarer (EFT nr. L 170 av 3.8.1970, s. 2), endret ved:
  - **372 L 0275:** Rådsdirektiv 72/275/EØF av 20. juli 1972 (EFT nr. L 171 av 29.7.1972, s. 39),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

19. **371 L 0250:** Første kommisjonsdirektiv 71/250/EØF av 15. juni 1971 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av forvarer (EFT nr. L 155 av 12.7.1971, s. 13), endret ved:
- **381 L 0680:** Kommisjonsdirektiv 81/680/EØF av 30. juli 1981 (EFT nr. L 246 av 29.8.1981, s. 32).
20. **371 L 0393:** Annet kommisjonsdirektiv 71/393/EØF av 18. november 1971 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av forvarer (EFT nr. L 279 av 20.12.1971, s. 7), endret ved:
- **373 L 0047:** Kommisjonsdirektiv 73/47/EØF av 5. desember 1972 (EFT nr. L 83 av 30.3.1973, s. 35),
  - **381 L 0680:** Kommisjonsdirektiv 81/680/EØF av 30. juli 1981 (EFT nr. L 246 av 29.8.1981, s. 32),
  - **384 L 0004:** Kommisjonsdirektiv 84/4/EØF av 20. desember 1983 (EFT nr. L 15 av 18.1.1984, s. 28).
21. **372 L 0199:** Tredje kommisjonsdirektiv 72/199/EØF av 27. april 1972 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av forvarer (EFT nr. L 123 av 29.5.1972, s. 6), endret ved:
- **381 L 0680:** Kommisjonsdirektiv 81/680/EØF av 30. juli 1981 (EFT nr. L 246 av 29.8.1981, s. 32),
  - **384 L 0004:** Kommisjonsdirektiv 84/4/EØF av 20. desember 1983 (EFT nr. L 15 av 18.1.1984, s. 28),
  - **393 L 0028:** Kommisjonsdirektiv 93/28/EØF av 4. juni 1993 (EFT nr. L 179 av 22.7.1993, s. 8).
22. **373 L 0046:** Fjerde kommisjonsdirektiv 73/46/EØF av 5. desember 1972 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av forvarer (EFT nr. L 83 av 30.3.1973, s. 21), endret ved:
- **381 L 0680:** Kommisjonsdirektiv 81/680/EØF av 30. juli 1981 (EFT nr. L 246 av 29.8.1981, s. 32),
  - **392 L 0089:** Kommisjonsdirektiv 92/89/EØF av 3. november 1992 (EFT nr. L 344 av 26.11.1992, s. 35).
23. **374 L 0203:** Femte kommisjonsdirektiv 74/203/EØF av 25. mars 1974 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av forvarer (EFT nr. L 108 av 22.4.1974, s. 7), endret ved:
- **381 L 0680:** Kommisjonsdirektiv 81/680/EØF av 30. juli 1981 (EFT nr. L 246 av 29.8.1981, s. 32).
24. **375 L 0084:** Sjette kommisjonsdirektiv 75/84/EØF av 20. desember 1974 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av forvarer (EFT nr. L 32 av 5.2.1975, s. 26), endret ved:
- **381 L 0680:** Kommisjonsdirektiv 81/680/EØF av 30. juli 1981 (EFT nr. L 246 av 29.8.1981, s. 32).

25. **376 L 0371:** Første kommisjonsdirektiv 76/371/EØF av 1. mars 1976 om fastsettelse av prøvetakingsmetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av fôrvarer (EFT nr. L 102 av 15.4.1976, s. 1).
26. **376 L 0372:** Sjuende kommisjonsdirektiv 76/372/EØF av 1. mars 1976 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av fôrvarer (EFT nr. L 102 av 15.4.1976, s. 8), endret ved:
- **381 L 0680:** Kommisjonsdirektiv 81/680/EØF av 30. juli 1981 (EFT nr. L 246 av 29.8.1981, s. 32),
  - **392 L 0095:** Kommisjonsdirektiv 92/95/EØF av 9. november 1992 (EFT nr. L 327 av 13.11.1992, s. 54),
  - **394 L 0014:** Kommisjonsdirektiv 94/14/EF av 29. mars 1994 (EFT nr. L 94 av 13.4.1994, s. 30).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I artikkel 2 i kommisjonsdirektiv 94/14/EF skal «eitt år etter at det tek til å gjelde» endrast til «3. mai 1995».

27. **378 L 0633:** Åttende kommisjonsdirektiv 78/633/EØF av 15. juni 1978 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av fôrvarer (EFT nr. L 206 av 29.7.1978, s. 43), endret ved:
- **381 L 0680:** Kommisjonsdirektiv 81/680/EØF av 30. juli 1981 (EFT nr. L 246 av 29.8.1981, s. 32),
  - **384 L 0004:** Kommisjonsdirektiv 84/4/EØF av 20. desember 1983 (EFT nr. L 15 av 18.1.1984, s. 28).
28. **381 L 0715:** Niende kommisjonsdirektiv 81/715/EØF av 31. juli 1981 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av fôrvarer (EFT nr. L 257 av 10.9.1981, s. 38).
29. **384 L 0425:** Tiende kommisjonsdirektiv 84/425/EØF av 25. juli 1984 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av fôrvarer (EFT nr. L 238 av 6.9.1984, s. 34).
30. **393 L 0070:** Ellefte kommisjonsdirektiv 93/70/EØF av 28. juli 1993 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av fôrvarer (EFT nr. L 234 av 17.9.1993, s. 17).
31. **393 L 0117:** Tolvte kommisjonsdirektiv 93/117/EF av 17. desember 1993 om fastsettelse av analysemetoder i Fellesskapet i forbindelse med offentlig kontroll av fôrvarer (EFT nr. L 329 av 30.12.1993, s. 54).

#### *Uønskede stoffer og produkter*

32. **374 L 0063:** Rådsdirektiv 74/63/EØF av 17. desember 1973 om fastsettelse av det høyest tillatte innhold av uønskede stoffer og produkter i fôrvarer (EFT nr. L 38 av 11.2.1974, s. 31), endret ved:
- **376 L 0934:** Kommisjonsdirektiv 76/934/EØF av 1. desember 1976 (EFT nr. L 364 av 31.12.1976, s. 20),
  - **380 L 0502:** Rådsdirektiv 80/502/EØF av 6. mai 1980 (EFT nr. L 124 av 20.5.1980, s. 17),

- **383 L 0381:** Tredje kommisjonsdirektiv 83/381/EØF av 28. juli 1983 (EFT nr. L 222 av 13.8.1983, s. 31),
- **386 L 0299:** Fjerde kommisjonsdirektiv 86/299/EØF av 3. juni 1986 (EFT nr. L 189 av 11.7.1986, s. 40),
- **386 L 0354:** Rådskdirektiv 86/354/EØF av 21. juli 1986 (EFT nr. L 212 av 2.8.1986, s. 27),
- **387 L 0238:** Kommisjonsdirektiv 87/238/EØF av 1. april 1987 (EFT nr. L 110 av 25.4.1987, s. 25),
- **387 L 0519:** Rådskdirektiv 87/519/EØF av 19. oktober 1987 (EFT nr. L 304 av 27.10.1987, s. 38),
- **391 L 0126:** Kommisjonsdirektiv 91/126/EØF av 13. februar 1991 (EFT nr. L 60 av 7.3.1991, s. 16),
- **391 L 0132:** Rådskdirektiv 91/132/EØF av 4. mars 1991 (EFT nr. L 66 av 13.3.1991, s. 16),
- **392 L 0063:** Kommisjonsdirektiv 92/63/EØF av 10. juli 1992 (EFT nr. L 221 av 6.8.1992, s. 49),
- **392 L 0088:** Rådskdirektiv 92/88/EØF av 26. oktober 1992 (EFT nr. L 321 av 6.11.1992, s. 24),
- **393 L 0074:** Rådskdirektiv 93/74/EØF av 13. september 1993 (EFT nr. L 237 av 22.9.1993, s. 23),
- **394 L 0016:** Kommisjonsdirektiv 94/16/EF av 22. april 1994 (EFT nr. L 104 av 23.4.1994, s. 32),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

Artikkel 11 får ikke anvendelse.

### III. PLANTESANITÆRE FORHOLD

Bestemmelser om forbindelser med tredjeland og om grensekontroll i rettsaktene omhandlet i dette kapittel får ikke anvendelse.

## FRØ

## OMHANDLEDE RETTSAKTER

## 1. Grunntekster

1. **366 L 0400:** Rådskdirektiv 66/400/EØF av 14. juni 1966 om markedsføring av betefrø (EFT nr. 125 av 11.7.1966, s. 2290/66), endret ved:
  - **369 L 0061:** Rådskdirektiv 69/61/EØF av 18. februar 1969 (EFT nr. L 48 av 26.2.1969, s. 4),
  - **371 L 0162:** Rådskdirektiv 71/162/EØF av 30. mars 1971 (EFT nr. L 87 av 17.4.1971, s. 24),
  - **372 L 0274:** Rådskdirektiv 72/274/EØF av 20. juli 1972 (EFT nr. L 171 av 29.7.1972, s. 37),
  - **372 L 0418:** Rådskdirektiv 72/418/EØF av 6. desember 1972 (EFT nr. L 287 av 26.12.1972, s. 22),
  - **373 L 0438:** Rådskdirektiv 73/438/EØF av 11. desember 1973 (EFT nr. L 356 av 27.12.1973, s. 79),
  - **375 L 0444:** Rådskdirektiv 75/444/EØF av 26. juni 1975 (EFT nr. L 196 av 26.7.1975, s. 6),
  - **376 L 0331:** Første kommisjonsdirektiv 76/331/EØF av 29. mars 1976 (EFT nr. L 83 av 30.3.1976, s. 34),
  - **378 L 0055:** Rådskdirektiv 78/55/EØF av 19. desember 1977 (EFT nr. L 16 av 20.1.1978, s. 23),
  - **378 L 0692:** Rådskdirektiv 78/692/EØF av 25. juli 1978 (EFT nr. L 236 av 26.8.1978, s. 13),
  - **387 L 0120:** Kommisjonsdirektiv 87/120/EØF av 14. januar 1987 (EFT nr. L 49 av 18.2.1987, s. 39),
  - **388 L 0095:** Kommisjonsdirektiv 88/95/EØF av 8. januar 1988 (EFT nr. L 56 av 2.3.1988, s. 42),
  - **388 L 0332:** Rådskdirektiv 88/332/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 151 av 17.6.1988, s. 82),
  - **388 L 0380:** Rådskdirektiv 88/380/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 187 av 16.7.1988, s. 31),
  - **390 L 0654:** Rådskdirektiv 90/654/EØF av 4. desember 1990 (EFT nr. L 353 av 17.12.1990, s. 48),
  - **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).
2. **366 L 0401:** Rådskdirektiv 66/401/EØF av 14. juni 1966 om markedsføring av frø fra förvekster (EFT nr. 125 av 11.7.1966, s. 2298/66), endret ved:
  - **1 72 B:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Kongeriket Danmark, Irland og Det forente kongerike Storbritannia og Nord-Irland og tilpasningen av traktatene (EFT nr. L 73 av 27.3.1972, s. 76),

- **378 L 0055:** Rådskonferensdirektiv 78/55/EØF av 19. desember 1977 (EFT nr. L 16 av 20.1.1978, s. 23),
- **378 L 0386:** Første kommisjonsdirektiv 78/386/EØF av 18. april 1978 (EFT nr. L 113 av 25.4.1978, s. 1),
- **378 L 0692:** Rådskonferensdirektiv 78/692/EØF av 25. juli 1978 (EFT nr. L 236 av 26.8.1978, s. 13),
- **378 L 1020:** Rådskonferensdirektiv 78/1020/EØF av 5. desember 1978 (EFT nr. L 350 av 14.12.1978, s. 27),
- **379 L 0641:** Kommissjonsdirektiv 79/641/EØF av 27. juni 1979 (EFT nr. L 183 av 19.7.1979, s. 13),
- **379 L 0692:** Rådskonferensdirektiv 79/692/EØF av 24. juli 1979 (EFT nr. L 205 av 13.8.1979, s. 1),
- **380 L 0754:** Kommissjonsdirektiv 80/754/EØF av 17. juli 1980 (EFT nr. L 207 av 9.8.1980, s. 36),
- **381 L 0126:** Kommissjonsdirektiv 81/126/EØF av 16. februar 1981 (EFT nr. L 67 av 12.3.1981, s. 36),
- **382 L 0287:** Kommissjonsdirektiv 82/287/EØF av 13. april 1982 (EFT nr. L 131 av 13.5.1982, s. 24),
- **385 L 0038:** Kommissjonsdirektiv 85/38/EØF av 14. desember 1984 (EFT nr. L 16 av 19.1.1985, s. 41),
- **385 D 0370:** Kommissjonsvedtak 85/370/EØF av 8. juli 1985 (EFT nr. L 209 av 6.8.1985, s. 41),
- **386 D 0153:** Kommissjonsvedtak 86/153/EØF av 25. mars 1986 (EFT nr. L 115 av 3.5.1986, s. 26),
- **386 L 0155:** Rådskonferensdirektiv 86/155/EØF av 22. april 1986 (EFT nr. L 118 av 7.5.1986, s. 23),
- **387 L 0120:** Kommissjonsdirektiv 87/120/EØF av 14. januar 1987 (EFT nr. L 49 av 18.2.1987, s. 39),
- **387 L 0480:** Kommissjonsdirektiv 87/480/EØF av 9. september 1987 (EFT nr. L 273 av 26.9.1987, s. 43),
- **388 L 0332:** Rådskonferensdirektiv 88/332/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 151 av 17.6.1988, s. 82),
- **388 L 0380:** Rådskonferensdirektiv 88/380/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 187 av 16.7.1988, s. 31),
- **389 L 0100:** Kommissjonsdirektiv 89/100/EØF av 20. januar 1989 (EFT nr. L 38 av 10.2.1989, s. 36),
- **390 L 0654:** Rådskonferensdirektiv 90/654/EØF av 4. desember 1990 (EFT nr. L 353 av 17.12.1990, s. 48),
- **392 L 0019:** Kommissjonsdirektiv 92/19/EØF av 23. mars 1992 (EFT nr. L 104 av 22.4.1992, s. 61),

- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Uten hensyn til direktivets bestemmelser kan Norge i tidsrommet inntil 31. desember 1996, med mindre avtalepartene er blitt enige om noe annet, tillate markedsføring på sitt territorium av norskprodusert frø som ikke oppfyller Det europeiske økonomiske fællesskaps krav til spireevne.

3. **366 L 0402:** Rådskonklusjon 66/402/EØF av 14. juni 1966 om markedsføring av såkorn (EFT nr. 125 av 11.7.1966, s. 2309/66), endret ved:

- **369 L 0060:** Rådskonklusjon 69/60/EØF av 18. februar 1969 (EFT nr. L 48 av 26.2.1969, s. 1),
- **371 L 0162:** Rådskonklusjon 71/162/EØF av 30. mars 1971 (EFT nr. L 87 av 17.4.1971, s. 24),
- **1 72 B:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Kongeriket Danmark, Irland og Det forente kongerike Storbritannia og Nord-Irland og tilpasningen av traktatene (EFT nr. L 73 av 27.3.1972, s. 76),
- **372 L 0274:** Rådskonklusjon 72/274/EØF av 20. juli 1972 (EFT nr. L 171 av 29.7.1972, s. 37),
- **372 L 0418:** Rådskonklusjon 72/418/EØF av 6. desember 1972 (EFT nr. L 287 av 26.12.1972, s. 22),
- **373 L 0438:** Rådskonklusjon 73/438/EØF av 11. desember 1973 (EFT nr. L 356 av 27.12.1973, s. 79),
- **375 L 0444:** Rådskonklusjon 75/444/EØF av 26. juni 1975 (EFT nr. L 196 av 26.7.1975, s. 6),
- **378 L 0055:** Rådskonklusjon 78/55/EØF av 19. desember 1977 (EFT nr. L 16 av 20.1.1978, s. 23),
- **378 L 0387:** Første kommisjonsdirektiv 78/387/EØF av 18. april 1978 (EFT nr. L 113 av 25.4.1978, s. 13),
- **378 L 0692:** Rådskonklusjon 78/692/EØF av 25. juli 1978 (EFT nr. L 236 av 26.8.1978, s. 13),
- **378 L 1020:** Rådskonklusjon 78/1020/EØF av 5. desember 1978 (EFT nr. L 350 av 14.12.1978, s. 27),
- **379 L 0641:** Kommisjonsdirektiv 79/641/EØF av 27. juni 1979 (EFT nr. L 183 av 19.7.1979, s. 13),
- **379 L 0692:** Rådskonklusjon 79/692/EØF av 24. juli 1979 (EFT nr. L 205 av 13.8.1979, s. 1),
- **381 L 0126:** Kommisjonsdirektiv 81/126/EØF av 16. februar 1981 (EFT nr. L 67 av 12.3.1981, s. 36),
- **386 D 0153:** Kommisjonsvedtak 86/153/EØF av 25. mars 1986 (EFT nr. L 115 av 3.5.1986, s. 26),
- **386 L 0155:** Rådskonklusjon 86/155/EØF av 22. april 1986 (EFT nr. L 118 av 7.5.1986, s. 23),
- **386 L 0320:** Kommisjonsdirektiv 86/320/EØF av 20. juni 1986 (EFT nr. L 200 av 23.7.1986, s. 38),

- **387 L 0120:** Kommissjonsdirektiv 87/120/EØF av 14. januar 1987 (EFT nr. L 49 av 18.2.1987, s. 39),
- **388 L 0332:** Rådskdirektiv 88/332/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 151 av 17.6.1988, s. 82),
- **388 L 0380:** Rådskdirektiv 88/380/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 187 av 16.7.1988, s. 31),
- **388 L 0506:** Kommissjonsdirektiv 88/506/EØF av 13. september 1988 (EFT nr. L 274 av 6.10.1988, s. 44),
- **389 D 0101:** Kommissjonsvedtak 89/101/EØF av 20. januar 1989 (EFT nr. L 38 av 10.2.1989, s. 37),
- **389 L 0002:** Kommissjonsdirektiv 89/2/EØF av 15. desember 1988 (EFT nr. L 5 av 7.1.1989, s. 31),
- **390 L 0623:** Kommissjonsdirektiv 90/623/EØF av 7. november 1990 (EFT nr. L 333 av 30.11.1990, s. 65),
- **390 L 0654:** Rådskdirektiv 90/654/EØF av 4. desember 1990 (EFT nr. L 353 av 17.12.1990, s. 48),
- **393 L 0002:** Kommissjonsdirektiv 93/2/EØF av 28. januar 1993 (EFT nr. L 54 av 5.3.1993, s. 20),
- **1 94 N:** Akt om tiltredelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Uten hensyn til direktivets bestemmelser kan Norge i tidsrommet inntil 31. desember 1996, med mindre avtalepartene er blitt enige om noe annet, tillate markedsføring på sitt territorium av norskprodusert såkorn som ikke oppfyller Det europeiske økonomiske fellesskaps krav til spireevne.

4. **369 L 0208:** Rådskdirektiv 69/208/EØF av 30. juni 1969 om markedsføring av frø fra oljevekster og fibervekster (EFT nr. L 169 av 10.7.1969, s. 3), endret ved:
- **371 L 0162:** Rådskdirektiv 71/162/EØF av 30. mars 1971 (EFT nr. L 87 av 17.4.1971, s. 24),
  - **372 L 0274:** Rådskdirektiv 72/274/EØF av 20. juli 1972 (EFT nr. L 171 av 29.7.1972, s. 37),
  - **372 L 0418:** Rådskdirektiv 72/418/EØF av 6. desember 1972 (EFT nr. L 287 av 26.12.1972, s. 22),
  - **373 L 0438:** Rådskdirektiv 73/438/EØF av 11. desember 1973 (EFT nr. L 356 av 27.12.1973, s. 79),
  - **375 L 0444:** Rådskdirektiv 75/444/EØF av 26. juni 1975 (EFT nr. L 196 av 26.7.1975, s. 6),
  - **378 L 0055:** Rådskdirektiv 78/55/EØF av 19. desember 1977 (EFT nr. L 16 av 20.1.1978, s. 23),
  - **378 L 0388:** Første kommissjonsdirektiv 78/388/EØF av 18. april 1978 (EFT nr. L 113 av 25.4.1978, s. 20),
  - **378 L 0692:** Rådskdirektiv 78/692/EØF av 25. juli 1978 (EFT nr. L 236 av 26.8.1978, s. 13),

- **378 L 1020:** Rådskonklusjon 78/1020/EØF av 5. desember 1978 (EFT nr. L 350 av 14.12.1978, s. 27),
  - **379 L 0641:** Konklusjonskonklusjon 79/641/EØF av 27. juni 1979 (EFT nr. L 183 av 19.7.1979, s. 13),
  - **380 L 0304:** Konklusjonskonklusjon 80/304/EØF av 25. februar 1980 (EFT nr. L 68 av 14.3.1980, s. 33),
  - **381 L 0126:** Konklusjonskonklusjon 81/126/EØF av 16. februar 1981 (EFT nr. L 67 av 12.3.1981, s. 36),
  - **382 L 0287:** Konklusjonskonklusjon 82/287/EØF av 13. april 1982 (EFT nr. L 131 av 13.5.1982, s. 24),
  - **382 L 0727:** Rådskonklusjon 82/727/EØF av 25. oktober 1982 (EFT nr. L 310 av 6.11.1982, s. 21),
  - **382 L 0859:** Konklusjonskonklusjon 82/859/EØF av 2. desember 1982 (EFT nr. L 357 av 18.12.1982, s. 31),
  - **386 L 0155:** Rådskonklusjon 86/155/EØF av 22. april 1986 (EFT nr. L 118 av 7.5.1986, s. 23),
  - **387 L 0120:** Konklusjonskonklusjon 87/120/EØF av 14. januar 1987 (EFT nr. L 49 av 18.2.1987, s. 39),
  - **387 L 0480:** Konklusjonskonklusjon 87/480/EØF av 9. september 1987 (EFT nr. L 273 av 26.9.1987, s. 43),
  - **388 L 0332:** Rådskonklusjon 88/332/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 151 av 17.6.1988, s. 82),
  - **388 L 0380:** Rådskonklusjon 88/380/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 187 av 16.7.1988, s. 31),
  - **390 L 0654:** Rådskonklusjon 90/654/EØF av 4. desember 1990 (EFT nr. L 353 av 17.12.1990, s. 48),
  - **392 L 0009:** Konklusjonskonklusjon 92/9/EØF av 19. februar 1992 (EFT nr. L 70 av 17.3.1992, s. 25),
  - **392 L 0107:** Konklusjonskonklusjon 92/107/EØF av 11. desember 1992 (EFT nr. L 16 av 25.1.1993, s. 1),
  - **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).
5. **370 L 0457:** Rådskonklusjon 70/457/EØF av 29. september 1970 om den felles sortliste for plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 225 av 12.10.1970, s. 1), endret ved:
- **372 L 0418:** Rådskonklusjon 72/418/EØF av 6. desember 1972 (EFT nr. L 287 av 26.12.1972, s. 22),
  - **373 L 0438:** Rådskonklusjon 73/438/EØF av 11. desember 1973 (EFT nr. L 356 av 27.12.1973, s. 79),

- **376 D 0687:** Kommisjonsvedtak 76/687/EØF av 30. juni 1976 (EFT nr. L 235 av 26.8.1976, s. 21),
- **378 D 0122:** Kommisjonsvedtak 78/122/EØF av 28. desember 1977 (EFT nr. L 41 av 11.2.1978, s. 34),
- **379 D 0095:** Kommisjonsvedtak 79/95/EØF av 29. desember 1978 (EFT nr. L 22 av 31.1.1979, s. 21),
- **379 L 0692:** Rådskonklusjon 79/692/EØF av 24. juli 1979 (EFT nr. L 205 av 13.8.1979, s. 1),
- **379 L 0967:** Rådskonklusjon 79/967/EØF av 12. november 1979 (EFT nr. L 293 av 20.11.1979, s. 16),
- **381 D 0436:** Kommisjonsvedtak 81/436/EØF av 8. mai 1981 (EFT nr. L 167 av 24.6.1981, s. 29),
- **381 D 0888:** Kommisjonsvedtak 81/888/EØF av 19. oktober 1981 (EFT nr. L 324 av 12.11.1981, s. 28),
- **382 D 0041:** Kommisjonsvedtak 82/41/EØF av 29. desember 1981 (EFT nr. L 16 av 22.1.1982, s. 50),
- **383 D 0297:** Kommisjonsvedtak 83/297/EØF av 6. juni 1983 (EFT nr. L 157 av 15.6.1983, s. 35),
- **386 L 0155:** Rådskonklusjon 86/155/EØF av 22. april 1986 (EFT nr. L 118 av 7.5.1986, s. 23),
- **388 L 0380:** Rådskonklusjon 88/380/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 187 av 16.7.1988, s. 31),
- **390 L 0654:** Rådskonklusjon 90/654/EØF av 4. desember 1990 (EFT nr. L 353 av 17.12.1990, s. 48),
- **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).

Uten hensyn til direktivets bestemmelser skal

- avtalepartene fra det tidspunkt avtalen trer i kraft, i fellesskap utarbeide en felles sortliste som også omfatter de sorter i EFTA-statene som oppfyller rettsaktens krav. De skal ta sikte på å fullføre en slik felles liste innen 31. desember 1995,
  - EFTA-statene inntil listen utarbeidet i fellesskap trer i kraft, fortsette å anvende sine nasjonale sortslister.
6. **370 L 0458:** Rådskonklusjon 70/458/EØF av 29. september 1970 om markedsføring av grønnsakfrø (EFT nr. L 225 av 12.10.1970, s. 7), endret ved:
- **371 L 0162:** Rådskonklusjon 71/162/EØF av 30. mars 1971 (EFT nr. L 87 av 17.4.1971, s. 24),
  - **372 L 0274:** Rådskonklusjon 72/274/EØF av 20. juli 1972 (EFT nr. L 171 av 29.7.1972, s. 37),
  - **372 L 0418:** Rådskonklusjon 72/418/EØF av 6. desember 1972 (EFT nr. L 287 av 26.12.1972, s. 22),

- **373 L 0438:** Rådskonklusjon 73/438/EØF av 11. desember 1973 (EFT nr. L 356 av 27.12.1973, s. 79),
  - **376 L 0307:** Rådskonklusjon 76/307/EØF av 15. mars 1976 (EFT nr. L 72 av 18.3.1976, s. 16),
  - **378 L 0055:** Rådskonklusjon 78/55/EØF av 19. desember 1977 (EFT nr. L 16 av 20.1.1978, s. 23),
  - **378 L 0692:** Rådskonklusjon 78/692/EØF av 25. juli 1978 (EFT nr. L 236 av 26.8.1978, s. 13),
  - **379 D 0355:** Kommissjonsvedtak 79/355/EØF av 20. mars 1979 (EFT nr. L 84 av 4.4.1979, s. 23),
  - **379 L 0641:** Kommissjonsdirektiv 79/641/EØF av 27. juni 1979 (EFT nr. L 183 av 19.7.1979, s. 13),
  - **379 L 0692:** Rådskonklusjon 79/692/EØF av 24. juli 1979 (EFT nr. L 205 av 13.8.1979, s. 1),
  - **379 L 0967:** Rådskonklusjon 79/967/EØF av 12. november 1979 (EFT nr. L 293 av 20.11.1979, s. 16),
  - **381 D 0436:** Kommissjonsvedtak 81/436/EØF av 8. mai 1981 (EFT nr. L 167 av 24.6.1981, s. 29),
  - **381 D 0888:** Kommissjonsvedtak 81/888/EØF av 19. oktober 1981 (EFT nr. L 324 av 12.11.1981, s. 28),
  - **387 L 0120:** Kommissjonsdirektiv 87/120/EØF av 14. januar 1987 (EFT nr. L 49 av 18.2.1987, s. 39),
  - **387 L 0481:** Kommissjonsdirektiv 87/481/EØF av 9. september 1987 (EFT nr. L 273 av 26.9.1987, s. 45),
  - **388 L 0332:** Rådskonklusjon 88/332/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 151 av 17.6.1988, s. 82),
  - **388 L 0380:** Rådskonklusjon 88/380/EØF av 13. juni 1988 (EFT nr. L 187 av 16.7.1988, s. 31),
  - **390 L 0654:** Rådskonklusjon 90/654/EØF av 4. desember 1990 (EFT nr. L 353 av 17.12.1990, s. 48),
  - **1 94 N:** Akt om tiltrædelsesvilkårene for Republikken Østerrike, Republikken Finland og Kongeriket Sverige og tilpasningen av traktatene (EFT nr. C 241 av 29.8.1994, s. 21, justert ved EFT nr. L 1 av 1.1.1995, s. 15).
7. **372 L 0168:** Kommissjonsdirektiv 72/168/EØF av 14. april 1972 om fastsettelse av kjennetegn og minstekrav ved undersøkelse av sorter av grønnsaker (EFT nr. L 103 av 2.5.1972, s. 6).
8. **372 L 0180:** Kommissjonsdirektiv 72/180/EØF av 14. april 1972 om fastsettelse av kjennetegn og minstekrav ved undersøkelse av sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 108 av 8.5.1972, s. 8).
9. **374 L 0268:** Kommissjonsdirektiv 74/268/EØF av 2. mai 1974 om fastsettelse av særlige vilkår for innhold av *Avena fatua* i frø fra förvekster og såkorn (EFT nr. L 141 av 24.5.1974, s. 19), endret ved:
- **378 L 0511:** Kommissjonsdirektiv 78/511/EØF av 24. mai 1978 (EFT nr. L 157 av 15.6.1978, s. 34).

## 2. Gjennomføringstekster

1. **375 L 0502:** Kommissjonsdirektiv 75/502/EØF av 25. juli 1975 om begrensning av markedsføringen av frø fra engrapp (*Poa pratensis* L.) til frø som er offisielt klassifisert som «basisfrø» eller «sertifisert frø» (EFT nr. L 228 av 29.8.1975, s. 23).
2. **380 D 0755:** Kommissjonsvedtak 80/755/EØF av 17. juli 1980 om tillatelse til å påføre pakninger med såkorn de fastsatte opplysninger (EFT nr. L 207 av 9.8.1980, s. 37), endret ved:
  - **381 D 0109:** Kommissjonsvedtak 81/109/EØF av 10. februar 1981 (EFT nr. L 64 av 11.3.1981, s. 13).
3. **381 D 0675:** Kommissjonsvedtak 81/675/EØF av 28. juli 1981 om fastsettelse av at visse forseglinger er «engangsforseglinger» som omhandlet i rådsdirektiv 66/400/EØF, 66/401/EØF, 66/402/EØF, 69/208/EØF og 70/458/EØF (EFT nr. L 246 av 29.8.1981, s.26), endret ved:
  - **386 D 0563:** Kommissjonsvedtak 86/563/EØF av 12. november 1986 (EFT nr. L 327 av 22.12.1986, s. 50).
4. **386 L 0109:** Kommissjonsdirektiv 86/109/EØF av 27. februar 1986 om begrensning av markedsføringen av frø fra visse arter av förvekster, oljevekster og fibervekster til frø som er offisielt klassifisert som «basisfrø» eller «sertifisert frø» (EFT nr. L 93 av 8.4.1986, s. 21), endret ved:
  - **389 L 0424:** Kommissjonsdirektiv 89/424/EØF av 30. juni 1989 (EFT nr. L 196 av 12.7.1989, s. 50),
  - **391 L 0376:** Kommissjonsdirektiv 91/376/EØF av 25. juni 1991 (EFT nr. L 203 av 26.7.1991, s. 108).
5. **387 D 0309:** Kommissjonsvedtak 87/309/EØF av 2. juni 1987 om tillatelse til å påføre pakninger med frø fra visse arter förvekster de fastsatte opplysninger (EFT nr. L 155 av 16.6.1987, s. 26), endret ved:
  - **388 D 0493:** Kommissjonsvedtak 88/493/EØF av 8. september 1988 (EFT nr. L 261 av 21.9.1988, s. 27).
6. **389 L 0014:** Kommissjonsdirektiv 89/14/EØF av 15. desember 1988 om fastsettelse av de sortsgupper av bladbete og rødbete som er nevnt i vilkårene for isolering av avlingen fastsatt i vedlegg I til direktiv 70/458/EØF om markedsføring av grønnsakfrø (EFT nr. L 8 av 11.1.1989, s. 9).
7. **389 D 0374:** Kommissjonsvedtak 89/374/EØF av 2. juni 1989 om gjennomføring av et tidsbegrenset forsøk i henhold til rådsdirektiv 66/402/EØF om markedsføring av såkorn, for å fastsette hvilke vilkår avlinger og såkorn av rughybrider skal oppfylle (EFT nr. L 166 av 16.6.1989, s. 66), endret ved:
  - **392 D 0520:** Kommissjonsvedtak 92/520/EØF av 3. november 1992 (EFT nr. L 325 av 11.11.1992, s. 25).
8. **389 D 0540:** Kommissjonsvedtak 89/540/EØF av 22. september 1989 om gjennomføring av et tidsbegrenset forsøk om markedsføring av frø og formeringsmateriale (EFT nr. L 286 av 4.10.1989, s. 24).
9. **390 D 0639:** Kommissjonsvedtak 90/639/EØF av 12. november 1990 om fastsettelse av navn på sorter avledet av de sorter av grønnsakarter som er oppført i vedtak 89/7/EØF (EFT nr. L 348 av 12.12.1990, s. 1).

10. **392 D 0195:** Kommisjonsvedtak 92/195/EØF av 17. mars 1992 om gjennomføring av et tidsbegrenset forsøk i henhold til rådsdirektiv 66/401/EØF om markedsføring av frø fra förvekster med sikte på å øke et partis største tillatte vekt (EFT nr. L 88 av 3.4.1992, s. 59).
11. **393 D 0213:** Kommisjonsvedtak 93/213/EØF av 18. mars 1993 om gjennomføringen av et tidsbegrenset forsøk med hensyn til største innhold av bønn i frø fra soyabønner (EFT nr. L 91 av 15.4.1993, s. 27).

*RETTSAKTER SOM EFTA-STATENE OG EFTAs OVERVÅKNINGSORGAN SKAL TA  
TILBØRLIG HENSYN TIL*

1. **370 D 0047:** Kommisjonsvedtak 70/47/EØF av 22. desember 1969 om fritak for Den franske republikk for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv av 14. juni 1966 om markedsføring av frø fra förvekster og såkorn (EFT nr. L 13 av 19.1.1970, s. 26), endret ved:
  - **380 D 0301:** Kommisjonsvedtak 80/301/EØF av 25. februar 1980 (EFT nr. L 68 av 14.3.1980, s. 30).
2. **373 D 0083:** Rådsvedtak 73/83/EØF av 26. mars 1973 om likeverd mellom feltinspeksjoner av frøproduserende avlinger utført i Danmark, Irland og Det forente kongerike (EFT nr. L 106 av 20.4.1973, s. 9), endret ved:
  - **374 D 0350:** Rådsvedtak 74/350/EØF av 27. juni 1974 (EFT nr. L 191 av 15.7.1974, s. 27).
3. **373 D 0188:** Kommisjonsvedtak 73/188/EØF av 4. juni 1973 om fritak for Det forente kongerike Storbritannia og Nord-Irland for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv av 29. september 1970 om markedsføring av grønnsakfrø (EFT nr. L 194 av 16.7.1973, s. 16).
4. **374 D 0005:** Kommisjonsvedtak 74/5/EØF av 6. desember 1973 om fritak for Kongeriket Danmark for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv av 14. juni 1966 om markedsføring av såkorn (EFT nr. L 12 av 15.1.1974, s. 13).
5. **374 D 0269:** Kommisjonsvedtak 74/269/EØF av 2. mai 1974 om tillatelse for bestemte medlemsstater til å vedta strengere bestemmelser for innhold av Avena fatua i frø fra förvekster og såkorn (EFT nr. L 141 av 24.5.1974, s. 20), endret ved:
  - **378 D 0512:** Kommisjonsvedtak 78/512/EØF av 24. mai 1978 (EFT nr. L 157 av 15.6.1978, s. 35).
6. **374 D 0358:** Kommisjonsvedtak 74/358/EØF av 13. juni 1974 om fritak for Irland for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv av 29. september 1970 om markedsføring av grønnsakfrø (EFT nr. L 196 av 19.7.1974, s. 15), endret ved:
  - **390 D 0209:** Kommisjonsvedtak 90/209/EØF av 19. april 1990 (EFT nr. L 108 av 28.4.1990, s. 104).
7. **374 D 0360:** Kommisjonsvedtak 74/360/EØF av 13. juni 1974 om fritak for Det forente kongerike for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv av 30. juni 1969 om markedsføring av frø fra oljevekster og fibervekster (EFT nr. L 196 av 19.7.1974, s. 18).
8. **374 D 0361:** Kommisjonsvedtak 74/361/EØF av 13. juni 1974 om fritak for Det forente kongerike for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv av 14. juni 1966 om markedsføring av såkorn (EFT nr. L 196 av 19.7.1974, s. 19).

9. **374 D 0362:** Kommisjonsvedtak 74/362/EØF av 13. juni 1974 om fritak for Det forente kongerike for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv av 14. juni 1966 om markedsføring av frø fra førvekster (EFT nr. L 196 av 19.7.1974, s. 20).
10. **374 D 0366:** Kommisjonsvedtak 74/366/EØF av 13. juni 1974 om midlertidig tillatelse for Den franske republikk til å forby markedsføring i Frankrike av dvergbønnefrø av sorten «Sim» (EFT nr. L 196 av 19.7.1974, s. 24).
11. **374 D 0367:** Kommisjonsvedtak 74/367/EØF av 13. juni 1974 om midlertidig tillatelse for Den franske republikk til å forby markedsføring i Frankrike av dvergbønnefrø av sorten «Dustor» (EFT nr. L 196 av 19.7.1974, s. 25).
12. **374 D 0491:** Kommisjonsvedtak 74/491/EØF av 17. september 1974 om fritak for Kongeriket Danmark for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv av 30. juni 1969 om markedsføring av frø fra oljevekster og fibervekster (EFT nr. L 267 av 3.10.1974, s. 18).
13. **374 D 0531:** Kommisjonsvedtak 74/531/EØF av 16. oktober 1974 om tillatelse for Kongeriket Nederland til å vedta strengere bestemmelser for innhold av Avena fatua i såkorn (EFT nr. L 299 av 7.11.1974, s. 13).
14. **374 D 0532:** Kommisjonsvedtak 74/532/EØF av 16. oktober 1974 om fritak for Irland for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv av 14. juni 1966 om markedsføring av frø fra førvekster og såkorn samt rådsdirektiv av 30. juni 1969 om markedsføring av frø fra oljevekster og fibervekster (EFT nr. L 299 av 7.11.1974, s. 14).
15. **375 D 0577:** Kommisjonsvedtak 75/577/EØF av 30. juni 1975 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø og spirer fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 253 av 30.9.1975, s. 41).
16. **375 D 0578:** Kommisjonsvedtak 75/578/EØF av 30. juni 1975 om tillatelse for Storhertugdømmet Luxembourg til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 253 av 30.9.1975, s. 45), endret ved:
  - **378 D 0285:** Kommisjonsvedtak 78/285/EØF av 22. februar 1978 (EFT nr. L 74 av 16.3.1978, s. 29).
17. **375 D 0752:** Kommisjonsvedtak 75/752/EØF av 20. november 1975 om fritak for Det forente kongerike for å anvende direktiv 70/458/EØF på bestemte grønnsakarter (EFT nr. L 319 av 10.12.1975, s. 12).
18. **376 D 0219:** Kommisjonsvedtak 76/219/EØF av 30. desember 1975 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø eller formeringsmateriale fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 46 av 21.2.1976, s. 30).
19. **376 D 0221:** Kommisjonsvedtak 76/221/EØF av 30. desember 1975 om tillatelse for Storhertugdømmet Luxembourg til å begrense markedsføringen av frø eller formeringsmateriale fra visse sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 46 av 21.2.1976, s. 33).
20. **376 D 0687:** Kommisjonsvedtak 76/687/EØF av 30. juni 1976 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 235 av 26.8.1976, s. 21), endret ved:
  - **378 D 0615:** Kommisjonsvedtak 78/615/EØF av 23. juni 1978 (EFT nr. L 198 av 22.7.1978, s. 12).

21. **376 D 0688:** Kommisjonsvedtak 76/688/EØF av 30. juni 1976 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 235 av 26.8.1976, s. 24).
22. **376 D 0689:** Kommisjonsvedtak 76/689/EØF av 30. juni 1976 om tillatelse for Storhertugdømmet Luxembourg til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 235 av 26.8.1976, s. 27).
23. **376 D 0690:** Kommisjonsvedtak 76/690/EØF av 30. juni 1976 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 235 av 26.8.1976, s. 29).
24. **377 D 0147:** Kommisjonsvedtak 77/147/EØF av 29. desember 1976 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 47 av 18.2.1977, s. 66), endret ved:
  - **392 D 0227:** Kommisjonsvedtak 92/227/EØF av 3. april 1992 (EFT nr. L 108 av 25.4.1992, s. 55).
25. **377 D 0149:** Kommisjonsvedtak 77/149/EØF av 29. desember 1976 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 47 av 18.2.1977, s. 70).
26. **377 D 0150:** Kommisjonsvedtak 77/150/EØF av 29. desember 1976 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av en sort korn (EFT nr. L 47 av 18.2.1977, s. 72).
27. **377 D 0282:** Kommisjonsvedtak 77/282/EØF av 30. mars 1977 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 95 av 19.4.1977, s. 21).
28. **377 D 0283:** Kommisjonsvedtak 77/283/EØF av 30. mars 1977 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 95 av 19.4.1977, s. 23).
29. **377 D 0406:** Kommisjonsvedtak 77/406/EØF av 1. juni 1977 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 148 av 16.6.1977, s. 25).
30. **378 D 0124:** Kommisjonsvedtak 78/124/EØF av 28. desember 1977 om tillatelse for Storhertugdømmet Luxembourg til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 41 av 11.2.1978, s. 38).
31. **378 D 0126:** Kommisjonsvedtak 78/126/EØF av 28. desember 1977 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 41 av 11.2.1978, s. 41).
32. **378 D 0127:** Kommisjonsvedtak 78/127/EØF av 28. desember 1977 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 41 av 11.2.1978, s. 43).
33. **378 D 0347:** Kommisjonsvedtak 78/347/EØF av 30. mars 1978 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 99 av 12.4.1978, s. 26).

34. **378 D 0348:** Kommisjonsvedtak 78/348/EØF av 30. mars 1978 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 99 av 12.4.1978, s. 28).
35. **378 D 0349:** Kommisjonsvedtak 78/349/EØF av 30. mars 1978 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 99 av 12.4.1978, s. 30).
36. **379 D 0092:** Kommisjonsvedtak 79/92/EØF av 29. desember 1978 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 22 av 31.1.1979, s. 14), endret ved:
- **392 D 0227:** Kommisjonsvedtak 92/227/EØF av 3. april 1992 (EFT nr. L 108 av 25.4.1992, s. 55).
37. **379 D 0093:** Kommisjonsvedtak 79/93/EØF av 29. desember 1978 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 22 av 31.1.1979, s. 17).
38. **379 D 0094:** Kommisjonsvedtak 79/94/EØF av 29. desember 1978 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 22 av 31.1.1979, s. 19).
39. **379 D 0348:** Kommisjonsvedtak 79/348/EØF av 14. mars 1979 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 84 av 4.4.1979, s. 12).
40. **379 D 0355:** Kommisjonsvedtak 79/355/EØF av 20. mars 1979 om fritak for Kongeriket Danmark for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv 70/458/EØF om markedsføring av grønnsakfrø (EFT nr. L 84 av 4.4.1979, s. 23).
41. **380 D 0128:** Kommisjonsvedtak 80/128/EØF av 28. desember 1979 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 29 av 6.2.1980, s. 35).
42. **380 D 0446:** Kommisjonsvedtak 80/446/EØF av 31. mars 1980 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra en sort av en plantart til jordbruksformål (EFT nr. L 110 av 29.4.1980, s. 23).
43. **380 D 0512:** Kommisjonsvedtak 80/512/EØF av 2. mai 1980 om tillatelse for Kongeriket Danmark, Forbundsrepublikken Tyskland, Storhertugdømmet Luxembourg, Kongeriket Nederland og Det forente kongerike til ikke å anvende vilkårene fastsatt i rådsdirektiv 66/401/EØF om markedsføring av frø fra förvekster når det gjelder vekten av prøver tatt for å bestemme frø av *Cuscuta* (EFT nr. L 126 av 21.5.1980, s. 15).
44. **380 D 1359:** Kommisjonsvedtak 80/1359/EØF av 30. desember 1980 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 384 av 31.12.1980, s. 42), endret ved:
- **392 D 0227:** Kommisjonsvedtak 92/227/EØF av 3. april 1992 (EFT nr. L 108 av 25.4.1992, s. 55).
45. **380 D 1360:** Kommisjonsvedtak 80/1360/EØF av 30. desember 1980 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 384 av 31.12.1980, s. 44).

46. **380 D 1361:** Kommisjonsvedtak 80/1361/EØF av 30. desember 1980 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 384 av 31.12.1980, s. 46).
47. **381 D 0277:** Kommisjonsvedtak 81/277/EØF av 31. mars 1981 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 123 av 7.5.1981, s. 32).
48. **381 D 0436:** Kommisjonsvedtak 81/436/EØF av 8. mai 1981 om tillatelse for Det forente kongerike til å forlenge fristen for godkjenning av bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål og grønnsaker (EFT nr. L 167 av 24.6.1981, s. 29).
49. **382 D 0041:** Kommisjonsvedtak 82/41/EØF av 29. desember 1981 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 16 av 22.1.1982, s. 50).
50. **382 D 0947:** Kommisjonsvedtak 82/947/EØF av 30. desember 1982 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 383 av 31.12.1982, s. 23), endret ved:
  - **388 D 0625:** Kommisjonsvedtak 88/625/EØF av 8. desember 1988 (EFT nr. L 347 av 16.12.1988, s. 74).
51. **382 D 0948:** Kommisjonsvedtak 82/948/EØF av 30. desember 1982 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 383 av 31.12.1982, s. 25).
52. **382 D 0949:** Kommisjonsvedtak 82/949/EØF av 30. desember 1982 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 383 av 31.12.1982, s. 27), endret ved:
  - **392 D 0227:** Kommisjonsvedtak 92/227/EØF av 3. april 1992 (EFT nr. L 108 av 25.4.1992, s. 55).
53. **384 D 0019:** Kommisjonsvedtak 84/19/EØF av 22. desember 1983 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 18 av 21.1.1984, s. 43).
54. **384 D 0020:** Kommisjonsvedtak 84/20/EØF av 22. desember 1983 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 18 av 21.1.1984, s. 45).
55. **384 D 0023:** Kommisjonsvedtak 84/23/EØF av 22. desember 1983 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 20 av 25.1.1984, s. 19), endret ved:
  - **392 D 0227:** Kommisjonsvedtak 92/227/EØF av 3. april 1992 (EFT nr. L 108 av 25.4.1992, s. 55).
56. **385 D 0370:** Kommisjonsvedtak 85/370/EØF av 8. juli 1985 om tillatelse for Nederland til å vurdere om standardene for sortsrenhet fastsatt i vedlegg II til rådsdirektiv 66/401/EØF er oppfylt for frø av apomiktiske uniklone sorter av *Poa pratensis*, på grunnlag av resultatene av undersøkelser av frø og frøplanter (EFT nr. L 209 av 6.8.1985, s. 41).

57. **385 D 0623:** Kommisjonsvedtak 85/623/EØF av 16. desember 1985 om tillatelse for Den franske republikk til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 379 av 31.12.1985, s. 18).
58. **385 D 0624:** Kommisjonsvedtak 85/624/EØF av 16. desember 1985 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 379 av 31.12.1985, s. 20), endret ved:
- **392 D 0227:** Kommisjonsvedtak 92/227/EØF av 3. april 1992 (EFT nr. L 108 av 25.4.1992, s. 55).
59. **386 D 0153:** Kommisjonsvedtak 86/153/EØF av 25. mars 1986 om fritak for Hellas for å anvende på bestemte arter rådsdirektiv 66/401/EØF, 66/402/EØF og 69/208/EØF om markedsføring av henholdsvis frø fra førvekster, såkorn og frø fra oljevekster og fibervekster (EFT nr. L 115 av 3.5.1986, s. 26).
60. **387 D 0110:** Kommisjonsvedtak 87/110/EØF av 22. desember 1986 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 48 av 17.2.1987, s. 27).
61. **387 D 0111:** Kommisjonsvedtak 87/111/EØF av 22. desember 1986 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 48 av 17.2.1987, s. 29).
62. **387 D 0448:** Kommisjonsvedtak 87/448/EØF av 31. juli 1987 om tillatelse for Det forente kongerike til å begrense markedsføringen av frø fra en sort av en planteart til jordbruksformål (EFT nr. L 240 av 22.8.1987, s. 39).
63. **389 D 0078:** Kommisjonsvedtak 89/78/EØF av 29. desember 1988 om liberalisering av handelen med frø fra bestemte plantearter til jordbruksformål mellom Portugal og andre medlemsstater (EFT nr. L 30 av 1.2.1989, s. 75).
64. **389 D 0101:** Kommisjonsvedtak 89/101/EØF av 20. januar 1989 om fritak for Belgia, Danmark, Tyskland, Spania, Irland, Luxembourg og Det forente kongerike for plikten til å anvende på bestemte arter rådsdirektiv 66/401/EØF, 66/402/EØF, 69/208/EØF og 70/458/EØF om markedsføring av henholdsvis frø fra førvekster, såkorn, frø fra oljevekster og fibervekster og grønnsakfrø (EFT nr. L 38 av 10.2.1989, s. 37).
65. **389 D 0421:** Kommisjonsvedtak 89/421/EØF av 22. juni 1989 om tillatelse for Republikken Hellas til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 193 av 8.7.1989, s. 41).
66. **389 D 0422:** Kommisjonsvedtak 89/422/EØF av 23. juni 1989 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra en sort av en planteart til jordbruksformål og om endring av vedtak 89/77/EØF (EFT nr. L 193 av 8.7.1989, s. 43), endret ved:
- **392 D 0227:** Kommisjonsvedtak 92/227/EØF av 3. april 1992 (EFT nr. L 108 av 25.4.1992, s. 55).
67. **390 D 0057:** Kommisjonsvedtak 90/57/EØF av 24. januar 1990 om liberalisering av handelen med frø fra bestemte plantearter til jordbruksformål mellom Portugal og andre medlemsstater (EFT nr. L 40 av 14.2.1990, s. 13).

68. **390 D 0209:** Kommisjonsvedtak 90/209/EØF av 19. april 1990 om fritak for medlemsstatene for plikten til å anvende på bestemte arter bestemmelsene i rådsdirektiv 70/458/EØF om markedsføring av grønnsakfrø, om endring av vedtak 73/122/EØF og 74/358/EØF og om opphevelse av vedtak 74/363/EØF (EFT nr. L 108 av 28.4.1990, s. 104).
69. **391 D 0037:** Kommisjonsvedtak 91/37/EØF av 20. desember 1990 om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland og Republikken Hellas til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål og om endring av enkelte vedtak om tillatelse for Forbundsrepublikken Tyskland til å begrense markedsføringen av frø fra bestemte sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 18 av 24.1.1991, s. 19), endret ved:
- **392 D 0227:** Kommisjonsvedtak 92/227/EØF av 3. april 1992 (EFT nr. L 108 av 25.4.1992, s. 55).
70. **392 D 0168:** Kommisjonsvedtak 92/168/EØF av 4. mars 1992 om tillatelse for Hellas til å begrense markedsføringen av frø fra visse sorter av plantearter til jordbruksformål (EFT nr. L 74 av 20.3.1992, s. 46).
71. **393 D 0208:** Kommisjonsvedtak 93/208/EØF av 17. mars 1993 om fritak for Kongeriket Danmark for kravet om å angi det botaniske navnet på såkorn på den offisielle etiketten i samsvar med rådsdirektiv 66/402/EØF (EFT nr. L 88 av 8.4.1993, s. 49).